

بازدید شد  
۱۳۸۲

ص ۳۰

مجموع



کتابخانه مجلس شورای ملی

کتاب: شرح منظومه  
مؤلف: محمد درویش گلزاروفی  
موضوع: فلسفه  
شماره قفسه: ۱۵۰۱  
شماره ثبت کتاب: ۲۲۴۵۶۳  
۹۷۷۷

۷۸۱۲ ر

۸۷۷

خطی - فهرست شده  
۷۶۱۲

با جمیع توابع و لواحق و مضافات و مضامین  
در این کتاب شرحی است که در این کتاب  
در جمیع شرایط شرعی و باجان داد و ستد و اجتناب  
اما در کتب این کتاب و باجان کردند ایشان  
در حق صحیح شرعی امام خاتم و دکان  
با جمیع توابع و لواحق و مضافات و مضامین  
ابتداء از تاریخ مدینه مبلغ مکصدنار آنچه نزد ایشان  
که پیش از آن باشند بخوار دار و اجرت که در مجلس عقد  
قیام هر یک کردند و ایشان تمام نمودند و اجرتی  
صحیح شرعی شتم بر لحاظ و مولا تسلیم و جمیع  
شرایط شرعیه جانچه بازگشت منافع خانه و دکان مدینه  
مدینه حق مستجاب است باین منافع حتی صحیح





و مقیم و جریب ملکین در ضامع ککان و خانه مجریب  
 بسبب آنکه در هیچ حق بود و در طایفه و تالیف است  
 ندانند و بدینک وقع الشهاد فی تاریخ المذکور و المذکور  
 و کراهی خود برین موجب **بیت** **بیت** **بیت** **بیت**  
 اعتراف فلان فلان الراجحان اللذان  
 بیند عنده و به اسناد هر دو احدی فلان و فلان  
 بن فلان **بیت** **بیت** **بیت** **بیت** **بیت** **بیت**  
 و اگر سزاگو از قبل است و دین موجب باشد و خانه کباب  
 به عاریت از کسی سنده باشند و مرهون می کنند و این  
 موجب بتوسید **بیت** **بیت** **بیت** **بیت**  
 از فلان کردند و اعتراف نمودند فلان بن فلان و فلان  
 بن فلان بن فلان و فلان بن فلان و فلان از فلان

واعتراف

واعتراف صحیحین شرعیین معینین در شرح شریف  
 رابع عشره مبارک جمادی الاول **بیت** **بیت** **بیت** **بیت**  
 که دانی دارد و در ذمه او ثابت و لازم است به انکه انزال  
 فلان بن فلان بن فلان مبلغ دو هزار و چهار صد  
 رتبه شهر واسطه از بی که بجه آن باشند بکنند و دوست  
 و دو دینار دینی واجب و حتی ثابت لازم و جعل شرعی بعلت  
 گذشتن یک سال و چهار ماه از تاریخ مذکور جواب که بنویسند  
 بی عذری و حقی و اعتراف نمودند که عوض مبلغ مذکور  
 از مال خراب تمام مذکور تمام و کمال به ایشان رسید و فیض کرد  
 و مقیم ملکین باذن و رضای دیگر تمام مبلغ مذکور  
 مذکور از برای مندر مذکور ضامن دیگر شدند و صحیح  
 شرعی معتبر در شرح شریف و بدینک وقع الشهاد و در هر

مقرین مدکین نزد مقر مدک بر تمام مبلغ مدک و او برین  
سند از ایشان مخاطب صحیح شرعی آنچه بجا نرسیده است  
از فلان بن فلان بن فلان و او بجا نرسیده است ایشان  
بعد از احاطه علم او بجزیره مقر مدک و مبلغ دین مدک  
اجل و آن تمام خانه ایست که بنا کرده اند بیک طبقه واحد و در آن  
بجای مدک رواق است در محله میلان عیبی از محلات  
ملک کارون و محدوده است از طرف قبلی براه و از طرف شمالی  
بعد از رستان و فضا خانه اسناد ماچ اسرار محمد خوار از طرف  
شرقی متصل است بخانه لساذ نورالرحمن احمد راجع الی رستاج  
و از طرف جنوبی بعد از فضا و عمر بطریق در و در و در از فضا  
با جمیع توابع و لواحق و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا  
و رواق و دهلیز و درجه و علو و سفلی و مشرق و رستان و میان خانه

در استخوان

در استخوان و نوردان و جاده آب مستقر و جمیع مضامین  
و مضامین نام دکافی عطاری که واقع است در بازار علیا  
از بله کارون و محدوده است از طرف قبلی براه و در و در  
از اجاست و از طرف شمالی متصل است بخانه در و در شرعی  
بن محمد اود و از طرف مشرقی متصل است بدکان نقلی  
فلان بن فلان بن فلان و از طرف جنوبی بدکان قراچی  
فلان بن فلان بن فلان با جمیع توابع و لواحق و مضامین  
و مضامین مرهنتی صحیح شرعی متصل بر اجا و معلوم است  
و تمام و جمیع شرایط شرعیه جناخه بازگشت خانه و دکان  
محمد بن مدکین با جمیع توابع و لواحق و مضامین  
و بیفته دین مقر مدک و مذکور است لایحه فی تاریخ  
المطهر خلال المطهر و الحمد لله الملك الغنی و کرامی محمد

برین موجب بنویسد **۵ ۵ موهی ۵ ۵**  
 با عتراف لایقین اراهنین و المعیر و المرتین المذکرین  
 بما اذین الیهم فیہ اشهد العبد الفقیر الداعی الی جمیع المسلمین  
 فلان بن فلان بن فلان اصح الله تعالی فی الدار و الدار  
**۵** و اگر شخصی اقرار کند که خانه معینه خود را  
 زوجه و دختر اوست هر یکی نیمه که از وی نقل بدان شده  
 و عوض بوی رسیده برین موجب بنویسد **۵ موهی**  
 اقرار کرد و اعتراف نمود فلان بن فلان بن فلان از برای  
 صحیح شرعی و اعترافی معتبر دینی در تاریخ فلان فلان  
 بآنکه بناخت و حقوق کرد و علم خانه که معروف است به بندر  
 او و واقع است در محله ملی از محلات ملک طیبه کازرون  
 و حدود است از طرف قنای به کارگاه نساجی اساد و ...  
 بن

بن محل و از طرف شمالی بعد از میان به مکان نذافی فلان بن  
 فلان بن فلان و از طرف مشرقی بر او و از طرف جنوبی  
 بعد از فضا نخانه و کارگاه اساد محل احمد نام را در جمیع  
 توابع و ولایق و فضا و فناء و مار و مرفق و میان سراپی  
 و رواف و دهنل و درجه و غرفات فوقانیه و همان خانه  
 و هیبه دان و جاد خانه و بنوردان و مستخر و جمیع مضامین  
 و مستزیات و معلقات شناختی صحیح شرعی و معتبر دینی  
 معتبر دینی و آن تمام و کمال حو و ملک و مال زوجه او است  
 مسماة فلانة خاتون بنت فلان بن فلان بن فلان و دختر او  
 مسماة عایشه خاتون بنما صند حق صحیح شرعی که نقل شده است  
 از سفر مکده بایشان مرد و بوجهی صحیح شرعی و معتبر  
 دینی و عرفی معین معلوم موضوع مسلم مدفوع و خاجه

من مکه در خانه محدودی مکن با جمیع ذایع و لواحق  
 و مضامین و معلقات بوجوه طهر مسیح و دعوی  
 و مجادله و مخاصمه و قسطنطنیه و نصیب و نزاع ندارد بلکه تمام  
 و کمال خانه محدودی مکن مع ترابعها و لواحقها حق و مال  
 و ملک زوج و دختری مکن تبین اوست هر یکی نیمه شاع  
 و افر کمال و بندگی و قمع لاشهاد فی الماریخ المذکور  
 و بالله التوفیق و الاعانه **ه** گواهی خود برین مونسید  
**ه ه ه ه ه** الله لا استواک  
 اعرف المرف الزوج الولد الناقل المکن ما نسب الیه فیها  
 عند اقل العباد و اوجهی فلان بن فلان بن فلان  
**ه ه ه ه ه** حایا مصلیا لها  
 و اگر کسی از کلد که مبلغی معین که او کسی سندی داشت

وجه بنام و کمال بوی رسیده است و حکم حجت که بر آن  
 مبلغ نوشته بودند و ضایع شده باطل است بر وجه  
**ه ه ه ه ه** بنویسید  
 او که ارد و اعزاف بود فلان بن فلان بن فلان از برای  
 صحیح شرعی و اعزاف معترفی در بارخ فلان بن فلان  
 مبلغ دو صد و چهار صد دینار آنچه شهر و شیرازی گفته اند  
 باشند بیکرار و دو بیت دینار که از فلان بن فلان بن فلان  
 سندی داشت بوجوب حجت وجه مکن بنام و کمال بوی رسیده  
 و قبض کرده است و حکم حجتی که بر آن مبلغ قلمی شده بود  
 و از وی ضایع شده باطل است و آنچه مبلغ مکن مسیح و دعوی  
 و طلب و بیند و سوگند و مجادله و مخاصمه و نزاع و سوگند  
 بن فلان بن فلان مکن نهاده و ذمه او ازین مبلغ مکن







و زوجه مدکره حلال نیست و فی شوق بزوجه مطلق مذکور  
بعد از آن تا نکاح کند بر شوهری دیگر و دخول یاری  
بکنند بعد از آن زوجه مطلقه مذکور مسماة فلانة بنت فلان  
بن فلان اقرار کرد و اعتراف نمود در باب بیخ فلان فلان  
با آنکه تمام صداق او که مبلغ آن نوزده دینار و نیم دینار زر  
سرخ طلا سکه است و ده هزار و ششصد زر در بار یک لامجانی  
بفرض قدیم کار زون و تمام نفقه و کسوه گذشته از زمان  
تا این زمان و منعمه مقلده معلومه و مبلغ آن یکصد و شصت  
انچه شهر و اشیرازی است بنام و کمال از شوهر مطلق مذکور  
بوی رسیده است و قبض کرده است چنانچه ذمه شوهر مذکور  
از تمام حقوق زوجه مدکره بتخصیص از تمام صداق و نفقه  
و کسوه گذشته و منعمه مقلده معلومه مقبوضه بری و واضح  
و مذکور

و بذکر وقوع الشهاد فی تاریخ المذکور و الله التوفیق العالی  
کرامتی خود برین موجب بنویسد **الحق**  
الزوجان المیزان المذکوران قدا عترت با ما نشسته علی  
و اشهدت عب التریف حره فلان بن فلان بن فلان  
**حکم الله و مصلی الرسول فی تاریخ**  
اگر شخصی وفاته کند از یک زن و یک دختر و یک برادر  
مادر پدری الا غیر و برادر مذکور اقرار کند که حصه خود  
قبض کرده است و باقی تز که حق زن و دختر است برین  
موجب بنویسد **الله الباقی** بعد از آن که وفاته  
کرد فلان بن فلان بن فلان از یک زن مسماة فلانة بنت  
فلان بن فلان و از یک دختر مسماة فلانة و از یک برادر  
مادر پدری الا غیر اقرار کرد و اعتراف نمود برادر مذکور

۱۸ فلان بن فلان از لری صحیح شرعی و اعترافی بخیر بنی  
 در تاریخ فلان است فلان بانکه از می رسد بی لزمی از او  
 متوفی مدکله بارت فزید و آن سه سهم است لزمی است  
 سهام ترکه مدکله است از تمام نفود و اجناس و در و ارضی  
 و دیون و قروض و منقولات و غیر منقولات و حیوانات  
 و سایر آنچه اسم مال بر آن واقع است از آنکه و سیاه قبض  
 کرد است و بوی رسیده است بعد از احاطه عمل او بکینه  
 و کیفیت آن بوی متروکات تمام و کمال حق و مال  
 زن و دختر مدکله نبی است بر پنج سهم یک سهم زوج مدکله  
 و چهار سهم دختر مدکله حتی صحیح شرعی و برادر مدکله  
 مدکله بجه ترکه برادر متوفی مدکله از نفود و اجناس و دیون  
 و ارضی و منقولات و غیر منقولات و سایر آنچه اسم مال بر آن واقع

نصر کوه مصر کوهی

۱۹ مسیح حق و دعوی و طلب و بینه و سوگند و مجادله  
 و محاصره و نزاع ندارد بلکه ذمه مفراهما مدکله بنین لزم تمام  
 حقوق مفرا مدکله بوی و فارغ است و بدک و دفع لزمی  
 فی الماریخ المذکوره **ه** کواهی خود برین موجب نبوسید  
**بسم الله** اعترف للاح المرفع للمذکوره بانست  
 فید عندی و به استندت حره لفقیر فلان بن فلان  
 فلان **حامداً مصلیاً مسلماً** **ه** و اگر کسی لفر کند که  
 تمام خانه به کسی فروخته به منی معین و به استند و مدله  
 صد سال با جان داده و اجزه قبض کرده است و خانه حق  
 ملک و مال مشرعی مدکله است و بجه بن و اجزه قبض  
 مسیح حق و دعوی ندارد برین موجب نبوسید **موسی**  
 لفر کرد و اعتراف نمود فلان بن فلان بن فلان از لری

صحيح شرعي واعتدالي معتبر در شرح شريف در تاريخ فلان  
لسنه فلان بانکه خانه که معروف است بوي و مني است  
بريك جنبه و واقع است در واقع است در محله جنبه از محلات  
بلکه کارزدن و محدود است که طرف قبلي بعد از بتان و  
و راستوان بخانه بهالسر باج السرت زين امر و ليز طرف  
شمالی بخانه و دکان کل فوالدين و محمد علی محمد محکم  
و ليز طرف مشرقی بطريق و مقبره مسلمانان و ليز طرف جنوبی  
براه شارع باجمع توابع و لواحق و فضا و فناد و مار و افق  
و میان سراي و رواق و دهلیز و درجه و علو و سفلی و شرف  
و بتان و راستوان و مهمان خانه و باکاه و کاه و دان و حاکم  
و اشجار که قائم است در بتان قبلي از اخير و اتار و فخر و کنار  
و نورث و غیر ذلک بلکه چهارم، پیش ازین تاریخ مذکور  
سال

باجان

باجان داده است به فلان بن فلان بن فلان مبلغ خويست  
راجه شهر و اسير لزي که نيمه آن باشد یکصد دينار و ليز  
بنام و کمال بوي رسیده و قبض کرده است و رقبه نام خانه  
مذکور و سنک و کلوخي که در آن است به متاجر مذکور  
ببلغ دو هزار دينار راجه شهر و اسير لزي که نيمه آن باشد  
یکهزار دينار فروخته است و تمام ثمن موصوف مذکور بوي  
رسیده و قبض کرده است خانچه نام خانه محدود و مکمل باجمع  
توابع و لواحق و مدار و رفاق و مضافات و معلقات و محکم  
حق و مال و ملک مشري متاجر مذکور است و مقبر باجمع  
مذکور در آن خانه و در مضافات آن و در مشري متاجر مذکور  
بجهت تراجه مقبوضين ملکين صحيح حق و دعوي و طلب  
و بينه و سوکنند نداشت بلکه خانه محدود و مکمل مع توابعها

۲۲ حق و ملک و مال مشتری مذکور است فلان بن فلان  
فلان حتی صحیح شرعی و بندگان و وقع التهاد فی  
التاریخ المذکور کواهی خود برین موجب بنویسد  
مومنی اعترف للمذکور المورج البایع المذکور بالسند  
الیه فیہ عندی و به اشهدت حره للفقیر فلان بن فلان  
بن فلان حامدا مصلیا مسلما اگر شخصی او را بزند که  
دکافی ندانی که تعلق به بقعه شریفه تحت السراج مشرفی  
میدارد مدتی یک سال با جان گرفته است با جری مجتهد  
که اجزه مذکور در عرض مدتی یک روز بر او بگذرد فلان  
تحت السراج قبول نموده باشند که عهد دیوان بر ایشان  
برین موجب بنویسد مومنی او را کرد و اعتراف  
لسراج السراج برین حجاج او را صحیح شرعی

واعترافی

۲۳ و اعترافی معتبر دینی در تاریخ فلان بن فلان با تمام  
دکافی ندانی که از جمله موقوفات بقعه منبره تحت السراج  
حضرت مقدسه مطهره منتهی در شریفه است و بر اجماع  
مسلم و فروع القلم است و واقع است در قبلی محمد جامع  
مشرفی و محمداست از طرف قبلی بره شارح و از طرف شرفی  
متصل است بدران حاوی که هم تعلق به بقعه مذکور می  
و از طرف مشرفی به باغچه تحت السراج و از طرف جنوبی بره  
بقعه تحت السراج با جمیع نوابغ و لافق و موار و ارفاق  
و معلقات مدتی یک سال تمام ابتدا از عاشر ماه مبارک جمادی  
الاولی تا شرفی و تمام از منوی بقعه مذکور مبلغ  
یکهله و چهار صد و چهارده شمشیر و سیرابی که نیمه کن  
باشد مفنض و دست دینار با جان گرفته است که اجزه مذکور

در عرض مدینه مد کون روز بروز جواب گویند و تسلیم نمایند  
بی عذر بی و حجتی و جماعه فقرا کرام تحت السراج حضرت  
مرشدی قبول نمودند و معترف شدند که عهد دروان  
یا بخره از متناجر مدینه بخره و علة دکان ندانی مدینه طلب  
نمایند و نشانند یا بخره بخره بنسب طرح دیوانی نقصان  
متناجر مدینه شود ایشان جواب گویند و دفع آنرا  
بکنند و اگر نکنند از اجرت مدینه مجری و محسوب دارند  
و بدینک وقع الاشیاء فی التاريخ للذکر وباللہ العلی  
کواهی خود برین موجب نبیند ماو الحق  
متناجر مدینه بخره طهر اعتراف نمود و جماعه  
کرام تحت السراج که اسامی ایشان معروف می گرد  
موجبی که قلمی شده قبول نمودند و معترف شدند

بمخص

و نصیب بینه و منازعه و سوگند ندادند بیک حق و ملک و مال  
مشرقی مدینه است حتی صحیح شرعی و این عقد با ائمه شرعی  
مشروحه مبرور است بچراغ عقدا جان شرعی میان باع  
و مشتری بر مبیع مدینه بیشتر از بیع بیک لحظه الطین مدینه  
صد سال تمام با جرق شرعی معین معلوم و مفوض  
صحیح شرعی مثل بر اجاب و قبول تسلیم و جمع  
شرایط شرعی و زن با بیع مدینه مسماة فلانة بنت فلان  
و سب و دختر ایشان فلان و مسماة فلانة اجازه دادند  
بر عقیدت مشروعین اجازت شرعی و راضی شدند این  
ذرف نمودند بآنکه مبیع مدینه و مدینه حق و ملک  
مدینه است حتی صحیح شرعی و مجری مدینه  
صحیح حق و دعوی و طلب بینه و شهادت

مدینه  
مدینه  
مدینه  
مدینه

۲۴ ونازعه و تراخ نذرند بلکه بنام و کمال حق و ملک الی شری  
مذکور است حتی صحیح شرعی و مذکور و قرا لشماد فی المباح فلان  
لسه فلان **و بالله التوبیخ** کواهی خود بر موجب  
بنویسد **موافق** العاقدان و المیزون المذکورون  
قد اعترفوا بما اضيف اليهم في عني واشهدت  
التعريف حرم العبد الفقير فلان فلان **عندما**  
**و اگر دو کس مرزعه به دو کس می فروشند**  
و شخصی نیز و کله ایشان می خرد و برادران و خواهرها  
تصدیق بکنند یا بجهن مذکورین می کنند برین موجب  
**موافق** مضمون این حجت صحیح شرعی و بدلول  
این وثیقه دهنیه دلالت می کند بر آنکه بزود  
فلان بن فلان و او خریدار ایشان بود

۲۷ و فلان بن فلان بن فلان بعد از این و کاله بوجهی صحیح  
شرعی بمخاطب شرعی و مکالمی فصیح مرید دینی که  
جاری شد میان ایشان بطریق شرع شریف مجملی علی  
التراخ افضل الصلوات و اکمل التحیات لوجه خود و ملک  
با یعین مذکورین است در ردید و تصرف ایشان جاری است  
بملکیت شرعی و حقیقه دهنیه مرزعه نازعه شرعی و بی مخافه  
مخاصمی و آن نام مرزعه ایست که معروف و مشهور است بجنسگاه  
و واقع است در شاوهر لیزواجی بلد کارون و میوه  
لنظرف علی مرزعه که مشهور است بفلان و لنظرف شهاب  
شارع و لنظرف مشرفی مجد و مرزعه باغ ناصر و لنظرف حریف  
جمع توابع و لواحق و مهار و رفیق و لرفیق  
شرفی که در وقت مرزعه مذکورین در خانه

۲۸ بزرگ با جمیع توابع و لولوق و آبار و انهار و قنات و جلالی و مضایق  
 و معلقات بر ثقی صحیح شرعی که راجع شدند بایمان منبری  
 و منبری که ما مدکین و اتفاق کردند بر آن و مبلغ که در <sup>دینار</sup> <sup>شمار</sup>  
 اقمه شهر و شیرازی است که نیمه آن باشند پنج هزار <sup>ساعتی</sup> <sup>دینار</sup>  
 صحیح شرعی شامل بر اجابت قبول و تسلیم و تبیین  
 و اقباض در زمین و موقوف باصالحه و و کماله و ندرت در <sup>حصول</sup> <sup>فرصت</sup>  
 علم و معرفت از حاشیه و ضمان الخصاص <sup>عالمی</sup> <sup>و کمال</sup> <sup>و کمال</sup>  
 شریعت علی جمعی علیه افضل الصلوات و اعمل الصالحات <sup>و کمال</sup> <sup>و کمال</sup>  
 و بازگشت نام زرع محدود مدکده با جمیع توابع و لولوق  
 و ملک و مال و کلین منبری که ما مدکین بناه <sup>و کمال</sup> <sup>و کمال</sup>  
 شرعی و با باین مدکین در مبیع محدود مدکده  
 و منبری که ما مدکین است نیز موقوف مدکده

که پی ۲۸

۲۹ و دعوی و طلب و بینه و سوگند و منازعه و مخاصمه و مجادله  
 و نزاع و سوگند ندادند بلکه جمله زرع محدود مدکده مع توابع  
 و اللواحق خود ملک و کلین منبری که ما مدکده است بناه  
 حتی صحیح شرعی و این عقد مباحث شرعی موقوف است  
 به عقد اجاره شرعی که جاری شده میان با باین دو کمال  
 مذکور باصالحه و و کماله بر مبیع مدکده یعنی جمله زرع مذکور  
 مدکده صد سال نام اول آن بیشتر از مباحث است به یک لفظ  
 و آخر آن انفصال مدکده است با جری صحیح شرعی  
 معیند معلومه مقبوضه و مبلغ که نکره دینار اقمه شهر <sup>دینار</sup> <sup>شمار</sup>  
 نیمه آن باشند با نصف دینار و جری صحیح شرعی شامل  
 و حصول و تسلیم و کمال و جمیع شرایط شرعی جانچند  
 زرع مذکور در مدکده مضر به مدکده خود منبری که ما

مذکور است بناصیه حتی صحیح شرعی و بایدین مذکور آن  
میچ حق و دعوی و طلب و بیند و سوگند نماند بلکه حق  
و ملک و مال مؤکلین مشتمل بر اینها مذکورین است بناصیه حتی  
صحیح شرعی و بر ازان و خواهر با یعیین مذکورین فلان  
و فلان و مسماه فلانه اولاد فلان فلان مذکور اجازه دادند  
بر عقیدت مشروجه و اجازتی شرعی و راضی شدند بر آن  
دو عهد و اعتراف نمودند که تمام زرع مذکور حق و ملک مال  
با یعیین مذکورین بود بناصیه و آن حق و ملک و مال مؤکلین  
مشتمل بر اینها مذکورین است بناصیه و بجزر مذکورین زرع مذکور  
میچ حق و دعوی نماند بلکه حق و ملک و مال مسوی لها  
مذکورین است حتی صحیح شرعی و بذلك وقع  
المانع المذکور من الله التوفیق و راعا

۵۵۵ <sup>۵۵۵</sup> برین موجب بنویسد <sup>۵۵۵</sup> موالحق <sup>۵۵۵</sup>  
اعترف للعائدون والمؤکلان المنزلی لها والمجتمعی  
المذکورین بانسب الیهما فیہ عندی و به اسندت بعد العرف  
حده العبد الفقیر فلان بن فلان بن فلان <sup>طال الله</sup>  
۵۵۵ اگر طاحونه نورد شخصی <sup>مهر باشد مالک</sup> ۵۵۵  
می در شد بر این که قرآن بوضو دین مذکور فضاقت  
کنند و زوجه و ببران و دختران با یعیین فضاقت با یعیین کنند  
۵۵۵ برین موجب بنویسد <sup>الله المعز</sup> <sup>بلا سواک</sup>  
مضمون این جمله صحیح شرعیه دالت بر آنکه حق  
خوله امیر خوله امیر خوله امیر خوله امیر خوله  
به جناب صاحب عظم اکرم منیر البخاری امیر خوله  
خوله حاجی باح امیر خوله امیر خوله

۴۲ جلال المر روز بهان تاجر شیرازی مقیم باده کارون و او  
 خردک لزوئی مخاطب فی صحیح شرعی و کالمقی فصیح صریح دینی  
 که جاری شد میان ایشان بطریق شرح شریف علی الکرام  
 افضل الصلوات و اکمل الصالحات لوجه حق و مال بایع ملک است  
 و در بدو و تصرف اوست بملکیت شرعی و حقیقه دینیه و منازعه  
 منازعی و بی مخاطبه خاصی و در هر وقت نزد مشربی مدکیر اراض  
 فلان است فلان بوجوبی که در محنت طول است بعد از آنکه شرعی  
 از فید رهانه او در مجلس عقد و آن تمام طاحونه است  
 دایره معونه و معروف است بطاحونه اتا بک و واقع است  
 در ناحیه شایع از توابع باده طیبه کارون و محله  
 لظرف قبلی بعد از آنکه و فضا بر او و لظرف  
 بروذخانه و از طرف مشرفی بزرع فلان

بروز من رحم

بزرع مشهوره بروذک جنس با جمیع توابع و لواحق و فضا  
 و فنا و مرفق و شیب و سر شیب و با کاه و موصی که غله پاک  
 می کنند و نوره و دو عدو سنگ آسیا که در طاحونه مذکور  
 در کار است و تمام آلات آن از آهنی و خشی و تمام شیب  
 که بکلی طاحونه مرتب است و جاری است از روز بزرگ را با آنچه  
 تعلق بان می دارد از توابع و لواحق و آبار و اهدار و قناره  
 و جداول و مضامات و معلقات بثنی صحیح شرعی معین  
 معلوم و مبلغ آن چهار هزار دینار آنچه شهر و اسیر لژی  
 که نمه آن باشند دو هزار دینار مبیاعی صحیح شرعی مثل  
 آب و ممول و تسلیم و تسل و سلمه رفته و حصول عمل  
 جانین و ضمان الخلاص علی الکرک بر بایع ملک است  
 شرح شریف محمدی علیه افضل الصلوات و اکمل

النجيات و بايع و شترى ملكين كذا اينند تمام <sup>ف</sup>  
 ملكه فضا فضا من لزيدى كذا و اجب من لزيدى  
 ملكه در ذمه بايع ملكه بر هاته طاحونه مذكور بوي  
 كه در حجت موطا است فضا قضا صحیح شرعی  
 معین در شرح شریف خانچه بتتقی این بری شد  
 بايع ملكه از تمام دين ملكه و ذمه شترى از تمام <sup>ف</sup>  
 ملكه بر آتی صحیح شرعی و باز گشت تمام طاحونه مردی  
 مذكور با جمع توابع و لواحق و مضافات و معلقا حق ملك  
 و مال شترى ملكه حنی صحیح شرعی و بايع ملكه حنی  
 و دعوی و طلب و بیئنه و سوگند ندارد بلكه طاحونه  
 محذوفه ملكه مع التوابع و اللواحق و مضافات  
 حق و ملك و مال شترى ملكه است

۲۵ و این عقد با یقین مشروع موقوف است بحران عقد  
 شرعیه میان عاقدین ملکین بر طاحونه محذوفه ملكه  
 و توابع و لواحق آن ملكه صد سال تمام اول آن پیشتر از  
 مذكور به يك لحظه و آخر آن انقضاء ملكه مذكور است  
 معین معلومه مقبوضه و مبلغ آن يكصد دينار لقمه شترى  
 كه نمه آن باشد بنجله دينار مولود صحیح شرعی مثل  
 بر اجاب و مول و مسلم و مسلم و جمع شرایط صحیح شرعی  
 باز گشت منافع متاجر محذوفه ملكه در ذمه ملكه متاجر  
 ملكه حنی صحیح شرعی و موجد ملكه در آن هیچ حق  
 و دعوی و قسط و نصیب و نزاع و سوگند ندارد و ذمه بايع  
 ا فلانه بنت فلان بن فلان و بران دختر او  
 بن و سماه فلانه اجانه دادند بر عقیدت شرعی

اجازة شرعية وراضي شذند بران واعتراف نوذند  
 كه تمام مبيع ملكه حق و ملك و مال بايع ملكه واين زمان  
 هو و ملك مال مشتري ملكه است حتى صحح شرعي  
 وايشان در ان مبيع هو و دعوى و طلب بيند و سوكند  
 ندادند بلكه حق و ملك مال مشتري ملكه است و بذلك  
 وقع لهما في التاريخ فلان لفلان و التوفيق لله  
 سبحانه و تعالي **هـ** كواهي خود بر موجب بتوسيد  
**ما من** باعتراف العاقدين و المجيزين المصدقين  
 المذكورين بالاسند اليميني الكتاب هذا اشهد العبد القليل  
 فلان بن فلان بن فلان **هـ** حامداً مصلحاً مسلماً مستغفراً  
**هـ** اكر بذر يا بذر بذر مال و عقار  
 بعد از ثبوت غطر و صلح بر موجب بتوسيد

٢٧ و كمال حق و ملك و مال مشتري ملكه و بايع ملكه و ليس  
 او فلان ملكه در مبيع ملكه و بر مشتري ملكه بخت  
 موصوف ملكه مبيع حق و دعوي و طلب بيند و سوكند  
 ندادند بلكه حق و ملك مال مشتري ملكه است حتى صحح شرعي  
 و بذلك وقع لهما في التاريخ فلان لفلان و التوفيق لله  
 التوفيق و العانة **هـ** كواهي خود بر موجب بتوسيد  
**هو الحق** بعد صحة الملعومات الشرعية سيما الغبطة  
 و المصلحة و القيمة بالبيعة المرفوعة ذيل الاجر المباحة  
 المشروعة المشروحة فيه بين العاقدين المذكورين  
 و اعترافهما بما فيه اشهد هو العبد القليل فلان بن فلان  
 حامداً مصلحاً **هـ** اكر شخصي ملكي زيد  
 و عايب شود از بلده كازرن عبيد بعلية

۲۱ مسافه القصر من آن می رسد که دعوی دین کنند  
 بر یادون محکم و ثابت نماید و مادون محکم آن ملک  
 بی فروشد و مشعر دین فضا قصاص کنند و اگر  
 ربایعه برین موجب نبویسد **بسم الله و اتقوا الله**  
 مضمون این فصل صحیح شرعی دلالت می کند بر آنکه جلد  
 که ثابت شد در محکم علیه بلکه کارون اعلاها الله تعالی  
 فی خلود ظلال جلال متولیه و حاکمه غیبه فلان و فلان  
 بن فلان از بلده کارون غیبه بجده فرقه مسافه القصر  
 بکوهی شاهدین رفومین مذکورین در دید حاضر شدن  
 فلان بن فلان بن فلان در عالی مجلس شرعی و بعد از  
 تداعی صحیح شرعی که جاری شدن میان او  
 علیه جهت غایب که ثابت گردانید و جود

۲۹ مضمون این فصل صحیح شرعی و بدل اول این خطاب  
 دینی دلالت می کند بر آنکه فروخت فلان بن فلان  
 بولایه بسر کوجک خود فلان بعد از ثبوت غلط و مصلحه  
 و جهی صحیح شرعی به فلان بن فلان و فلان  
 بن فلان و ایشان هر دو هر چند از وی بناصیه مطابق  
 صحیح شرعی که جاری شدن میان ایشان بطرف شرح  
 علی الشارح افضل الصلوات و اکمل الصحاح و احسن السلمات  
 انچه حق و ملک مال بسر کوجک مدکدوست فلان در بدو  
 او جاری است بلکه شرعی و حقیقه دینی و منازعه منازعی  
 و بی مخاصمه مخاصمی و آن تمام دکافی ندانی است که مفتوح  
 طرف قبلی و واقع است در علم مصطفی علیه السلام  
 ان و محدود است از طرف قبلی بعد از تضاد و

و لزطف شمالی بعد از بستن بکوجه و لزطف مشرقی متصل  
 خانه استاد محمد علی احمدی محمد علی حلاج و لزطف جنوبی  
 متصل است خانه نور الدین استاذ بها الرعصار با جمیع توابع  
 و لواحق و قضا و قنا و مار و ساق و خزان که واقع است در  
 دکان مدکه و علو و سفلی و مشرق و تمام مضائق و ملحقات  
 به نفعی صحیح شرعی معین معلوم که ثابت شد که این المثل  
 سبع مدکه راست به شهادت شافعین معدلین و قاضین  
 مدکه در ذیلی و مبلغ آن یک هزار و با نصد دینار و پانصد  
 که نیمه آن باشند منتصد و پنجاه دینار میاید یعنی صحیح شرعی  
 مشتمل بر اجاره و معلول تسلیم و تلم و معلوم رویت و حصر و معلول  
 و معرفه از جانبین و ضمان الخصاص علی الدوام  
 شریف بر یایع مدکه است و باز گشت سبع

از روی  
 از کتاب  
 اراغ علی و کتوب  
 محمد انجور

و بیست دینار آنچه شهر و شیرین از مال او در ذمه غایت که  
 بسیل الدین اللزوم الحال بر خانه جلا دکانی جلا و کتوب  
 که واقع است در بازار کازرون لزطف مشرقی مسجد جامع  
 مشرقی و محدود است لزطف قبلی؛ قضا مسجد و لزطف  
 شمالی بره و لزطف مشرقی بدکان بقالی فلان و لزطف  
 جنوبی بدکان خازری فلان بن فلان بن فلان با جمیع  
 توابع و لواحق و مار و ساق و مضائق و ملحقات و کتوب  
 فلان بن فلان بن فلان و فلان بن فلان بن فلان المعدلین  
 و سولند خدای بنا کر و تعالی جل جلاله که یاد کرد بعد  
 شاهده مدکه و بانکه نام مبلغ مدعی به مدکه از مال او  
 در غایت مدکه ثابت و لازم است و سندی دارد و  
 و حواله بکسی نکرده و بار ذمه او نفوذ و امر است

۴۲ نبوت صحیح شرعی و مستحق مذکور طلب کرد که از مال غنای  
مذکور دین مذکور ادا کنند و از مال وی چیزی ننویسد که  
اداء دین او از آن بکنند الا امره من محدود مذکور <sup>جنت</sup>  
مذکور محکم علیه بلكه کار روزی چه غایب مذکور <sup>نبوت</sup> بعل کن  
غبطه و مصلحه بر وجهی صحیح شرعی به مستحق مذکور فلان بن  
فلان بن فلان و او خرید از وی بمخاطب صحیح شرعی که  
جاری شد میان ایشان بطریق شرح شریف تمام دکان <sup>حلالی</sup>  
محدود مذکور با جمیع توابع و لواحق و مضافات و معلقات <sup>مثنی</sup>  
صحیح شرعی که ثابت شد که در دکان مذکور است و مبلغ  
یک هزار و سیصد و شصت و چهار انچه شهر و اسیر لاری است که  
بجه آن باشند ششصد و ششاد دینار مباحی  
شکل بر اجلب و مولی هم تسلیم و قیصر واقف تمام

۴۳ و تقدیر رویه و حصول علم و معرفه از جانبین و رضای  
عالم که موجب حکم شرع شریف است و کرد ایندک با یح  
ما ذون محکم علیه و مشتری مذکور تمام موضوع مذکور قضا  
قصاص بوجهی دین مذکور که در ذمه غایب مذکور است از مال  
مشتری مذکور قضا قصاصی صحیح شرعی حاجت بری <sup>کشتی</sup>  
ذمه غایب مذکور از تمام دین مذکور و ذمه مشتری مذکور  
از تمام موضوع مذکور بر آتی صحیح شرعی و با آن  
جمعه مبیع مذکور حق و ملک و مال مشتری مذکور فلان بن فلان  
بن فلان حتی صحیح شرعی و با یح و غایب مذکور در مبیع مذکور  
و بر مشتری مذکور چه <sup>مثنی</sup> مذکور مبیع حق و دعوی و طلب و مینه  
نزاع و سوگند نداشتند بلكه تمام دکان حلاوی محدود مذکور  
توابع و لواحق حق و ملک و مال مشتری مذکور است <sup>حقی</sup>

صحیح شرعی و بذلک وقع لاشهاد فی التاریخ المذكور  
 کو اہی برین موجب بنویسند **۵ ۵ ۵** **ماوراء**  
 بعد صحتہ المقلد للشرعیہ سیمالغینتہ و جریان اللدای  
 و ثبوت اللدین المذكورہ بالبتینہ المرفوعہ من جری المالیعہ المشترکہ  
 المشروحة فیہ بین العاقدین المذكورین عندی واشتدت  
 حرہ العبد الفقیر فلان بن فلان فلان بن فلان **حالیاً**  
**۵ ۵** اگر شخصی وفات کند و زن او دعوی **۵ ۵**  
 صلافت کند و خانہ و ملکی کہ باشد بعرض بتاند برین **جیب**  
 بنویسند **۵** **اللہ الباقی** مضمون لرحمتہ صحیحہ  
 دلالت می کند بر آنکہ بعد از آن کہ وفات کرد فلان بن فلان  
 فلان از ما ز منماہ فلانہ بنت فلان بن فلان بن فلان  
 و از یک زن مسماہ فلانہ بنت فلانہ

۴۵  
 فلان و مسماہ فلانہ و فلانہ لا غیر حاضر شدن زوجہ مذکورہ  
 فلانہ در عالی مجلس شرع شریف بلدہ کارون و بعد از  
 ندای صحیح شرعی کہ جاری شدن میان او و میان ما در  
 متوفی مذکور مسماہ فلانہ و میان ما ذون محکمہ علیہ جہ کہ در کل  
 مذکور فلان و میان دختران مذکورین ثابت کرد ایند **جیب**  
 نام صلافت وی کہ شوهر متوفی مذکور او را بران نکاح کردہ  
 و مبلغ آن نوزدہ دینار و نیم دینار زر سرخ طلا تاند است و پنج  
 ابریشم زرد باریک لا مجافی بہ سکل فذیب بلدہ کارون تصدیق  
 ما در متوفی مذکور و تصدیق دختران مذکورین و کوا فلان  
 بن فلان بن فلان و فلان بن فلان بن فلان المعدلین  
 علف شرعی کہ زوجہ مذکورہ بخدای تبارک و تعالی صلح بلا  
 بصلقت شاهدین مذکورین و بانکہ ہم صلوات

۱۷۱  
 ۱۷۲

۴۶ مذکور در ذمه شوهر متوفی مذکور و رسیده ترک او ثابت و لازم است  
 و مستحق است که از ترک شوهر متوفی مذکور بستاند بنویس صحیح  
 شرعی و زوج مستحق مذکور طلب کرده که از ترک شوهر متوفی  
 مذکور صدق او ادا کنند و احتیاط رفت در ترک مذکور بنویس  
 در ترک مذکور چیزی که از ان صفاق زوج مذکور ادا کنند  
 الا تمام خانه چهار صغه که جنبی است بر دو طبقه و معروف است  
 بنوفی مذکور و واقع است در محله بابکان از محلات بزرگ <sup>کاروان</sup>  
 و محدود است لفظ فیلی بر او و لفظ شمالي بعد از بستن <sup>خانه</sup>  
 لسان محمد شمس لیس بن احمد دود و لفظ مشرفی بکارگاه  
 نساجی فلک بن فلان بن فلان و لفظ جنوبی بعد از <sup>بستان</sup>  
 محض صایطیغ و در و نماز باغ است با جمیع توابع لاهی و مزار  
 و مزارق و فضا و فناء و میان سرای و مزارق

۴۷ و مشرقه و بستان و مطبخ و نوردان و جاه خانه و کاوان  
 و مستحق و مضافات و معلقات به مبلغ دو هزار و چهار صد  
 اقمه شمر و شیرازی قیمت کردند و الا امام کارگاه می نساجی  
 که متمک است بر چهار صغه و مفتوح است در آن بطرف قبلی  
 و واقع است در محله مذکور و محدود است لفظ فیلی بر او و لفظ  
 طرف شمالي بیکان ندایی فلان بن فلان بن فلان لفظ  
 مشرفی خانه و کارگاه فلان بن فلان بن فلان و لفظ جنوبی  
 با باط و راه با جمیع توابع و لواحق و مزارق و مضافات  
 و معلقات و مبلغ یک هزار دینار اقمه شمر و شیرازی که نیمه باشند  
 با نصد هزار و ما در مذکور مسما فلان و دختران مذکور مسما فلان  
 فلان و فلان با صاله خود و ما ذوات محکمه علیه چه سیر که بکند  
 تسلیم نمودند تمام خانه و کارگاه محله مذکور با جمیع توابع

۴۸ موجب طهر و تکلیف به زوج مذکور مسماة قلانه به عوفی نوزد  
 دینار و نیم دینار ز سرخ طلاسه و دوزار شمشیر زربا ریک  
 لامجانی نوزد قلیل کازرون و او تسلیم نمود سلبی  
 و تسلی صحیح شرعیین مثلین بر جمیع شرایط شرعیین  
 معتبره دینیه خانچه بازگشت نام خانه و کارگاه محققین  
 حق و ملک زوج مذکور حتی صحیح شرعی و زوج و دختران  
 و پس مذکورین در آن هیچ حق و دعوی ندارند بکلی تمام و کمال  
 خانه و کارگاه مذکورین حق و ملک و مال زوج مذکور است و ذمه  
 شوهر متوفی مذکور و رفقه ترک او از نوزد دینار و نیم دینار  
 طلاسه و دوزار شمشیر زرد باریک لامجانی سبیل قلیل ملک  
 بری و فارغ گشت بر کف صحیح شرعی و در امر شمشیر  
 از جمله صدق مذکور باقی است زده شوهر مذکور

۴۹ از برای زوجه مذکور و بنسبک وقع التهاد فی المایض فلان  
 لسه نلک ۵ کواهی خود برین موجب بنویسد  
 ۵ ۵ ۵ الباقی مؤالله ۵ ۵ ۵  
 بعد صحت الزنا و الحصر المشروحين و جرایم التذای  
 الشرعیین بحسب المصطوفیه استمداد و الفقه فلان  
 بن فلان بن فلان اکهار بنی حاما مصکبا لما ۵ ۵  
 اگر ملکی از آن اینام باشند و ایشان محتاج باشند به نفقه  
 و کسب نماید که بدون حکم بعد از بنویسد مقدمات شرعی  
 ملک بنویسد و بمن متباند و در وجه نفقه و کسب ایشان  
 صرف کنند ۵ برین موجب بنویسد ۵  
 بدلول این صحیح دینیه دلالتی کند بر آنکه زوجه  
 محکمه علیه بله کازرون اعداها الله العالی فی حلود

۵۰  
 جلال متولیهما وحاکیما جهة فلان وفلان ومساهة فلان  
 ایام فلان بن فلان بن فلان عدله شریف غنیه وکلیه  
 و احتیاج ایشان به نفع و کسب و جوی صحیح شرعی طریقی  
 معتبر دینی به فلان بن فلان بن فلان و او خیر لذریبی  
 بخاطری صحیح شرعی که جاری شدن میان ایشان بطریق  
 شرع شریف کفایت حق و ملک مذکور است و بوجوب <sup>لذکر</sup>  
 مثل حظ الاثینین و جاری است در تصرف ایشان بملکیه  
 شرعیه و حقیقه دینی و آن تمام فزعه ایست که معروف است  
 بنفان و واقع است در شاو و کار و رون و محله است  
 قبلی برو ذکات بزرگ و لزطف شمالی بزرگه منوره بنفان  
 و لزطف مشرقی بطریق و لزطف جنوبی به جدول  
 فلان با جمیع توابع و لواحق و مدار و مرفق و اراضی

۵۱  
 و شریف که بر آن فزعه مملوک متب است از روز خانه بزرگ  
 با جمیع توابع و لواحق و آبادانها و فناء مجد اول و ثانی  
 و متعلقات به ثنی صحیح شرعی معین معلوم متبوض  
 کت المثل فزعه مملوک است و مبلغ آن چهار <sup>مصد</sup>  
 دینار ربع شروانی لری است که نمنه آن باشد و هزار  
 و چهار صد دینار مباحی صحیح شرعی مثل بر الجاب  
 و قبول و تسلیم و تکلیف و قبض و اقباض در زمین و <sup>معدن</sup>  
 ریه و حصول علم و معرفه از جانبین و همان <sup>عالمی</sup> خلاص  
 بموجب حکم شرع شریف مجملی است علیه الصلوة و السلام  
 بسویان کشت تمام فزعه مملوک با جمیع توابع و لواحق  
 ساقات و متعلقات حق و ملک مال شرعی مملوک است  
 بن فلان بن فلان حق صحیح شرعی و اراضی <sup>معدن</sup>

۵۲ مسأله فلان دختر فلان بن فلان بن فلان اجاز داد  
بر مایعت مشروحه اجاز شرعی و راضی شد باین عقید  
و اعتراف نمود که تمام زرع محدود مذکور با تراضی و  
عمار و مرفق و راضی بخس و فاریاب و سبز و سبز  
و مضافات و مغلقات حق و ملک اولاد مذکور است و ببرد  
و این بذات که حق و ملک و مال مشتری مذکور است حتی  
صحیح شرعی و و والد مغرب مذکور در این فرزند مذکور  
میچ حق و دعوی و طلب و بیینه و سوا کنند ندارد بلکه  
تمام حق و ملک و مال مشتری مذکور است حتی صحیح شرعی  
و مذکور و فعلا اشتهاد فی الماریخ فلان بن فلان  
و در این الوقف کواهی برین و بوسید  
لدا حمل و المنة بعد ثوب الغبطة والمصلحة

۵۳ ای التنفه والکسوة والقیمة بالبیته المرفق مذبلا  
جز المباعه المشر و عذر المشر و حذر فیه بین العاقبت  
المذکورین علی و بید اشهد عهده العبد الفقیر الدائم  
بجمع المسلمین فلان بن فلان بن فلان حاملاً قطباً  
۵ ۵ و چون من مکره نسیم ماز ایتام مذکور  
کنند که در وجه تنفیه و کسوة ایتام مذکورین روزی و در حقیق  
کنند برین و حجب بنویسند ۵ ۵ مایه  
بعد از آن که با یع مازون محکم علیهم مذکور است  
از مشتری مذکور تمام و کمال قبض کرد بامر و فرمان حاکم  
امور شرعیات بلد کازرون تمام مبلغ مذکور نسیم ماز ایتام  
مذکور کرد و او قسم نمود و حاکم شرعی این و خصم  
مذکور ایشان هر روز سه هزار لغ شهر و شیرازی

۵۴ در وجه نفع و کسوه ای تمام ملکین صرف کند و بوی مجری  
 باشند **ه** فی الماریخ فلان **ه** و **باید التوفیق**  
**ه** اگر کسی ثمار باغی به کسی می فروشد **ه ه ه**  
 برین موجب نیست **ه ه ه** فروخت فلان  
 بن فلان و او خریدار بوی مخاطب صحیح شرعی تمام ثمار  
 باغی که معروف است بفتح آباد و مشجر است بانگور شاهانی  
 و نالایی و کیشی و واقع است در حومه کارزون و معروف  
 و مشهور است و مستغنی است از ذکر حدود و اوصاف لرغاب  
 شده و نهایت معرفت بیلغ هفت هزار و دویست هزار اتخ شروع  
 شیرازی که نیمه آن سه هزار و ششصد دینار که شد که بعد از  
 گذشتن یکماه در عرض سه ماه از تاریخ مذکور هفت هفتت جو گویند  
 بی عذری و حقی باقی صحیح شرعی شمار احوال

۵۵ و تسلیم و تسلیم و تقدیر رویت و حصول علم و معرفت از  
 جانبین و ضمان الغلا و عذر الکرک بر بایع مذکور است موجب حکم  
 شرح شریف و بازگشت تمام ثمار باغ مذکور در رساله حق  
 مشتری مذکور حتی صحیح شرعی بقضای بایعه شرعی  
 که بعد از بدق صلاح میان بایع و مشتری مذکور در حکم  
 و بایع مذکور در ثمار باغ مذکور صحیح و دعوی و قسط  
 و نصیب منازعه ندارد بدق تمام باغ مذکور حق و مال مشتری  
 مذکور است حتی صحیح شرعی و بدق وقع الاشهاد فی الماریخ  
 لسنه فلان **ه** کواهی خود برین موجب بولید **ه ه ه**  
 اعترف للعاقدان المذكورین باقیه عند انفس الفقل  
 لعیاد الله معودین عبد الکریم عبد الله حامدا  
 و اگر کسی غلامی و کنیز کسی میزند **ه ه**

و دیگری ضامن در ک می شود که اگر مبیع را امتحانی بیدل  
 شود نیز در جواب گویند برین موجب بوسید **موت**  
 مقصود از غیر بر این سطره آن است که فروخت خواجه  
 مکرّم بنجر البخاری الزمان کریم الرحمن بن خواجه جمال الدین  
 بن خوله حاجی شمس الرحمن تاجر شیرازی به حاجی اعظم اکرم  
 خواجه کمال الرحمن بن خوله فخر الرحمن بن حاجی ماحی الرحمن  
 بزاز کازرفی و او فرزند زوی مخاطب حق صحیح شرعی که  
 جاری شد میان ایشان بطریق شرح شریف کتبه حق ملک  
 و مال بایع مذکور است و درین وقت تصرف اوست ملکیت  
 و آن تمام غلامی است ترکی نام تخمینا شانزده ساله حاضر  
 در مجلس و نام کینزکی هندیه کلستان نام تخمینا چهارده ساله  
 حاضر در مجلس ببلغ دو هزار و پانصد دینار و پانصد

که نیم آن باشند بیکهزار و دو سست و پنجاه دینار و مشتری  
 مذکور تمام ثمن موصوف مذکور در مجلس عقد تسلیم بایع  
 مذکور کرد و او تسلّم نمود مابقی صحیح شرعی منک  
 بر اجاب قبول و تسلیم و قبض و اقباض در ثمن  
 و ثمن و تقدیر بقیة و حصول علم و معرفت از جانبین و ضمان  
 الخصاص علی الذکر بر بایع مذکور است موجب حکم شرعی شریف  
 و بازگشت تمام غلام زینب و کینزک هندیه مذکورین حقوق  
 و ملک مشتری مذکور حتی صحیح شرعی و بایع مذکور  
 و بر مشتری مذکور بجهت موصوف مذکور مبنی بر مسلم  
 مدفع مبیع حق و دعوی و طلب و پند و مجادله و نزاع  
 و بیعت و سوگند ندارد بلکه غلام و کینزک مذکورین حق  
 و ملک و مال مشتری مذکور است حتی صحیح شرعی و خواجه

۵۸ ناصب الامام محمد بن خواجه زين المرعلي بن خواجه صلوات الله على  
 كازوف باذن واجاز بايع مكرضا في ذكر مبيع مذکور  
 شد كه اگر غلام و كنين را يك تخفي پيدا شود و ثابت نمايد  
 و باز ستاند تمام موضوع مذکور جواب كويد و بذكر وقع  
 لا شهداد في التاريخ فلان سنة فلان **هـ** كواهي خودي برت  
 موجب بنويسند **هـ** باعذراف للتبايعين الخاضف  
 المذكورين بما اسند اليهم فيد اشهدت حره للعهد النقي  
 فلان بن فلان بن فلان **هـ** حامد الله **هـ** و صلي الله عليه  
**هـ هـ** و اگر شخصی اسبي و عوامي مي فروشند  
 برين مروجين بنويسند **هـ هـ هـ** فروخت قايد و عظم  
 محترم قطب الرحيم بن قايد كمال المرقايد محمود كرد  
 به خواجه فخر احمد بن خواجه بهالدين بگفتن خواجه فخر

۵۹ عاقي و او خريدن از وي بخاطبي صحيح شرعي نايك  
 است باذيان سياه يكست تخمينا چهار ساله و تمام يك سر عوامل  
 سياه شوكت تخمينا پنج ساله ببلخ بگزارد و بانصد دينار لقمه  
 شهر و اشيرازي كه نيمه آن باشند منتصد و پنجاد دينار  
 بايعتي صحيح شرعي مثل بر اجاز قبول تسليم و تسل  
 و تقدم رقيه و حصول علم و معرفه از جانب و ضمان الخاضف  
 الدرل و بايع مكرها است و مشتري مكرها تمام نشود مگر در مجلس  
 عقد به يك فعه تسليم بايع مكرها كرد و او تسل نمود تسليم  
 صحيح شرعي خليفه ذمه مشتري مكرها از تمام موضوع  
 مذکور بري و فارغ شدن بر آفت شرعي و باز گشت مبيع  
 حق و ملك مال مشتري مكرها حفي صحيح شرعي و بايع مكرها  
 در مبيع مكرها مبيع حق و دعوي و طلب و پينده و سوگند ندارد



۶۲ ناصر محمد زین خواجه حاجی حلال الرحمن خواجه حاجی  
 ذوالرحمن بنان کار زین با جمیع توابع و اولاد و وارثان  
 و خزانه که در آن واقع است و ابواب و علو و سفلی و مشرق  
 و مضانات و معلقات یک سال تمام ابتدا از عاشر ماه سال  
 جمادی الاول <sup>دوازده</sup> و سبعمیثه <sup>دوازده</sup> مبلغ <sup>دوازده</sup> هزار و <sup>دوازده</sup> سوه و <sup>دوازده</sup> دینار  
 فلوس نخاسی جاری در معاملات که بقیه آن باشد نشسته  
 و بیست و پنج دینار که بقیه مدک در عرض مدک مدک که یک سال  
 باشد روز بروز جواب گویند و تسلیم نمایند بی عذر  
 و مخفی و بوقت صحیح شرعی متمم بلا عیب و عیوب  
 و تسلیم و تسلیم و بعد از رؤیت و حصول علم و معرفت از جانب  
 و جمیع شرایط شرعیه خارج از کشت تمام منافع دکان متاجر  
 محدود مدک در مدک مدک و حواله متاجر و مکرر مناصد

۶۳ حتی صحیح شرعی و بوجه مدک در منافع دکان مدک در مدک  
 مدک و هیچ حواله و دعوی و طلب و بینه و سوگند ندارد  
 بلکه منافع آن دکان مدک در مدک یک سال که متاجر  
 مدک در آن است حتی صحیح شرعی و مذکور وقوع استناد  
 فی الماریخ المصطفی حلال الصلوات و بحمد الله الملك الشکور  
 ۵۵۵ کواهی خود برین موجب سبب ۵۵۵  
 بسم الله اعترف بالتواجر من المنکر و انفس  
 غلبت و انتم هم موجب و استندت حره العبد الداعي  
 ۵۵۵ فلان بن فلان <sup>فلان</sup> <sup>فلان</sup> <sup>فلان</sup>  
 و اگر ملکی از آن دو کس باشد و مدت دو سال با اجاره <sup>شخص</sup>  
 بی دهنده مبلغی معین و آجر بحالی ستاند برین  
 ۵۵۵ بنویسد ۵۵۵

۶۴ مدلول این کتاب شرعی دلالت می کند بر آنکه باجان  
دازند فلان بن فلان و فلان بن فلان و فلان بن فلان  
بن فلان بن فلان و فلان بن فلان بن فلان  
و ایشان مرد و باجان گرفتند بنا صفا از ایشان بمطابق  
معنی شرعی آنچه حق در ملک و مال موجورین مذکور است  
به امثال چهار دانگ از آن موجور مذکور اول و در دو دانگ  
از آن موجور ثانی و برین موجور درید و تصرف ایشان است  
ملکیت شرعی و حقیق دینی بی تنازع تنازع بی مخاصمه  
مخاصمی و آن تمام خانه ایست که معروف شهر است بفلان  
و مبنی است بر یک طبقه و دو طبقه و واقع است در محله باب  
نورانی از محلات بلده کارزون و محدود است لفظ و معنی  
بعد از بتان و درگاه برهه شارع و از طرف شمالی بعد از

را.

۶۵ برهه محله مذکور و از طرف مشرق متصل است بخانه شیخ  
نجیب المرید المؤمن بن شیخ معظم سجد جلال العزیز  
بن شیخ کریم الرحمن خادم حضرة سید محمد نورانی رحمه الله  
و از طرف مشرق بکوره و طریقت و از طرف جنوبی بدکان  
نهایی لسا ذنم المرید محلات بخراسان حلاج با جمیع توابع  
و لولحق و فضا و قناد و مار و رافت و رواق و میان سراج  
و دهلیز و درجه و غرفات فوقانیه و مشرفه بتان و مطبخ  
و توردان و صیبه دان و پاکاه و جاه آبر و مستحم و حمام  
و متعلقات مدت دو سال تمام اول آن از یازده عشر ماه  
مبارک جمادی الاول سنه اثنین و سبعین هجری و آخر آن  
انتضاء مدت مذکور است مبلغ هفتصد و بیست و نه شاهی  
انزی که بنهم آن باشد سیصد و شصت و شصت مساجد و



۶۸  
 مصون این فضل صحیح شرعی دلالت می کند بر آنکه شیخ  
 معظم محمد بن فلان بن شیخ مکرم مرحوم فلان بن شیخ عزیز  
 صالح مرحوم فلان که ایوم بیست و نهم و خلیفه جماعه فقرا  
 تحت المراج حضره مرشد است با جان داند به فلان  
 بن فلان ولو با جان گرفت از وی مخاطبت صحیح شرعی  
 انچه وقت است بر بقعه منبر مکرم و بوجوب احکام سلاطین  
 بر بقعه مکرم معاف و مسلم و مرفوع القلم است و آن در  
 دکان است یکی ندافی و یکی خزاری و یکی حلاقی و  
 بر ملبیکه و واقع اند در قبلی مسجد جامع حضره مقدسه مرشد  
 در بلده طبرستان کازرون و محدوده اند لطف قبلی بطریق شارع  
 و در و محرم مرشد دکانین از انجا است و لطف نهالی بر او  
 و از طرف مشرقی به باغی تحت المراج و لطف جنوبی بر او مسجد

مسجد

۶۹  
 مسجد و بقعه مکرم با جمیع توابع و اولاد و فضا و فضا  
 و عمار و مرافق و علو و سفلی و مشرقه و مضافات و معلقات  
 یک سال تمام ابتدا از تاریخ دوازدهم مبارک جمادی اول سنه  
 اثنین و سیمین هجری با جزی صحیح شرعی معینه معلوم  
 آن اجهه المنکره کاکین مذکور است و مبلغ آن پنج هزار  
 و چهار صد دینار انچه شد و اشیای آن است که بنده آن باشند  
 دو هزار و منقصد دینار که اجهه مکرم در عرض ملک مکرم  
 روز بروز جواب گوید و تسلیم نماید عذر و حقیقی و غیر  
 صحیح شرعی مشتمل بر انجاب و قبول تسلیم تسلیم و بقدر  
 و حصول علم و معرفت از جانبین و جمیع شرایط صحیح شرعی  
 خواجه بازگشت منافع دکانین به کانه مکرمات در روز  
 حق مستاجر مکرم حق صحیح شرعی و جماعه فقرا تحت المراج

۷۰ در آن هیچ حق و دعوی ندارند بلکه حق متناجر مکرر است  
 و موجر مکرر که خلیفه و پیش قدم جماعه در ایشان است و جماعه  
 فقرا تحت السراج بقول نمودند و معترف شدند که مونات  
 دیوانی دکاکین تکتی مکررات و پنج بعلت دکاکین نزد دیوان  
 روی نماید از آنکه و نقصان بنیه دیوانی و توقیف اهل دیوان  
 و تقاضایان و غیر ذلك عهد جواب آن بر ایشان باشد که  
 دفع کنند و نگذارند که چیزی بان علت از متناجر مکرر تانند  
 و دفع نمایند و الا از اجبه مکرر مجری بدارند بر وجه  
 بقول کردند و معترف شدند و بذلك رفع التمساد فی الخارج  
 المطور **سوف الله التوفیق والاعانه** که گواهی خود برین  
**فوجیه بتوسید مولی العبد** موجر متناجر و جماعه  
 فقرا تحت السراج مکررین موجری در وجه مشروطه است

و منسوب است یا بیان قبول نمودند و معترف شدند ۷۱  
 بحضرت اجد المقیر الی الله فلان بن فلان تحت السراج  
**اصح الله احوالهم**  
 اگر شخصی فزعه که وقت باشد بر بقعه منبر تحت السراج  
 متدلسه شده بقدری اجناس اجاره می کند که در وقت  
 شتوی و صیفی جواب گوید و بسیم نماید و جماعه متدلسه  
 کنند که عهد دیوان بر ایشان باشد برین وجه بتوسید  
**الله الواقف باشر الصابره**  
 مضمون این فصل صحیح شرعی دلالتی کند بر آنکه با جاره  
 داد شیخ صالح عابد معزز موقر فلان بن شیخ فلان  
 فلان که التیوم خلیفه و پیش قدم جماعه فقرا تحت السراج  
 به قلیل معظم منخ الفبایل بیون الامر فی السراج قابل شمس السراج

که بعضی اجازت  
 عملی است

بن فایده جلال الرحمن رسول ابو خالدي و اوجان اروي  
 گرفت مخاطبتي صحيح شرعي که جاری شد میان این  
 بطریق شرح شریف آنچه وقت است برتعمیر کفت  
 السراج و جاری است درید و تصرف فعل بقعه مدکه  
 و آن نام مزرعه ایست که معروف است به است بفلان و نواح  
 در شولستان از نواح بلد کازرون و محدود است از طرف  
 قبلی مزرعه که شهر است بفلان و از طرف شمالی جبل  
 مشرقی رودخانه و از طرف جنوبی راه موضع نهبلیان  
 با جمیع نواح و لواحق و مار و مافوق و لراضی و نواح  
 مدتی یک سال تمام ابتدا از تاریخ فلان سنه فلان بقدر  
 ده هنر و بیان صد من اجناس بوزن نوبختان <sup>منصل</sup>  
 سطر <sup>الطاهر</sup> <sup>احمد</sup> <sup>السبز</sup> <sup>الاسود</sup> <sup>الکرم</sup>

کند

که کندم و جو و نخود و زردک بعد از آن گذشتن شش ماه از بیخ  
 مدکه جواب و تسلیم نماید و شش ماه بعد از آن گذشتن یک سال  
 از تاریخ مدکه جواب کوید و نیلیم نماید و غیری همچنی  
 موالی و صحیح شرعی منتهی بر اجاب و قبول تسلیم و سلم  
 و جمیع شرایط شرعی و جناب با ن کشت منافع مزرعه مدکه  
 با جمیع نواح و لواحق و لراضی و نواح و نواح و نواح  
 مرتب است حق مستاجر مدکه است و جماعه قدر تحت السراج  
 مشدی در منافع آن مزرعه در مدکه مدکه میجو حور و دعوی  
 ندارند بلکه منافع آن در مدکه مدکه حق مستاجر مدکه است  
 و جماعه قدر تحت السراج که اسامی ایشان مطهر می شود  
 و مرقوم می گردد اجازه دادند و اجازه مدکه و لراضی  
 شدند باین اجاز و خروج مزرعه مدکه و نانی که شرک آن



بكاركا تا جي لساذ محمد محمد بن جمال السراج با جميع فوايح و  
 وفضا و فناء و مزارق و دريان سراي و رواق و دهليز  
 و درجه و غراف و مشرفه و مهمان خانه و جانه خانه و مستخفا  
 و متعلقه ملكه يك سال تمام ابدال از تاريخ عاشر ماه مبارك  
 جمادى الاول لثبته و سبعين ماهه با جرق صحيح شرعيه  
 معلومه كه آن اجرة الملك خانه محرومه مذكوره است و مبلغ  
 آن سيصد و شصت دينار لقمه شهر و اسبنازي كه نيمه آن  
 باشد يكصد و شتاد دينار مولج في صحيح شرعي مثل  
 بر اجاب و قبول و تسليم و تسل و جميع شرايط شرعيه خانج  
 بازگشت منافع خانه محرومه ملكه در مدنه مذكوره حق  
 ملكه و موجب ملكه و قوز نيلان ملكه بين او در منافع  
 خانه محرومه ملكه مسج حق و دعوى ندارد بلكه مستاح

مذكوره

مذكوره است و مفترانه نام اجرة مذكوره در عرض مدنه  
 مفسده بجهت جواب كويد و تسليم نايدي عذري محتمل  
 و بذكر دفع الامتداد في التاريخ المذكور خلال السطه  
 و **بسم الله التوفيق و الاعانه** كراهي خود برت موجب  
 بعد صحت الغبطه و المصاحبه بوجه شرعي جرم الموجه  
 المشروعه المشروحه في بين المولج الملكه عندي  
 و باعترافها بما فيه اسند العبد القتيه فلان بن فلان  
 فلان حره حامدا مصليا لما **ا** اگر ملكي از آن اسام  
 باشد و وصي آن ملك با جان مي دهد برت موجب  
**ا ا ا الحمد لله و المنة ا ا ا**  
 مضمون اين كتاب شرعي دلالت مي كند بر آنكه با جان  
 فلان بن فلان بن فلان بوصايت فلان و فلان و فلان

وفلانة ليناام فلان بن فلان بن فلان كازروني بعد از ثبوت  
وصاية مشروحه بشهادة فلان بن فلان بن فلان و فلان بن  
فلان بن فلان المعدلين و محلف شرعي و بعد صحتها <sup>الغضبة</sup>  
و المصلحة بوجه شرعي به فلان بن فلان بن فلان و او  
با جان گرفت از وي مخاطبتي صحيح شرعي كه جاري شد  
مبان ايشان بطريق شرح شريف آنچه حق و ملك و مال  
ليناام مذكورين است للذكر مثل حفظ لالتعيين <sup>نصرف</sup> و <sup>در يدي</sup>  
ايشان جاري است بملكه شرعيه و آن تمام حامي است كه تمام  
برودان و زنان و مستعملان است به فلان و واقع است در محله  
مراجهان از محلات بلده كازرون و مفتوح است در آن  
بطرف شمالي و محدوده است از طرف قبلي بدكان حالوي فلان  
بن فلان بن فلان و از طرف شمالي بخانه ليناام <sup>در سال</sup>

بن ناصر

بن ناصر المرتاج و از طرف مشرق بسجده منسوبه سليمان شيخ  
و از طرف جنوبي بطريق و بعد از آن به مقبره سلمانان با جمع  
توابع و لواحق و فضا و فنا و مار و ملائق و بفتح صلح و تون  
و جاء آب حوضها كه در آن است اند و موضع خاك اندازند و  
ديك سين بوزن بنجاه من من جن جديد كار و رن بك عدد  
سي من و يك عدد بيست من كه در حمام مذكور موضوع است  
و تمام مضافات و منسوبات و متعلقات مده و سال تمام اول  
آن عشرين مبارك جاري الثاني لثمن سبعين هه ماه  
و آخر آن انقضاء مده مذكوره با حرفي صحيحه شرعيه معلومه  
كه به ثبوت يوست كه اجرة المثل آن است بگوامي شاهدين  
مذكورين مقومين در ذيل و مبلغ آن بر مندرجين و آنچه  
شهر و اشيزي است كه نيمه آن باشند بگزار و بانصك <sup>ديار</sup>

۱۰ که اجتهت موصوفه مذکور در عرض مکه مذکور روز بروز  
 گویند بی عذر و حجتی مواجرتی صحیح شرعی مشتمل  
 بر اجازت قبول و تسلیم و تم و جمیع شرایط شرعیه جناخه باز  
 گشت منافع تمام حمام محصوره مذکور در رده مدلول حق مستاجر  
 مذکور محصوره در مکه مذکور مسیح حق و دعوی و طلب و بینه  
 و سوگند ندارند بلکه حق مستاجر مذکور است و اخراجات  
 و عمان حمام مذکور بر این تمام مذکور است و بینه که مع  
 فی تاریخ المذکره **و بالله التوفیق** کوامی خود برین  
**و واجب بتوسید** **و موافق** **و**  
 بعد ثبوت الوصایة المشروحة والغنطه المصلحة و بینه  
 شرعاً جواز الواجزة المشروحة بین المولود المذکره  
 فاکتمها موجب مشتمل به حرره الفقیر الداعي فلان فلان  
 بن فلان

۸۱ بن فلان القاضي **حاماً مصلحاً** لما **استغفراً**  
 اگر ملکی و قبا باشد بر مسجدی و مسجد حراب شود  
 و محتاج باشد بعمارة شاید که ماذون محکم علیه بعد از  
 مددات شرعیه آن ملک مدتی طویل با اجازت بدو **اجازت**  
 به نقد بتانک و بعمارة مسجد موقوف علیه کنند **و برین**  
**بتوسید** **و موافق** مدلول این حجت صحیح شرعی  
 دلالت می کند بر آنکه قطعه زمین که بط آن یک همان  
 و معروف است به فلان و واقع است در حومه بلد کازرون  
 و محصوره است لظرف قبلی بزمین صاحب اعظم خواجه حاجی  
 زکریا لطف الله بن صاحب اعظم سعید خواجه علاء الدین حسن  
 بن صدر محظم خواجه صاحب السراجی و از طرف شمالی بر آن  
 مشرف بزمین مذکور ناصر السراج محمد ناصر حلی خانی و از طرف

باب اول در

جنوبی یا باغ فلان محمد بن فلان را هبانی با جمیع نواع  
ولو احق و مار و رافق و اجار و امدار و مضافات و مضافات  
و فلانست بر مسجدی که فلانست بوزیر و واقع است در محله  
دوینک علیا از محلات بلک کارون و آن مسجد بود  
و فلانست و منقول است از ذکر حد و اوصاف از غایب  
شهر و نهایت معرفت و مسجد مذکور خراب و معطل است و محتاج  
بعمان و قطعه زمین مذکور هیچ صاحبی ندارد  
که در وجه عمان مسجد مذکور صرف کنند پس با اجازه داد  
محکم علیه بلک کارون اعلا هاللا تعالی بعلت ثبوت غیبه  
و مصالح بوجهی شرعی به فلان بن فلان و فلان و او  
با جان گرفت از وی بخاطری صحیح شرعی تم قطعه زمین  
محدوده مذکور با جمیع نواع و لواحق و مار و رافق و اجار

وامدار

وامدار و مضافات و مضافات مدتی سی سال تمام ابتدا از  
عشیرت ماه مبارک رجب الحرام ۱۰۰۰ و معین قمانا  
با جرت صحیح شرعی معین معلومه متبوضه که ثابت شد که  
مبلغ مذکور اجرة المثلک زمین مذکور است و مبلغ آن سیصد  
را تیر شروا شیرازی است که نقد آن یکصد و پنجاه دینار  
واجرة مذکور تمام و کمال متناجر مذکور به یک دفعه در مجلس عقد  
تسلیم و جرمادون محکم علیه کرد و آن تسلیم نمودن تملیکی  
صحیح شرعی و خابری شد ذمه متناجر مذکور از تمام  
اجرة مذکور متبوضه و اجرت صحیح شرعی مشتمل بر اجار  
و قبول و تسلیم و تسلم و جمیع شرایط شرعی و خابری است  
منافع قطعه زمین محدوده مذکور در ذمه مذکور متناجر مذکور  
حتی صحیح شرعی و حاکم امد شرعیات بلک کارون

۱۴





۸۸  
مواجهه صحیح شرعی مثل بر احوال قبول است  
و نظر رویه و حصول علم و معرفه از جانبین <sup>کشت</sup> جنبه باز  
منافع تمام اراضی و مزرعه و قنایه ملکات در بده ملکات حق  
مستاجر ملک و موجر ملک در منافع آن درین یک سال  
هیچ حق و دعوی ندارد بلکه حق مستاجر ملک است حتی  
صحیح شرعی و مستاجر ملک فلان بن فلان بن فلان  
قبول نمود و مغترف شد که مال و خراج دیوانی بوجهی که  
از دیوان قانون باسم موجر ملک کرده اند درین سال و بی  
جواب گویند از اصل مال و اضافه و سایر اخراجات و خرجات  
و در یازده رتبه جمع و غیر ذلک که بجهت قانون موجر ملک  
از دیوان حواله نمایند تمام و کمال بروی است که جواب گویند  
و از آن جهت میباید دعوی و محاصره و مجادله بروی ملک  
باشد

۸۹  
باشد و خرج اراضی و مزرعه و قنایه ملکات درین یک سال  
بمستاجر ملک است و قبول نمود و مغترف شد و ملک  
وقع الاشهاد فی التاريخ المذكور خلال السطره **و بالله التوفیق**  
**ه ه** گواهی برین موجب بنویسد **بلا محمد النبی**  
موجر و مستاجر ملک برین موجبی که در طی این کتاب  
مطول است اعتراف نمودند حضرت العبد الفقیر فلان بن  
فلان **حائداً مصلیاً مسلماً** خیر الذی **تقلاً**  
**ه ه** اگر بیدر یا بیدر بذر بذر بستر یا بستر کوهک یا جان  
بکسی دهد ملک یک سال که در آن ملک نزد مستاجر ملک  
بکار نماند موجر ملک باسد از اول روز تا آخر روز  
تعیین معلوم که در عرض ملک ملک جواب گویند و بیدر  
یا بیدر یا بیدر و جان به مستاجر ملک دهد که **ه ه**

۹۰ در عرض مکه مذکور در وجه نفقه و کسوه لیسر مذکور در کتب  
 و بروی مجری باشند برین موجب بنویسد **اللهم**  
**باجان** و **فلان بن فلان** بدین کسوه  
 خود محمل نام به استلا نور السراج من خذ اذ نساج و  
 باجان گرفت از وی بدن بسره کند او مخاطبتی صحیح شرعی  
 که جلای سنگ میان ایشان بطریق شرح شریف مکه یکسال  
 تمام اینک از چهار دره ماه مبارک جاهو العالی است  
 که در مکه از اول طلوع آفتاب تا آخر روز نزد مناجات  
 بکار تسبیحی خنجره قاعه و دستوراها نشاجان است  
 مشغول باشند بیاح سبب و شش هزار که نزد شریف  
 که نیمه آن باشند یکصد و هشتاد دینار که در مکه در عرض  
 هر روز یکبار لجه شهر را می نری جوای کوی و تعلیم مایندی

و همین

۹۱ و حاجتی مواجرت صحیح شرعی مثل بر اجا و سوا السلام و سلم  
 و جمیع شرایط شرعی و پذیر موجد مذکور اذن و رخصت دلا  
 به دستا جرم مذکور که تمام اجزای مذکور در عرض مکه مذکور  
 روز بروز جواب گوید و در وجه نفقه و کسوه لیسر کسوه مذکور  
 صرف نمایند و بروی مجری و محسوب در ذریعین موجب اذن  
 و اجازة داد و مستاجر مکه قبول نمود و بد لک رفع التهماد  
 فی الماریخ المکة **و بالله التوفیق** که او ای خود بر توفیق  
 بنویسد **و اعترف المتواجران** المذكوران بما فی عندي  
 و به اشهدت حره العبد الفند فلان بن فلان بن فلان  
**اگر شخصی بدن خود باجان به شخصی دهد**  
 نزد مستاجر مکه یکسال بکار حاجی مشغول باشد و اجازة  
 معینه روز بروز بتاند برین موجب بنویسد **و بالله**

۹۲ باجان داد فلان فلان فلان بدن خود به فلان فلان فلان  
و او باجان گرفت از وی بدن او مخاطبتی صحیح شرعی مدانه  
یکسال تمام ابتدا از تاریخ فلان سنه فلان که در مدینه مذکور از اول  
طلوع آفتاب تا وقت غروب بکار خیاطی مشغول باشند حاج  
مهور است و بیچ تقصیر نکنند مبلغ هانصد تنار اقمی هر دو  
شیرازی که نیمه آن باشند و بیست و پنجاه دینار که اجاره  
مذکور در عرض مذکور جواب گوید بی عذری و حجتی در حق  
صحیح شرعی مثل بر اجاره و مهول و نینموند و جمیع شرایط  
شرعی و بندگان وقع الاشهاد فی التاريخ المذكور خلال الی طرفة  
کواهی خود برین موجب بنویسند **ماوی** ۵ ۵  
یا عنقریب المنولعین المذكورین بافید اشهد العبد اللعجب  
۵ ۵ فلان بن فلان فلان صلح الله علیهم **اورد** ۵ ۵  
اگر

۹۳ اگر تا حق مسلمانان ملک ایشان با جان می دهد که اجاره  
آن در وجه نفقه و کسوه ایتام صرف نماید بر موجب بنویسند  
**ماوی** مضمون فصل صحیح شرعی شتم است بر آنکه  
مأذون محکمه علیه بلكه کار زون باذن و امر حاکم امور  
و والی امیر مسلمین و سلمات ابد الله تعالی ظلاله العالی باجان  
داد جهت فلان و فلان و مسماة فلانه ایتام فلان و فلان فلان  
بعد از نبوت مفادات شرعی و غبطه و مصلح بودهی صحیح  
شرعی به فلان بن فلان و او باجان گرفت از وی  
مخاطبتی صحیح شرعی آنچه حق و ملک مال ایتام مذکور است  
لذا کما مثل حظ الاشیین و در پید و تصرف ایشان جاری است  
بلکیده شرعه و آن تمام دکانی عطاری است و واقع است  
در بازار بلكه کار زون و منقوح است در آن بطرف شمالی

و محله است از طرف قبلی بجلان فضا و مریه و از طرف شمالی  
 متصل است بدکان جلای فلان بن فلان بن فلان و از طرف  
 مشرقی بدکان بقالی فلان بن فلان بن فلان و از طرف شرقی  
 بدکان فلان بن فلان بن فلان و از طرف جنوبی بدکان  
 حنای فلان بن فلان بن فلان با جمیع توابع و لواحق و اضافات  
 و معاملات مدتی که سلام ابتدا از تاریخ منتهی ما مبارک جلای  
 لسه اش و سبعین قنما یا جرق صحیح شرعی معلوم  
 منبوضه که آن اجعه المثل دکان مذکور است و مبلغ آن  
 نهصد و شصت دینار لیس و شیر لیزی است که نیمه باشد  
 چهار صد و شتاد دینار که اجعه موصوفه مذکور در عرض مدتی  
 مذکور روز بروز جواب کریدی غدیری و حجتی و اجعه  
 صحیح شرعی مثل بر اجاره بقول تسلیم تمام و جمیع شرایط

کریه

شرعیه خانچه بازگشت منافع دکان متاجر محله مذکور  
 حق متاجر مذکور و موجر و ایام مذکورین در منافع آن  
 در مدتی مذکوره هیچ حق و دعوی و طلب و بینه و سوگند  
 ندارند بلکه حق متاجر مذکور است حتی صحیح شرعی و حکم  
 شرعیات اذن و رخصت فرمود که اجعه مذکور هر روز چهار  
 و چهار دانگ پنجم شیر لیزی تسلیم ماز اینام مذکور فلان  
 بنت فلان بن فلان فلان نماید تا در وجه نفقه و کسره اینام  
 مذکورین صرف کنند و روی مجری باشند و متاجر مذکور  
 بموجب امر عالی بقول نمود و مغز کرد که هر روز مبلغ مذکور  
 تسلیم ماز اینام مذکورین نماید بی غدیری و حجتی و مذکور  
 وقع الاثمانه فی التاريخ المسطور و والله التوفیق للعانه  
 کواهی خود برین موجه بنویسد می



۹۱  
 حجه ایست مستحبه که معروف است بواهب بلکه و واقع است  
 در محله باذغان از محلات بلده کارون و محدود است  
 از طرف قبلی بخانه شیخ محمد المرحوم بن شیخ نظام المرحوم  
 بن شیخ حاج الرعی خت السراجی و از طرف شمالی بخانه شیخ زکریا  
 بن شیخ محمد بن احمد ناصر السراجی و از طرف جنوبی به  
 شارع باجمع نواب و لولفس و فضا و فناء و ماز و مرفق و  
 عرفات فوقانیه و بستان و راستوان و مضانات و معلقات  
 و اهتق صحیح شرعی مثل بر اجاب و قبول شرعی و قبول  
 معینین خانچه بازگشت نام حجه مستحبه مذکور باجمع نواب  
 و لولفس و ملک مقرب مذکور حقی صحیح شرعی و واهب بلکه  
 فلان بن فلان بن فلان در حجه محدود مذکور صحیح شرعی  
 و طلب و بیئنه و مجادله و محاصره و نزاع و سوگند ندارد بلکه مستحبه

مذکور

۹۲  
 مذکور تمام و کمال حق و ملک مقرب مذکور است حقی صحیح شرعی  
 و بذکر وقوع الشهاد فی الماریخ فلان فلان و الله التوفیق  
 و الاعانه شهد خود برین موجب بنویسد  
 اعترف المتواهبان المذکوران بانه عند اقل عباد الله  
 فلان بن فلان بن فلان کما صلح الله و شاکهم  
 اگر در شخص خانه بدو شخص بخشد  
 و ایان هر دو قبول کنند بنا صده برین موجب بنویسد  
 بوالشعاع  
 مصفون این کتاب صحیح الارکان دلالت می کند بر آنکه  
 بخشیدند فلان بن فلان بن فلان و برادر ماز بندری افلان  
 بن فلان به فلان بن فلان بن فلان و فلان بن فلان  
 فلان و ایان هر دو قبول کردند از ایان مخاطب صحیح شرعی

که جاری شد میان بطریق شرح شریف انچه حق و ملک مال  
 و اهل مال مکه است بناصیه و درید و نصرت ایشان جاری  
 بلیکده شرعیه و حقیقه دینیه در مزارعه منازعی و بی محاصه  
 محاصره و آن تمام خانه ایست چهار صفا که جنبی است بر یک طنه  
 و دو طبقه و واقع است در محله باب نورانی از محله ملک کار  
 هاله الله الغالی عن آفات القرون و محدود است از طرف  
 بعد از فضا براه و از طرف شمالی بعد از بستان بکارگاه انجلی  
 علی شاه بن محمد احمد تاج و از طرف مشرقی ببلکان مذکور  
 لسا از شمالی از محله خراسان حلاج و از طرف جنوبی خان  
 با جمع توابع و لواق و فضا و بنا و مار و مارت و میان سربلی  
 و رواق و دهلیز و درجه و غرفات فوقانیه و مهان خانه  
 و جانه آب و مطبخ و مستخر و سایر مضافات و مضافات مواهبی

شرعی

شرعی مثل بلچاپ و قبول شرعیین و تلمیم و تلمیم  
 مغربین در شرح شریف جناحه بازگشت تمام خانه چهار صفا  
 محدود مکه و حق و ملک و مال متبناک مذکور است هر یکی  
 نصنی نام مشاع حق و صحیح شرعی و مواهبین مذکور در خانه چهار صفا  
 مذکور هیچ حق و دعوی و طلب و قسط و نصیب و محاصره  
 ندارند بلکه خانه مذکور بخواهها و لواحقها حق و ملک و مال متبناک  
 مذکور است بناصیه که از مواهبین مذکورین نقل ایشان شده  
 بموجب مواهبینه مشرعه مشرعه در فرق و مذکور است

ه ه فی الباع فلا لسنه فلان و بالله التوفیق ه  
 اشهاد خود برین موجب بنویسند ه لله اعلم بالصواب  
 با عارف المتواهبین المذکورین با اسناد العبد فید اشهد العبد  
 الفقیر المذنب الغنی فلان فلان العراقی العثماني



فرزندان مذکور است فلان و فلان و مسماه فلان و فلان و یکی  
رُبعی نام مشاع حق صحیح شرعی و بندگان وقع لامتهاد  
فی التاريخ المذکور **و بالله التوفیق** استهاد خود برین  
موجب بنویسند **هو المعتمد السیر**  
المواهبون المنکرون فید قد اعترفوا بالاضیاف الیه  
عندی فلان مقدر موجب و استمداد ما لیبنا ین العلیه المجدیه  
اعلاها الله تعالی هر الفقیه فلان بن فلان فلان  
**اگر بنده بدین ملکی به فرزندان بسرخود**  
**بخشاید موجب بنویسند**  
مدلول این کتاب شرعی دلالت می کند بر آنکه خشید فلان  
فلان بن فلان به فرزندان بسرخوبی خود فلان و فلان  
فلان اولاد فلان بن فلان المذکور و بدین شان بولایه شرعی

جهت ایشان قبول کرد بخاطر حق صحیح شرعی که جاری شد  
میان ایشان بطریق شرع شریف آنچه حق ملک جد  
و اهدیب مذکور است و درین و تصرف و جاری است بملیکه  
شرعیه و حقیقه دینی بی منازعه منازعی بی خاصه  
مخاصی و آن تمام باغی است که معروف و مشهور است  
و مشجراست اکثر آن بانگور نالانی و بسط کل آب چهار  
بیان است برینان کوجک و واقع است در محرقه باران  
از قریب بلد طیبه کارزند و محدود است لزطف ملی  
به باغ و رنه محمل بر لبیر من ناصر و لزطف شمالی به باغ  
تاج السرخ و الدراج السرخ که حج کار کاوی و لزطف  
مشرقی بزین و رنه بولانا نام اعظم سعید و مشرف  
خطیب سراج الموالد مراد شلی و لزطف جنوبی

۱۰۶  
 با جمیع توابع و لواحق و بستان و اشجار که در آن قیام است  
 از انکورد و انجیر و انار و سیب و کلم و شربتی که بر آن باغ مینویسند  
 مرتب است از قنای که معروف مشهور است به بیدان  
 و واقع است در شمالی بلد کازرون و منبع آن از پای کوه  
 بالاست و مصب آن در اقیانوس و حوضخانه دارد آن است  
 و آن قنای معروف مشهور است و معنی است از ذکر حد و  
 و حقوق و اوصاف از غایت شهرت و نهایت معرفت با انچه نقل بیان  
 میدارد از توابع و لواحق و آبار و انهار و سواقی و حوض کبیر  
 که آب در آن جمیع می شود و جدا اول و مضافات و سطلات و اهریق  
 صحیح شرعی مثل بر اجاد و قبول و تسلیم و جمیع اهریق  
 صحیح شرعی چنانچه بازگشت و موید محمد مدد که آن نام  
 باغ مکه است با جمیع توابع و لواحق و اشجار که در آن قیام  
 و شربتی

۱۰۷  
 و شربتی که بر آن مرتب است از قنای مذکور مع توابعها و لواحقها  
 حق و ملک و مال اولاد بسره و اهدب مذکور فلان و فلان و مسما  
 فلان مریکی دو دانگ تمام مشاع که از جد و اهدب که منزل  
 به ایشان شده است به اهدب شرعی و اهدب مکه در آن باغ مینویسند  
 و در توابع و لواحق و اشجار که در آن قیام است و شربتی که بر آن  
 مرتب است از قنای مذکور صحیح حق و دعوی ندارد بلکه باغ  
 مذکور به تمام و کمال حق و ملک و مال متممیان مکه است مریکی  
 دو دانگ تمام مشاع حق صحیح شرعی و بنسبت و اهدب

۵۵۵ فی الماریخ فلان سنه فلان و بالله التوفیق ۵  
 اشهاد خود بر بیت برجت بنویسند ۵ ما و او ۵  
 هجرت المواهبه للمشرع و عذر المشرع و حقه فی المشرع المذنبین  
 بالاجاد و القبول الشرعی و ما عدا انما یافیه اشهدت العبد

۱۰۹ الداعي لجميع المسلمين محمد بن رسول الله نظام الحكم <sup>داعيا</sup> <sup>عليه السلام</sup>

ه ه اگر بده چیزی به بر سر و دختر خود بخشید ه ه

باشد و مادام باشد و خواهد که آن چیز رجوع باز ملک

خورد کند او را می رسد مادام که آن چیز ملک بر سر دختر

مکرمین وی باشد یعنی نفروخته باشند و به کسی بخشید

باشند بلکه همچنان در ملک ایشان باقی باشد و بر سر

بنویسد ه ه **بِسْمِ اللَّهِ وَتَوْفِيقِي اللَّهُ** ه ه

مدلول این فصل شرعی دلالت می کند بر آنکه بعد از آن که فلان

بن فلان بن فلان بخشید بود به بر سر و دختر خود و فلان

فلاجه حق ملک و مال بدهد و اهدا کند به آن نام خانه

که معروف و مشهور است بواهب مکرر و مبنی است بر یک طبعه

و قوطیه و واقع است در محله علیا لرحمات الله کازرون

و محمد است

و محدود است لظرف قبلی به باز هر جا تان و لظرف شالی ۱۰۹

بخانه بسا د محمد بن حاجی و خشی و لظرف مشرق <sup>حسن المسلمان</sup>

محمد صی بن جیلد قصاب و لظرف جنوب <sup>فلسفه و لید صالح</sup>

قناة وادی با جمیع توابع و لواحق و ماروم

و بستان و باکا و تنوردان و جاه آبر و مستحم و مضافات

معلمه و همچنان در ملک بر سر و دختر مکرم باقی است

ایشان بیرون زفته رجوع باز خود کرد تمام خانه محدود

با جمیع توابع و لواحق و مضافات و معلمه و باز ملک خود در آورد

به لفظی صحیح شرعی معتبر دینی خانجه باز گشت تمام خانه محدود

مکرم با جمیع توابع و لواحق و مضافات و معلمه <sup>ه ه</sup>

مکرم خانجه سا بقا بود حتی صحیح شرعی و بر سر و دختر مکرم

او در آن خانه محدود مکرم با جمیع توابع و لواحق و مضافات <sup>و مضافات</sup>

۱۱  
سبح خور دعوی و طلب و بیند و سولند نازند بلکه خود ملک  
۵ اگر بد جمع مکلفان است چنانچه بود حتی صحیح شرعی  
باشند و مادام باشد در فی الموضع المدکمه **و بِاللَّهِ التَّوَكُّلُ**  
۵ ۵ ۵ **استاد خود برین موجه بنویسد**  
اعتراف لب الراجع المدکمه با فید عندي و به اشهد  
۵ ۵ **العبد الفقير فلان فلان تفلان حایه**  
بلان ای عزیز من که وقف بز جمله مند و یات است اگر شخصی  
ملکی وقف کند بر بقعه شریفه تحت السراج رشیدی مقولیه  
آن ازان واقف مدکمه باشد مادام که در فید حیه باشد  
و بعد از آن ازان بیس قلم و خطیفه تحت السراج باشد  
موجب بنویسد **الله للواقف بالسر الصمیر**  
مضمون این فصل صحیح شرعی و مدلول این کتاب در حق

دلالت

۱۱  
دلالت می کنند بر آنکه حدیث صحیح است که **سبح خور**  
مملکی علیه افضل المملکان و کل المملکان حسن المسلمین  
اذا مات ابن آدم انفع عمله الا عن يمينه و ولد صالح  
يدعو له و علم ينفع به و صدقة جارية و علم انفسه  
هتقد جاریه بر وقف فرود اند چون معنی حدیث صحیح  
ظاهر و واضح شد بر فلان بن فلان بن فلان **فمن کرد**  
حسبه لله تعالی و طلبا لمضانه و هر با امر الیم عتابه **الله**  
و هر يوم تبيض و جود و نسود و جود لفتح خور ملک  
واقف مدکمه است و بلیکیم شرعی و حقیقه دینیه **درین**  
جاری است بی منازعه منازعی و بی مخاصمه مخاصمی  
جمله و زعمه ایست که معروف است به مخرج و واقع در شاور  
لر نوابع ملک کارون و محدود است لظرف ملک بزرگ عشق

بار خکان و لزطف شمالی بزریعه تحتکار و لزطف مشرقی  
 بزریعه جزیری و لزطف جنوبی بزریعه الخوندک با جمیع نواح  
 و لوله و اراضی جنس و نایاب و بزی که بران مرتبه است  
 از رود بزرگ با جمیع نواح و لوله و مزار و مراکز و جلاد  
 و مضافات و مصلحات بر بقعه شریفه تحت السراج حضرت  
 مطهر مغیره مشدی حقیق بالانوار القدریه که واقع است در ملک  
 طیبه کارزون و متصل است بسجد جامع مشدی و بقعه  
 مشرکه معروفه مشهور است و معنی است لزطف در حد و حدود و  
 از غایت شهرت و نهایت معرفه و قنی صحیح شرعی مؤید محکم است  
 آن را و نه بعضی از آن و نه بخشد آنرا و نه بعضی از آن و بگو  
 نکتند و پیدایش نوزد بک آن را باقی دارند بروقتیه الی  
 ان برش الله الارض و من علیها و و اوفی ما وعده جزاه الله الی  
 خیرا

حیل تفویض تولیت و وقف مکه بر نفس خود کرد مادام که  
 در قید باشد و بعد از آن بر آنکس که خلیفه و پیش قدم قتل  
 تحت السراج حضرت مشدی است تفویض صحیح شرعی  
 و متولی مکه تمام بزریعه محمد مکه محمد و زرع کرد اند  
 یا با جان بدهد سال بسال و حاصل آنرا در وجه عام  
 صرف کند و آنچه بماند عشری از آن حق متولی باشد و نیمه دیگر  
 قنار تحت السراج مشدی باشد و بدست زری که در میان  
 معهود است قیمت نمایند برین موجب وقف کرد و شرط نمود  
 و اجر الواقت علی الله سبحانه و تعالی جل جلاله و ما فی الارض  
 اجر المحسنین و بدک دفع الاثما فی الدایح فلا فلان  
 ه اشهاد خود برین موجب بنویسد الله المعنی ه  
 اعرف الواقت المذکر جزاه الله تعالی خیرا بانسب الیه فیه



۱۱۶ اراضی قریه مذکوره است و آن قنانه معروف و مشهور است و  
 مستغنی است از ذکر حدود و اوصاف از غایبه شهره و نهایت معرفت  
 بالانچه تعلق بان می دارد از حقوق و حدود و مدار و مراتب  
 و حوض آب و آبار و انهد و جدا و اول و مضامین و معلقات  
 و تمام باغی که معروف است بکمال آباد و شجر است که آن  
 بانگور سیاه و سفید و مراغه و بطول آن ده فیهان است  
 به فیهان کوچک و واقع است در صحرائی به باردان از قریه بده  
 کازرون و محدود است از طرف فیلی بده و از طرف شمالی باغی  
 که مشهور است به فلندرا باز و از طرف مشرقی به باغی که معروف  
 بنظام آباد علیا و از طرف جنوبی به باغ و درنه فلندرا چون  
 ناصر الشریح البای جمیع توابع و لواحق و مدار و مراتب و اول  
 و اشجار که قائم است در آن از انگور و انجیر و انار و سیب و کلم

و فخل

۱۱۷ و فخل و غیر ذلک و شرب که بر آن در تب است انقنانه از چون  
 که واقع است در شمالی بده کازرون و معروف و مشهور است  
 و مستغنی است از ذکر حدود و حقوق و آبار و انهد و حوض  
 آب و جدا و اول و انچه تعلق بان می دارد و مضامین و معلقات  
 و تمام دکای بقالی که واقع است در بازار بده کازرون <sup>مفتوح</sup>  
 در آن بطرف قبلی و محدود است از طرف فیلی بده و متر  
 از انجاست و از طرف شمالی بده کازرنی فلان بن فلان  
 و از طرف مشرقی بده کازرنی فلان بن فلان بن فلان بن فلان  
 طرف جنوبی بده کازرنی فلان بن فلان بن فلان با جمیع توابع  
 لواحق و مضامین و مدار و مراتب و مضامین و معلقات و تمام  
 ده قطعه زمین بخش که واقع است در صحرائی از جانب انجیر  
 بده کازرون و بطول آن سی فیهان است به فیهان کوچک



۱۲۰  
به بستان بسران مذکورین نسل بعد نسل و عقباً بعد عقب  
و اگر عیاداً با الله تعالی نسل او منقطع شود تولید آنکس باشد  
اگر در عیادت بلكه کارزودن باشد اموقوات ملکات معموله  
کردانند و با جان بدهند و آنچه حاصل شود اوقاموفات معموله  
دارند و بخرج عمان آن کنند و از آنچه باند عشری از آن بقولی  
باشد بحق التولید و مبلغ سیصد و شصت دینار لجه شیرازی  
مرسال بولانا امام معظم سلسله محمد شریح حلاله المرحومه شرح  
نظام المرحوم دهند که پنج وقت که امت نماز پنج گانه در وقت که  
بکند و مبلغ هشتاد و چهار دینار لجه شیرازی شرح صلاح  
من محمد صالح المرفوعین دهند که در شبانه روزی پنج وقت  
بانکه نماز بگویند و مبلغ نکلر و چهار صد و چهل دینار لجه شیرازی  
شیرازی به چهار حافظ شیخ صالح المرحوم شرح محمد شریح  
و شرح

۱۲۱  
و شرح احمد شرح نظام المرحوم شرح حلاله المرحومه شرح  
محمد شریح محمد شرح جلال المرحوم شرح محمد المرحوم شرح  
ذوال المرحوم شرح محمد دهند هر سال که در هر شب و شب جمعه  
بعلاوه نماز خفتن چهار حرف تمام از کلام ملک عالم جل جلاله  
و عم نواله در بقعه منبر که مذکور خوانند و مبلغ دویست و چهل دینار  
لجه شیرازی که نیمه آن باشد یکصد و بیست و پنج دینار  
محمد بن عبدالله بن شرف المرحوم دهند که در میان بقعه مذکور  
باشد هر سال مادام که در کار و شغل بوابی تقصیر نکنند هر سال  
مبلغ سیصد و شصت دینار لجه شیرازی به در وقت صلح  
ماج المرحوم صالح المرحوم علی دهند که در روز یک روز  
و چراغی بقعه مذکور باشد و در صفت مشرف میرا موحاب  
حصید خیند خوب بخزند و بیندازند و در باقی دیگر بویا بخزند

۱۲۲ و بیند نزل و عمان بقعه مذکور بحسب ضرورت بکنند و شب  
هوشمند و جمع از جلو او شای و قیطره بخورند و بعد از ختم  
کلام الله تعالی جل جلاله بر حفظه کرام و جماعتی که حاضر باشند  
فتمت کنند مر حافظی را دو نصیب دهند و سایر حاضران  
یک نصیب بدهند و بعد از جماعت مذکورین نوحی که بقر شده  
و مطهر گشته به فرزندان ذکرشان دهند مادام که  
بندان بهمان شغل مشغول باشند در ملازمت تقصیر و تعالی  
نمایند و بعد از آن به فرزندان ذکر ایشان بدهند  
نسل بعد نسل و عقباً بعد عقبین و جود و فقر کرد و شرط  
نمود و اجر الوافق علی الله سبحانه و تعالی فریبند از بعد  
فانما الله علی الذین یدلون ان الله سمیع علیم و بعد  
وقر اشهاد **ه** فی الماریخ فلان **ه** **ه** **ه**

وبالله

وبالله التوفیق اشهاد خود برین نوحی بوسیل بسم الله  
الوافق لمذکور فیہ جل جلاله تعالی خیر الخیر بانسیب الیه  
فی مطاوی هذه الحجة للشرعیه قد اعترف عندی **ه** منه  
وجبه و استند به میو لاجره الفقیر فلان بن فلان بن  
فلان **ه** حامیاً مصلحاً مسلماً مستغفراً لذنبی فی تاریخ  
**ه** اگر کسی ملکی یا باغی وقفی کند بر فرزندان **ه**  
و بعد از آن بر فرزندان ذکر او و انا لله الذکر مثل  
خط لانتبیهن و بعد از آن بر فرزندان فرزندان  
نسل بعد نسل و عقباً بعد عقب و اگر عیاد ابان الله تعالی  
نسل ایشان منقطع شود وقف باشند بر مسجدی که مسجول  
به جلد و وقف مذکور و آن مسجد واقع است در محله شایخ آرز  
محللات بلد کازرون برین نوحی بوسیل **ه** **ه** **ه**

مصموم ابن فصل صحیح شرعی و مدلول لکتاب بجز دینی  
 دلالت می کند بر آنکه فلان فلان و فلان و فلان و فلان  
 نزد حبه الله تعالی و طلب الثواب و هبنا من الیم عفا به و  
 لیبیض الله تعالی و هبنا من الیم عفا به و تسبیح و جود  
 آنچه خزن ملک و مال واقف است و در ید و تصرف او جاری است  
 بملکیت شرعی و حقیقه دینی بی منازعه منازعی و بی مناصبه  
 مناصبی و کس تمام باغی است که شجر است با کوریا سفید  
 و به لجنه سبز و واقع است در جیل فیه از توابع سولستان  
 از اعمال فارس و به کل آن یک فیهان و مفت قین است و محدود  
 از طرف قبلی به باغ اخیز منارح عثمان در رمضان منارح الس  
 بن کرشاسف فیه و از طرف شرقی به جیل و وادی و لوط  
 جنوبی به باغ رفته فاد اعظم مرحوم سعید جلال الرحمن

فایده اعظم سعید مرحوم نظام الراهد و فاد مرحوم سید محمد  
 شول بلین با جمیع توابع و لواحق و مدار و مرافق و اشجار که  
 در آنجا قائم است و مضافا و معلقات و تمام باغی که شجر است  
 با کوریا نالافی و واقع است در موضع ایان و ایان نیز توابع بلد  
 کازرون و به ط آن چهار فیهان است و محدود است از اطراف  
 اربع بطریق و آن باغ مشورت بکرم آباذ میان دایا جمیع توابع  
 و لواحق و مدار و مرافق و جیل و اشجار که قائم است در آن و  
 مضافا و معلقات و شرقی که مرتب است بر آن و آن سی سهم است  
 از جمله سیصد و شصت سهم که سهام قناتی است که معروف است  
 به بیدادان و واقع است در شمالی بلد کازرون و منبع که از پای  
 کوه دوان است و مصب که از صافی دایان و ایان و خواندگان  
 و حومه است و معروف است به کوریا و مستغنی است از ذکر حدود و حقوق

۱۲۶ و اوصاف لرغایه شهر و نهایت معرفه با تجربه تعلق آن می داند از  
توابع و لواحق و مدار و مرفق و آباد و آباد و حوض کبیر اول  
و سواقی و مضار و مضعلما و هم دکافی طباطبائی که واقع است  
در بازار سرجه تازه از بید کازرون و آن دکان معروف است  
قدیما بخواجه ناخ لرغوی بهان و این زمان شهر است و واقف  
و مفتوح است در آن دکان به طرف شمال و محدود است  
از طرف قبلی بدکان بقالی شیخ معظم نعیم المرعشی شایخ اعظم  
مرحوم سعید نظام المرعشی و شیخ الاسلام عظم مرحوم  
سعید امام الما والد مرعشی و لرغوی شمالی بعد از  
نضا و تمر بطریق شارح و لرغوی شرقی متصل است بدکان  
که شهر است با سناذ عبد الکریم بقال و لرغوی جنوبی بدکان  
ندانی خواجه اصیل است محمد خوله حاج المرعشی

باصح

۱۲۷ با جمیع توابع و لواحق و مدار و مرفق و علی و سفلی و مشرقه  
و مضاران و مضعلما بر فرزندان صلیبی خود فلان و فلان  
و مسماة فلانه و فلانه لکن مثل حظ الاثین و بعد از ایشان  
بر فرزندان و بعد از آن بر فرزندان فرزندان ذکور و اناثا  
نسل بعد نسل و عقبا بعد عقب و اگر عیاد با الله تعالی  
نسل ایشان منقطع شود و قریب باشد بر مسجدی که منسوب است  
به جد واقف مذکور و واقع است در محله مشایخ لرغویان بلد  
کازرون و آن مسجد معروف و شهر است و معنی است لرغوی  
حده و اوصاف لرغایه شهر و نهایت معرفه و توفی صحیح  
شرعی مؤبد مخلد و تصدقی معتبر دینی که نزد شنندگان  
و بگوش کنند و میراث خود بکلی باقی دارند بر و فیه الی  
ان یرث الله الارض و من علیها و من غیر الوارثین و توفی

۱۲۱ کرد واقف مدکمی تولیه وقف مدکمی بر نفس خود مادام که  
ز قید حیوة باشند و بعد از آن بر بسز تر که خود و بعد از آن  
بر بسز دیگر که آنکس که بزرگتر باشند مقدم دارند و  
بر بسز آن بسز آن و بعد از آن بر فرزندان دختران واقف مدکمی  
ذکور بدون آنکه تقدم راستی فالاستیعفی آنکس که بزرگتر  
باشد مقدم دارند بر کوچکان و اولاد واقف مدکمی این  
وقف قبول کردند و واقف مدکمی تسلیم نشان کرد و ایشان  
نمودند و بر متولی باشند که باغات و دکان و همورد از آن  
حاصل شود او را موقوفه مدکمی است از آن معمور و آبادان  
و بعد از آن از اجزه زیاده عمان باشند عشرتی از آن متولی باشند  
بقی التولیه بعد از آن اجزه باشند میان جامعه موقوف علم  
لذکر مثل حظ الاثنیین قسمت کنند تا در وجه نفع و کس خود

و عیالان

۱۲۹ و عیالان صرف کنند و اگر عیاد ابانده تغلی فی الشیان  
منقطع شود و قنبا شدن بر مسجد مدکمی و حاصل بعد از  
عمارة موقوفات و عشر متولی صرف کنند بر عمارة مسجد مدکمی  
و بهار حصیر و بویا که در آنجا بیندازند همه مجاوران و نماز خوانند  
و هر روز یکبار آنچه شهر و اشیای بزرگی به کسی دهند که در پنج وقت  
نماز فرض امامت بکنند و هر روز نیم دیار آنچه شراری به کسی دهند  
که ملازم مسجد مدکمی باشند و هر روز پنج وقت بانگ نماز بگویند  
برین موجب واقف مدکمی وقف کرد و اجر الواقف علی الله العالی  
و مولای بیضیع اجر المحسنین و الحمد لله رب العالمین و الصلوة والسلام  
علی رسولک و نبیک محمد المصطفی سید المرسلین و علی آل  
و اصحابه اجمعین و بعد الذین و بذلك ومع الهادی و الباریخ  
فلان لسه فلان و التوفیق من الله تعالی ما شهدا و خود برین

۱۴۰ **بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ** توجیب بنویسند

اعتراف الوالد للواقف المذكور ما استند اليه فيه عندي  
قال فتد وجبه وحكمت بصحته واشهدت مسيولاه  
حرره العبد الفقير فلان فلان فلان حامداً لله و

**باب النكاح**

قال الله تعالى وتلق في كلامه للقدس وكما الكبير  
فانكحوا ما طاب لكم من النساء مثنى وثلاث ورباع  
يزيد في الخلق ما يشاء بلان اي عزيز من كرز خواستن  
سنه است مادام كه شخص محتاج باشد بزكاح كردن  
واهيته آن يعني اخراجات زن خواستن داشته باشد و نكاح  
بي حضور ولي يا وكيل ولي و بي حضور دو مورد عاقل بالغ  
آزاد سمیع بصیر عدل كه لفظ ولغه عاقدان بدانند و فهم

بکنند

بکنند و بی اجابت مقبول شرعین نكاح صحیح نیست بذهب امام  
لا حظ صحیح و بی تردید است تعالی علیه از برای ولایه نفس خود از آن  
دیگری ندازد و از اولیا بذر مقدم است بعد از آن بزرگتر  
بعد از آن برادر و از بزرگتر بعد از آن برادر بزرگتر بعد از آن  
بسر برادر و از بزرگتر بعد از آن برادر بزرگتر بعد از آن عم  
ما از بزرگ بعد از آن عم بزرگ بعد از آن و تیب میراث اگر  
دختر بکو و صغیره باشد بذر و بذر بذر و تاند که او را شوهر  
بدهند که کفاره میان دختر و شوهر باشد و شوهر بذر و بذر  
داشته باشد و اگر دختر صغیره تیب باشد بذر و بذر بذر  
نتراند که نكاح دي بکنند از برای آنکه اذن تیب شرط است  
« نكاح و اذن صغیره معتبر نیست بس صبر پابین کرد تا بالغ  
شود و اذن بدهد و نكاح او بکنند بذهب امام صحیح و مقبول است



خطيب وصار الصداق المذكور في ذمته لها دناء واجبا حتى  
 ثبات الاثر حال ايسر اليها عند الطلب من غير عذر وحجم  
 ويميز بذلك وقع الامتداد في المانع فلان فلان  
 كواهي مقدمات **بري موحى بنوسيد** ه ه ه  
 سمد جميع المدة الشرعية بما تجلوها عن وافع  
 النكاح وبمصول الكفاية بينها وبقدرة الزوج علي  
 المهر المذكور وبولادة الاب المذكور وبالعقد المبارك المليون  
 فلان بن فلان فلان وفلان فلان من فلان  
 وفلان فلان فلان وكنيتهم باذنهم ه وانكس  
 ملقن است امتداد خود بري موحى بنوسيد **بسم الله**  
 جرك العقد المبارك منهما بتلفيتي اياهما بعد  
 المدة الشرعية حره العبد الفقير فلان فلان فلان

طما

**حامدا مصليا مكيما** ه واكرهه يا بذر بذر دختر برك  
 بالعه يا دختر نيت بالعه باذن واجازة به شوهر ميهل  
 نكاح نامده بين موحى بنوسيد **بسم الله تعال**  
 اما بعد فقد تزوج فلان بن فلان بن فلان المسماة فلانة  
 بنت فلان بن فلان علي صداق متفق عليه مبلغه عشرة  
 دينار ونصف دينار والعين الحرة الطلاء المدعو بالكنية  
 وعشرة امانات من الارشيد الاصف الدقيق اللامع في الجليل  
 بكازرون وزوجها اياه فملك وليها والدها المذكور اذ  
 جدها المذكور باذنها ورضاها وهي بكر بالعه عاقلة حرة  
 مسلمة خالصة عن وافع النكاح قبيل الزوج منه نكاحها  
 هو الشريف علي بن موسى الله تعالي من سنتينا حمدي  
 وحسن الصخرة وجميل المعاشرة معها ملقن له صدها برك

١٣٤  
 يشهد من عقد بضمير النكحة المسلمين نصارا زوجين  
 حلالين وصار الصداق المذكور في ذمتهم لها ذنا واجان  
 نائبا لانه حال ايسر اليها عند الطلب من غير عذر وحج  
 وبذلك وقع لاشهاد في النكاح فلان فلان  
 كواهي مقلات ريت موجب بنو سيد  
 سئل ما ذنها ورضاها وبانها خالية عن موانع النكاح  
 وبلوغها بالسن وبولاية الاب المذكور لوالده المذكور وبعدم  
 الرضا عن المحرم بينهما وبالعقد المبارك فلان فلان  
 وفلان بن فلان بن فلان وفلان بن فلان بن فلان  
 وكنيت عهدهم بالكنية  
 واكر برادري بادي ورضا خاها ورضا  
 ديكر برادري او را به شوهر مي دهد نكاح نامه بين  
 موجب

١٣٧  
 موجب بنو سيد **بسم الله الرحمن الرحيم**  
 باليمين والمجته والقبال  
 الحمد لله الذي احل النكاح بفضله وحرمانه  
 بعدة والصلوة والسلام لانتان لاجلان علي رسوله  
 ونبيته محمد المصطفي وعلي آله واصحابه ولزواجه الجمعين  
 اما بعد فقد زوج فلان بن فلان بن فلان السماء فلانة  
 بنت فلان بن فلان بن فلان علي صداق المذكور واتي  
 دينار اربع جمد جديد فضي شهر واسي شيرازي ستمائة  
 وزوجها اياه بذلك وليها اخوها الملح باذنها ورضاها  
 لاخرين لاخرين من الاوين فلان وفلان ومو بكر الغند  
 عاقله حرة شيك مسلمة خالية عن موانع النكاح فقبل  
 منه ذكاهما قبول اشعيا علي تقوى الله تعالى ونسبنا محمد

١٢١  
صلى الله عليه وسلم وحسن الصحبة وجميل العاشرة معها  
لمن بالصدقاتها المسمى بشهد من بعد حضوره الكعبة الميمنية  
فصار أزواجين حلالين وصار الصداق المذكور في ذمتها  
دينا واجبا وحقا ثابتا لان حال ابيها عند الطلب  
مغيب عنه وجهه وبينه **هـ** وندك وقع الشهادتي <sup>فلان</sup> البارحة  
لسنة فلان **هـ** كراهي مقلات يرين موجب سوسيد  
سعد ما ذنها ورضاها وبانها حاليه عن موانع النكاح و  
بلوغها السن وبانحصار الولاية الى الاخوة المذكورين بلعقد  
المبارك فلان بن فلان بن فلان وفلان بن فلان  
وكنيتهما باذنتها **هـ هـ** انكس كملقن استشهدا <sup>حورد</sup>  
بين موجب سوسيد **بسم الله ه ه ه**  
لقتت بينهما كل من الايجاب بالقبول الشرعي بعد صحته

المقدرات

١٢٩  
المقدرات الشرعية حرر الفقير فلان بن فلان فلان  
حاميا مصلحا لهما **هـ** اكر دخري شوهر كرد باشك  
وشوهر بطلاق وي كفته باشك وعده منتفخي شده  
باشك واورايه شوهر ي ديكر ي دهند ما دن وضاو  
خواه بندر وخواه بندر بندر وخواه ساير او ليا نبي نكاح  
برين موجب سوسيد **بسم الله تمام بند كره**  
والصانع والسلام علي رسوله ونبيه محمد وعلي آلته واصحابه  
اجمعين اما بعد فقد تزوج فلان بن فلان المسماة فلانة  
بنت فلان بن فلان علي صدق متفق عليه صلح نسخت  
دنانار ونصف دينار والعين الحرة الطلاء المدعوى بالسك  
وزوجها ايانا بذلك وليها والدها المذكور وجدها المدعوى  
او اخوها الملح فلان او اخوها طوق الاب فلان او اخوها



وعاد منقضي شكه بأشد وأدابه بنو مري ديكر ميدهد بين  
 مروجي نكاح نامہ بنو يسند **بِسْمِ اللّٰهِ وَتَوْفِيقِيْ اِلّٰهِي**  
 اما بعد فقد تزوج فلان فلان فلان المسماة فلانة بنت  
 فلان فلان علي صلاح تنفق عليه مبلغ الفادينار راجح  
 جيد جليل فضي ثم وايي شيرلزي بنصه الفادينار ورو  
 اياه بذلك ولها اخوها الملح فلان فلان فلان مادها ورو  
 وهو يتيب بالغ عاقلة حرة شيدة مسلمة خالصة من النكاح  
 قبل الزوج منه زكاهما فتولا شرعيا علي تفتي الله تعالى في  
 بيتنا محمد صلي الله عليه وسلم وحسن الصلحة وجميل المعاشرة  
 معها لمنها الصداقة المسمي شهلا ونعقد بخصومهم اكرمهم السلام  
 فصارا زوجين خلاليرو صارا الصداق المذكور في ذمتها  
 واجبا وحقا تابا لان حاله اسم اليها عند الطيب وغيره

وحي

وحجة ودين والمخطوبة المذكورة كانت زوجه لفلان فلان  
 بن فلان وقد توفي عنها قبل ذلك بخت اشهر ونصف شهر  
 وانتصت عدتها بالاشهر ولم يتزوج زوجها اخراحي لانه  
 وحلفت الزوجه المذكورة بيمينا بالله تعالى جل جلاله علي جميع  
 اماما وبذلك تع لاشهاد في الماريخ المذكور **كروني منته**  
**برين موجب بنو يسند** **شهد** بجميع المعدل الشرعية  
 بخلوها عن موانع النكاح وبلوغها بل سن وبوفاء الزوج السابق  
 وبالعقد المبارك فلان بن فلان بن فلان وفلان فلان  
 بن فلان وكتبت عنها بانقضا **انكس ملق است اشهاد**  
**خود برين موجب بنو يسند** بعد ثبوت المعدل الشرعية  
 ووفاء الزوج السابق لمتنت بينهما كلمتي الايجاب والقبول  
 الشرعيتين حرة العبد الفقير فلان بن فلان فلان

بسم الله الرحمن الرحيم  
 في النكاح

حَامِلًا صِلًا مِلًّا ٥ ٥ ٥ ٥ ٥

غائب

اكر ولي اقرب باشند از بلك غيبته بعيده فوق مسافه القصر  
 ولايته نقلين سلطان مي شود با بقاضي نه بولي بعد بذهب  
 امام تا طهر <sup>اصداق</sup> بولي الله تعالى عنه مثل ايندز دختر غائب  
 و پرازان دختر حاضر باشند كه نسبت با بدين ولي بعد ائند  
 ولايته ازان سلطان باشند يا قاضي نه ازان پرازان  
 و بذهب لام <sup>اصداق</sup> رضوي الله عنه ولايته نقلين بولي  
 بعد مي شود **وَاللّٰهُ اَعْلَمُ** ٥ **اَلْوَلِيُّ اَكْرَبُ** ٥  
 غائب باشند و قاضي دختر به شوهر مي دهد **نِكَاحِ**  
**بَرِّينَ** ٥ **بِسْمِ اللّٰهِ** ٥ ٥ ٥  
 لما بعد فقد تزوج فلان فلان فلان المسماة فلانة فلان  
 بن فلان فلان علي صداق مشفق عليه مبلغ تسعة عشر ذنارا

و نصفها

و نصف دينار و العمد الحمد الطلا المدعو كسا و ثلثه منام لا ريس  
 را صدق البقيق اللاهجاني بن الكازون و زوجها ايا بلك  
 من جازله تزويجها شرع الغيبته و ليها الاقرب و ليها المدكر عتق  
 كازون غيبته بعيده فوق مسافه القصر بعد من الغيبته و صحته  
 المدكر الشرع بوجه يعتد شرعا و باذنها و رضاها و مني نيب  
 بالغ عاتقه حرة رشيد مسلمة خالية عن موانع النكاح فقبلت  
 منه زكاهما بقول الشرع علي اعني الله تعالى و نسبتنا محمد  
 صلي الله عليه و سلم و حسن الصحبة و جميل المعاشرة معها ملتزما  
 لصداقها المسمي بشهد من عقد بخصم من الكحة المسمى افصارا  
 زوجين حلاليين و صار الصداق المذكور في ذمتها لها دنارا و احيانا  
 ثابتا لان احوالها لا يملكها عند الطلب من غير عذر و حج و غير  
 و المخطوبه المذكوره كانت زوجة لفلان بن فلان بن فلان و قد

بانته عنه

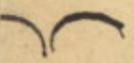
بالمخالفة المشروعة قبل ذلك بشهرين وعشرة ايام انقضت عنها  
منه بالافواه الثلثة ولم يتزوج زوجها اخراي لان وخلصت  
الزوجة المذكور بينا بالله تعالى جل جلاله علي جميع ذلك  
وبه وقع الشهادة في الخارج فلان سنة فلان وبالله  
الوامي مفدا **وقد زوجت بوسيد** **ه ه ه**  
شتمت جميع المدة الشرعية وبغيبته اب المذكرة عليه كارت  
غيبته بغير خوف سافر القصر وبلوغها بالسن وبولاية المذكرة  
وبالمخالفة مع الزوج السابق وبالعقد المبرك فلان فلان  
فلان وفلان وفلان وفلان وكتبت عنها ما بينهما **ه ه ه**  
**ه ه** انكسرت ملتق استماد خرد برب **ه ه ه**  
زوجها اياه بذلك بعد بغير المدة الشرعية بالمخالفة  
العلية اعلاها الله تعالى حر القيقق الذاعي فلان  
فلان

فلان حاما مطلقا **ه** اكرزك را ولي نبي **ه ه ه**  
وقامني اورياه شوهرمي دهك برب بوسيد **ه ه ه**  
اما بعد بعد تزوج فلان بن فلان الميا فلانه  
بنت فلان بن فلان علي صديق متفق عليه بملع تسعة عشر  
دينارا ونصف دينار من الحس الحرام الاطلا المدعو كسرت ثمانية  
انسان من الارشتم الاصف الدقيق اللامحافي من القديس  
وزوجها اياه بذلك من جازله تزوجها شرعا لعدم اولياها  
السيي وباذنها ورضاها وهي بكرا لبع عاقلة حرة شديدة حليمة  
خالية عن موانع النكاح فقبل الزوج منه نكاحها فبوا لاشرا  
علي تقوى الله تعالى ومنه نبينا محمد صلى الله عليه وسلم حين  
الصعبة جميل العاشرة معها منذ اهداها اليه شهد **ه ه ه**  
بصومهم انكحة للسليم فصارا زوجين حلالين وصار الصدق

١٤٨ المذكورة في ذمتها لها دسا واجبا وحقا ثابتا لان حال ابي اليمينا  
 عند الطلب عن غرض وجهه وبينه وذلك وقع الاثبات  
 في التاريخ المذكور فلان كواي مقدم من زوج  
 بنو يسيد . شهد جميع المدعى الشرعي سيما بنوه عن  
 موافق النكاح وبلوغها بالسن وبعد ما وليها النبي  
 وبمصول الكفارة بينهما وباذنها ورضاها وبالعقد المارك  
 فلان بن فلان بن فلان وفلان بن فلان بن فلان  
 . . . . . وكنت عنهما يكتما . . . . .  
 بلك ابي عزيز من كعلام بي اذن واجازة سيد صحيح نسبت  
 وبان او درست است وجوز علام باجان سيد زني  
 نكاح كذا نكاح نامة برين موجب بنو يسيد . . . . .  
 بسم الله الرحمن الرحيم بالمعروف والمجتهد في القبال

لا بد

١٤٩ اما بعد فقد تزوج قنبر بن عبد الله عبد الرحمن بن موك  
 الخواجة جلال السرح بن الخواجة باح الدين الخواجة نظام  
 محمود البزان باجان سيد المذكور المسماة فلانة بنت فلان  
 علي صديق منفق عليه مبلغ تسعة عشر مالا ونصف دينار  
 والعين الجمال الطلاء المدعى بالسك وزوجها اياه بذلك  
 وليها اخوها الملح فلان فلان فلان باذنها ورضاها  
 ثبت بالقرعة حرة رشيدة مسلمة خالية عن موافق النكاح  
 قبل الزوج المذكور من نكاحها قبل الشريعة علي يد الله  
 تعالى سنة نبينا محمد صلى الله عليه وسلم وحسن الصواب  
 المعاشرة معها طرفة لصدقتها المسمى شهد . . . . .  
 اكنة المسلمة فصارا زوجين حلالين وصار الصداق المذكور  
 في ذمتها لها دسا واجبا وحقا ثابتا لان حال ابي اليمينا عند



من غير عذر ورجوع وبين والمحظية المذكورة كانت زوجة  
 لفلان فلان بن فلان وقد توفي عنها قبل ذلك بغير  
 وانقضت عدتها بالاشهر ولم يزوج زوجها آخر الي الآن  
 وحلفت الزوجة المذكورة بيننا بالله تعالى جل جلاله علي  
 جميع ذلك وبه وقع الشهاد في التاريخ فلان فلان  
 كواشي مقدم **ووجوب بنو سيد** ه ه ه  
 شهد جميع العدا الشرعية وبوفاة الزوج السابق  
 وبإذن السيد المذكور وبإذنها ورضاها وبإبوغها بالبرهان  
 الولاية التي لا يخ المذكرة وبالعهدة المباركة فلان بن فلان  
 وفلان بن فلان فلان **وكتب عنهما ما بينهما** ه ه ه  
 أنكر كملقن است **شهاد خوذ بون موجب بنو سيد**  
 عت بنو العدا الشرعية بما صلوه لاذن عن السيد  
 المذكرة

المذكرة ووفاة الزوج السابق جري للعقد المبارك بينهما  
 بتلقيني اياها بعد صحة كل العدا الشرعية  
**ه ه العبد الفقير فلان بن فلان وفلان فلان** ه ه ه  
 اكر سيد كينزك خوذ بون به غلام خوذمي دهه صدق  
 بر غلام لازم في شؤدا اما اولي ان است كنام صدق  
 در عقد بونك وسيد اذن به غلام دهه ككثير ككسيد  
 زن ككف ونكاح نام بون موجب بنو سيد ه ه ه  
**بسم الله الرحمن الرحيم**  
 اما بعد فقد تزوج مبارك بن عبد الله مملوك الخوفا نظام  
 اسمعيل الخواجه حاجي جلال الرحمن خوله حاجي كمال  
 محمود باجانه سيد المذكرة المسماة كل شك مملوك السيد  
 مملوك الخواجه نظام اسمعيل علي صدق مائة دمار الخ جديد

فرضي شروا بي شيرازي نصف خموسه دارا وزوجها اياك  
 وليها سيد المذكرة ويثبت بالخبر عاقله حرة شدة ملته  
 خالته عن موانع النكاح فقبل الغلام الزوج المذكرة نكاحها  
 فهو الاشرعيا علي تقوى الله تعالى سنة نبينا محمد صلى الله  
 عليه وسلم وحسن الصحبة وجميل المعاشرة معها بشهد <sup>بفعل</sup>  
 بحضوره انكحة المميز فصارا زوجين حلالين وبذلك  
 وقع الاهل <sup>الزوجين</sup> في السابق فلان <sup>الله</sup> فلان <sup>الله</sup>  
 كولي <sup>الله</sup> مفاد <sup>الله</sup> زوج <sup>الله</sup> سيد <sup>الله</sup>  
 سمى جميع المولد الشرعيه وبليكن السيد المذكرة وملاذ  
 الصادر عنه وخطوبها عن موانع النكاح وبولاية السيد المذكرة  
 وبالعقد المبارك فلان بن فلان وقلان <sup>الله</sup>  
 بن فلان وقلان فلان فلان <sup>الله</sup> وكتب <sup>الله</sup> عنهم <sup>الله</sup>  
 اركانك

الركنك ازان زني باشد وخوفاه اورا به شوهر  
 آنس كولي ان سيد است وكي كينزل باشد و با جان  
 سيد او نكاح وكي بلك واورا به شوهر دهد ونكاح  
 بدين موجب <sup>الله</sup> بسم الله <sup>الله</sup> بما يدركه الاعلي <sup>الله</sup>  
 اما بعد عقد زوج فلان بن فلان بن فلان مولد  
 فلان بن فلان بن فلان باذن سيد المذكرة <sup>الله</sup>  
 بنت عبد الله مملوكه لست المعظمه المحذرة <sup>الله</sup>  
 خاتون بنت الصداق <sup>الله</sup> المصاحف الخواجه <sup>الله</sup>  
 عبد الصمد بن الصداق <sup>الله</sup> المصاحف المرحوم الخواجه <sup>الله</sup>  
 محمد احمد بن الخواجه <sup>الله</sup> محمد علي صدوق <sup>الله</sup>  
 سلغها ماسار و ايج جيد جليل فقير <sup>الله</sup>  
 فضهماه دنار العين <sup>الله</sup> الموصوفه وزوجها اياه <sup>الله</sup>

ولي السيدة المملوكة هو اخوها المرحوم الخواجه زكي المماز  
 وهو ثبت بالخذ عاقله شيدة مسلمة خاليد من النكاح  
 قبل الزوج منه كما هما هو الشريعة علي نفق الله  
 نقاي وسنة ثبينا محمد صلى الله عليه وسلم وحسن العجة جميل  
 المعاشرة معها ملتزم الصداق المسمى بشهد من عقد  
 النكحة المسلمين فصارا زوجين وصاد الصداق المذكور لها اي  
 المذكورة في ذمتنا دينا واجبا وحفاظا تابتا لا اذ احلا اسم  
 اليها عند الطلب من غير عذر وحجة ويدين بالخطوة المذكورة  
 كانت زوجة مبارك بن عبد الله مملوك فلان بن فلان  
 وقد توفي عنها فبذلك كدبسته كاملة وانقضت عليها منه  
 بالاشهر ولم يتزوج زوا آخر لمي لان ويدلك مع  
 ه ه ه في التاريخ فلان ه ه ه ه ه

كواهي

كواهي مقدمات برين موجب بنو سيد ه شهدك جميع  
 المقدمات الشرعية وياذن السيد السيد المملوك والملايكة  
 وجلوها عن موانع النكاح وبقاوة الزوج السابق والعقد  
 المبارك فلان بن فلان بن فلان وفلان فلان فلان  
 ه ه ه وكتبتهما بالتمنا ه ه ه ه ه  
 انكس ملقن است لشهاد دود برين موجب بنو سيد  
 بعد صحة المقدمات الشرعية جوي العقد المبارك  
 بتلفيق العبد الملقى فلان بن فلان فلان فلان  
 وسنة است كقبل العقد قاضي يا انكس ملقن است  
 يا ولي يا داماذا يا كسي ان حاضرا ان مجلس خطبة  
 بخواند ودعا خير بوجاماذا وعرو وجميع طمانك  
 ه ه ه خطبة نكاح ه ه ه ه ه

**بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ** وَيَسْتَعِينُ  
 وَتَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَتَقْرَأُ مَوْزَنًا لِيهِ الْحَمْدُ لِلَّهِ تَمَجُّدًا  
 وَتُسْتَجِينُهُ وَتُسْتَجِزُهُ وَتُسْتَهْدِي بِهِ وَتُرَى مِنْ بِهِ  
 وَتَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَتَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شَرِّهِ أَنْفُسَانَا  
 سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا مَنْ يَهْدِي اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ  
 يَضِلَّ اللَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
 وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ  
 خَيْرُ بَرِيَّتِهِ أَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى أَمَرَنَا  
 بِالنِّكَاحِ وَنَهَانَا عَنِ السِّفَاحِ حَيْثُ قَالَ جَدُّ جَلَالَهُ  
 فِي كَلَامِهِ الْقَدِيمِ وَكِتَابِهِ الْكَرِيمِ وَأَنْبِئُوا الْأَيَّامِي  
 مِنْكُمْ وَالصَّالِحِينَ مِنْ عِبَادِكُمْ وَإِيمَانِكُمْ أَنْ يَكُونُوا  
 قَتْلًا يُغْنِيهِمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ وَقَالَ

النبى

النَّبِيِّ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ نَنَّا كَوْنًا تَلْكَرُوا فَا تَبِ  
 أَيَّامِي بِكُمْ يَا أُمَّمُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَوْ بِالسَّقَطِ وَالْكَ  
 النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ النِّكَاحُ سُنَّةِي فَمَنْ غَابَ  
 عَنْ سُنَّةِي فَلَيْسَ مِنِّي وَكُلُّ قَضَاءٍ قَلْبِي وَكُلُّ  
 قَلْبِي أَجْلٌ وَكُلُّ أَجْلٍ كِتَابٌ يَجُوزُ اللَّهُ مَا يَشَاءُ  
 يُثَبِّتُ وَعِنْدَهُ أُمُّ الْكِتَابِ بَارَكَ اللَّهُ لَهُنَّ الْمُتَعَاذِينَ  
 وَالْفَ بَيْنَهُمَا وَجَمْعُ شَهْمًا وَطَابَ سَلْمُهُمَا أَوْلَى قَوْلِي  
 هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ أَنْ يَغْفِرَ لِي وَلَكُمْ وَجَمْعُ الْمُسْتَجِيرِ  
 وَالْمُؤْتَمِنَاتِ وَالْمُهَلِّينَ وَالْمُهَلَّاتِ بِرَحْمَتِكَ وَكَرَمِكَ أَنْتَ  
 أَنْتَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ وَيَا أَرْحَمَ الْكَرِيمِ  
 يَا أَرْحَمَ الْكَرِيمِ  
 بعد ان انكس لم يباشر عقدي شوي بويك  
 تا حاضران مجلس بويك **بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ**

۱۵۸  
الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على رسوله  
ونبي محمد وعلي آل واصحابه اجمعين واهل بيته  
مي دهيم و بدل و زبان مي گفزايم كه نيست كسي و نيست  
چيزي سزاوار برستش بجز الله تعالي و كواهي مي دهيم كه  
محمد مصطفي رسول خداست و تزيه كرديم كه بعد از آن  
كنيم كه رضا خدای تعالی در آن باشد و بشما بنيم از كردن  
كناهان بعد از اين باز سر كناه نرويم ان شاء الله استغفر  
و انزب اليه بعد از آن بگويد تا ولي و داماد زوي  
مهد يگر كنند و دست بدست مهد يگر بنهند و داماد زوي  
ولي زن كرد بگويد **بِسْمِ اللّٰهِ وَالْحَمْدُ لِلّٰهِ وَالصَّلٰوةُ وَالسَّلَامُ**  
**عَلٰى رَسُوْلِ اللّٰهِ** از زوي طلبم كه زني بن دهيم نكاح شرعي  
دختر تو فلانه بكاوين نوزده دينار و نيم دينار ز سرخ طلا  
تنك

۱۵۹  
تنك و ده من ابريشم زرد باريك لامجاني به سنك نديم بلكه كار زوي  
بنت و لايتي شرعي كه تو داري بروي شرعا و اگر دختر مانع  
باشد بگويد بدست زوي و رضا او بعد از آن ولي زوي  
به داماد كرد بگويد **بِسْمِ اللّٰهِ وَالْحَمْدُ لِلّٰهِ وَالصَّلٰوةُ وَالسَّلَامُ**  
**عَلٰى رَسُوْلِ اللّٰهِ** خواست تو زني بنودادم نكاح شرعي دختر  
خود فلانه بكاوين نوزده دينار و نيم دينار ز سرخ طلا تنك  
و ده من ابريشم زرد باريك لامجاني به سنك نديم بلكه كار زوي  
بنت و لايتي شرعي كه من دارم بروي شرعا و اگر دختر مانع  
بگويد بدست زوي و رضا او **بِكَيْلِ يَارِدِ اَمَازِي** تو وقت  
قبول كردم و بدو رفتم از تو نكاح دختر تو فلانه بكاوين كه  
يا كردم و حاضران بر خود كراهت گرفتند و دختر تو زني خود  
در آوردم و بجهت قيمت و قبول بعري بگويد داماد زوي ولي

١٤٠  
زن كدي باشد ز رويي بشکل فلامه علي صداق تسعة  
عشر ديناراً ونصف دينار من العين الحمراء الطلاء المدعي  
وعشر امان من لا يرشم الاضداد في اللامجا في من  
القديم بكارون بحق ولا يتك عليها شرعاً واكر دختر بالغ  
باشند بگویند باذنها ورضاها **دیکر** وی بگویند بسم الله  
والحمد لله والصلوة والسلام علي رسول الله زوجت  
منك ابنتي فلامه علي هذا الصداق المذكور بحق  
ولا يتي عليها شرعاً وياذنها ورضاها بگویند اكر بالغ باشد  
**دیکر** داماد علي الغوري درنگ بگویند قبلت مثل نکاحها  
والزفیت نفسي صداقها واشهدکم بک لک واکرونی  
وكانت به کسبي داد باشد نکاح دختر او بکند و داماد خود  
لنظمي گویند نکاح دختر او بکند و داماد خود لفظی

گویند

١٤١  
گویند نکاح نامه برین موجب بگویند بسم الله  
تتمتاً بگویند اما بعد فندزوج فلان بن فلان فلان  
المسماة فلانة بنت فلان فلان علي صداق منفق عليه  
مبلغه تسعة عشر ديناراً ونصف دينار من العين الحمراء الطلاء المدعي  
بالتک و زوجها اياه مذکک فلان بن فلان فلان بکالها ولبها  
المحیر والها المذکک بعد شهر الوکالة بوجه شرعی وحق  
بالعنة عاتقه حرة شديدة مسلمة خالصة وانع النکاح بلوغها  
بالسن قبل الزوج المذکور من الوکيل المذکور نکاحها بقول  
علي بن ابي طالب و الله تعالی وسته مینما محمد صلی الله علیه و سلم و حسن  
الصحة وجمیل المعاشرة معها ملزم لصداقها المسمی مثلها من  
بعضهم اکر المسلمین فصار زوجین حلالین وصالها  
الملکة فی ذمتها لها دنيا واجبا وحقا بانها انزح حلالیة الیها



١٤٤ جواب كولين وحاضرات مجلس و خود گواه گرفتند و فلانة دختر  
فلان بن فلان بزني خود در آوردم با اين صداق و دلاذ  
يعرني بگويند بوييل ولي دختر زوجهي اينده مؤكلك  
فلانة بنت فلان بن فلان علي صلوات تسعة عشر دنارا و  
نصف دينار العين الحرام الطلا المدعي باسمه بنحو و ايتي توكلان  
عليها شرعا و باذنها و رضاها و وكيل بندر دختر بوييل  
بِسْمِ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ  
زَوْجَتُ مَيْكَلِ ابْنَةِ مَوْلَانِي فَلَانَةَ بِنْتِ فَلَانِ فَلَانِ  
عَلَي بَعْدَ الصَّلَاةِ الْمَذْكُورَةِ بِوَكَايَةِ وَيْتِمَا وَالْوَالِدَيْنِ الْمَذْكُورَيْنِ  
و باذنها و رضاها **ديگر** داما ذب بوييل **فيلك** من نكاحها  
و الزمت نفسي صداقها و ايتيها كم بذلك **م م م**  
**م م م** و اگر داما ذب بوييل كسي كند كه نكاح زني **م م م**

از بهر

از بهر وي بكنند و ولي زن خود لفظاي كوييد نكاح  
برين موجب بنويسند **بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ**  
اما بعد فقد خطب فلان بن فلان بن فلان بوكالة  
فلان بن فلان بن فلان بعد شهر الوكالة ببا عترته في  
المجلس السمان فلانة بنت فلان بن فلان علي صداق  
مثنق عليه مبلغ تسعة عشر دنارا و نصف دينار العين الحرام  
الطلا المدعي باسمه و اربعة امان مائة و تسعة اصدق الدينين  
اللابجاي بن العلام بكازرون و زوجها الي الوكالة  
فلان بن فلان و ولها والدها المذكور او ولها جدها  
او ولها اخوها الخ فلان او اخوها فطف لاب فلان  
او ولها ابن اخها **الابن** فلان بن فلان و فلان او ابن  
مطف فلاب فلان بن فلان او ولها عمها **الابن** فلان

فلان بن فلان بن فلان او غيرها طرف فلان فلان فلان  
 بن فلان باذنها ورضاها وهي كبر بالخذ عاقلة حرة شدة  
 مسلمة خالصة عن موافق النكاح قبيل الزوج الوكيل الخاطب  
 المذكور منه نكاحها الموكلة المذكور فلان فلان بن فلان  
 قبول الشريعة علي تقوى الله تعالى في سنة ثلثين حج صلى الله  
 عليه وسلم وحسن الصحبة وجميل المعاشرة معها ملزمة لها  
 المسمى بشهد من جعل خصمه من الكوفة المسلم فصار الزوجة  
 والموكلة المذكورين زوجين حالين وصار الصداق المذكور  
 في دم زوجها الموكلة المذكور لها دينا واجيا وحقا ثابتا لانا  
 حالها اليما عند الطلب من غير عذر زوج ومن ذلك  
 وقع الشهاد في الماريخ فلان فلان **والله التوفيق**  
**كواهي مقدرات بريوت في بيست** **سعد بجمع العدة**

سبا

سبا بخلوها عن موافق النكاح وبلوغها بالسن وباذنها  
 رضاها وبوكالة الزوج الموكلة المذكور وبالعقد المبارك فلان بن  
 فلان بن فلان وفلان بن فلان بن فلان **كسبها**  
**انكس كملقن استاشهاد خوذ برين** **بويست**  
 لفتت بينهما كلتي الجاب والقبول الشرعي بعد صحة العقد  
 الشرعي حرة للفقير فلان بن فلان بن فلان العرفي  
**حامدا لله ومصليا رسوله**

**باب الخلع**

الزنت وشوهه بيلتوان دخول ان هديكوا اخري كسند فنك  
 يك طلاق بعوض نيمه صداق ان شوهه بي طلبه وشوهه  
 يك طلاق بعوض نيمه صداق مي اريد خلع بانه **موجب**  
**بويست** **ممنون** **ايضا** **مصحح شرعي**

دالالت می کند بر آنکه مسماة قلانه دختر فلان بن فلان فلان  
 در خواست کرد از شوهر خود که بپردازد سینه اند فلان  
 بن فلان که بگوید یک طلاق اول او بعبوض نیمه صدق می  
 که او را بران زن کرد و قدر نصف آن نه دینار و چهار دانگ نیم  
 زر سرخ طلا ننگه است و بیخ من از برشم زرد بار یک لامحانی  
 بزنن قدید کار و ن و شوهر مد که اجابت زوجه مد که  
 کرد و یک طلاق اول او بعبوض نیمه کاوین او کنت زوجه  
 زوجه مد که از وی قبول کرد ببولی صحیح شرعی معتبر می  
 جانچه عصمة زوجیت میان زن و شوهر مد که منقطع است  
 و زوجه مد که بوشوهر مد که حلال باز می شود الا اینکه حاجی  
 جدید و عتدی متارفت و مذکور تع الا شهادت فی المارح  
 و فلان سینه فلان و لکن برین

اشهاد

اشهاد خود برین موجب بویسد **اشهاد**  
 اعتراف المذکر ان بانسب الیه ما فی عتدی به  
 استندت عتبت التعریف من العبد الفقیر فلان فلان  
 و **اشهاد** **اشهاد** **اشهاد** **اشهاد** **اشهاد** **اشهاد**  
 اگر زن و شوهر بجلان دخول از هم جدا می کنند و از  
 می کنند که بیخ وجه از وجه بیخ خود دعوی بر هم  
 ندارد خلع مامد برین موجب بویسد **اشهاد**  
 مضمون این فصل صحیح شرعی دالالت می کند بر آنکه مسماة قلانه  
 بنت فلان بن فلان فلان در خواست کرد از شوهر خود که  
 بپردازد سینه اند و دخول بر وی کرده فلان فلان فلان  
 که بگوید یک طلاق اول او بعبوض جمیع صدق می که  
 نوزده دینار و نیم دینار زر سرخ طلا ننگه است و بیخ من از برشم

۱۷۰  
زرد بار یک لامحافی به سنک فلان بک کار زردن و شوهر هر کس  
اجابت کرد و از عقب سوال وی یک طلاق اول زوجه مکرر  
به عوض تمام صلوات مکرر وی گفت و زوجه مکرر علی النور  
از وی قبول کرد فتوی صحیح شرعی معتبر در شرح شریعت خانیجه  
عصمت زوجه میان ایشان یعنی نزد شوهر مکرر قطع  
و زوجه مکرر بر شوهر مکرر حلال نیست بعلت الزام نکاحی  
جدید و عقده مستوفی و اقرار کردن که احد از نقابین  
متخالفین مکرر فلان و مسماة فلانة که هر چه لزوجه  
و هر چه سبب از اسباب تخصیص بجهت نفقه و کسوة و واجب زوجیه  
از زمان زفاف تا این زمان و بجهت متعه مقلد معلوم منبره  
و بجهت نفقه و اجناس و دیون و قروض و غیر ذلک مسج  
و دعوی و طلب و نین و سوگند ندارند بلکه از هر واحد ایشان  
الحقوق

۱۷۱  
لحقوق او بری و قانع است و بندگد وقع لاشهاد فی  
التاریخ فلان و فلان و بالله التوفیق لاشهاد خود بر  
توجب بنویسد **هـ** با عتراف از زوجین المتخالفین  
با اسناد الیهما فینه اشهد الیهما المدعی فلان بن فلان حتما  
**هـ** اگر زن صحیره باشند و پدر یا شوهر او خلع **هـ**  
می کنند به یک طلاق اول و نیمه کاوین که بعد از طلاق  
باقی می ماند بولاية دختر صغیر از شوهر او بقصر می کنند  
و بندد دختر و شوهر او قهر می کنند که بر مهر بیکر مسج حق  
و دعوی ندارند برین توجب بنویسد **هـ** **ماوی**  
بدلول این کتاب صحیح شرعی دلالت می کند بر آنکه  
درخواست کرد فلان بن فلان و فلان از داماد خود فلان  
بن فلان و فلان که بگوید یک طلاق اول دختر او مسماة

۱۷۲ فلانه که زن وی است به عوض و از دینار باقی شهرت شریزی  
 بگویند و اما مذکور است که بی توذ و یک طلاق اول دختر او  
 که زن وی است مسماة فلانه گفت و بنده دختر از وی قبول کرد  
 فیرو صحیح کرمی جناحه عصمة زوجین میان زن و شوهر  
 مذکورین منقطع شد و زن مذکور بر شوهر مذکور حلال نمی شود  
 بجز ازین آلیه عقداي متارنف و عقداي جدید و بنده  
 سایک مذکور فلان بن فلان و فلان بولایه دختر صغیر مذکور  
 خود مسماة فلانه قبض کرد نیمه کاوین او که شوهر مذکور نکاح  
 او مان کرد و مبلغ نصف کاوین نه دینار و چهار دانگ و نیم زر  
 سرخ طلا که است و چهار روز بر شمشرد با یک لامکانی  
 به سکه قدیم بلکه کازون از شوهر مذکور او فلان بن فلان  
 بطلب آنکه قبض وی داد قبضی و اقباض صحیح شرعیین

معتبر

۱۷۳ معتبر در شرح شریف جناحه ذمنا شوهر مذکور فلان فلان  
 بن فلان از تمام حلاق زوجه مذکور مسماة فلانه بن فلان  
 بن فلان بری شد بقتضی تشطر و قبض بر آتی صحیح شرعی  
 و اثر کرد ندکل و احراز متخالعین مذکورین فلان و فلان  
 بر آنکه بهیچ وجه از وجه و بهیچ سبب از اسباب مسیح خود  
 و طلب و بینه و سوگند بر مملو بگرداند بلکه ذمه کل واحد از آن  
 از حقوق آن دیگر بری و فارغ است و بذلک وقع الشهاد

و فی التاريخ فلان سنة فلان

اشهاد خود برین موجب بنویسند

جز المتخالفة المشرعة المذکوره فیه بین المتخالفة المذکوره

وقبض الوالد السایب المذکور بولایه لابنته المذکوره نصف

صدفها المذکوره عن زوجها المذکور بعد اقباضه و اعترافه

۱۷۴  
فیه و جمیع ذلک لشهدت حره للعبد الفقیر فلان بن فلان  
فلان اصح الله شانهم و احوالهم فی الدارین بحسب  
المصطفی سید الثقلین  
اگر زن تو یک کسی کرده باشد که طلع با شوهر او بر یک طلا  
دوم بگذرد به عوض کل صداق و تمام نفقه و کسوه گذاشته و مقدر  
مقدر قبض کند بوکاله او برین موجب بویسند  
مضمون این فصل صحیح شرعی لالتی کند بواکه فلان  
بن فلان بن فلان «خواست کرد بوکاله مسماة فلانة بنت فلان  
بن فلان بجلان نبوت و کاله بوجهی صحیح شرعی از شوهر  
او که دخول میان ایشان واقع شده است که بگوید یک طلا و اول  
او یا یک طلا و دوم او بچون تمام صداق و بی که مبلغ آن  
نوزده دینار و نیم دینار بر سرخ طلا شده است و در او شوهر دارد  
باریک

۱۷۵  
باریک لا بجای به سنل قدیر بلد کا زون و شوهر مدکیر  
اجابت کرد و یک طلاق زوجہ مؤکله مذکور به عوض تمام  
صداق مذکور او گفت و و یک زوجہ مذکور بوکاله بویسند  
نمود قبول صحیح شرعی چنانچه عصبه زوجیت میان زن  
مذکورین منقطع شد و زوجہ مذکور بجلان بر شوهر مذکور  
حلال نیست الا بیک حاجی جدید و عقیدی متانف و و یک  
سایک مذکور فلان بن فلان قبول کرد بوکاله مؤکله مذکور  
مسماة فلانة بنت فلان بن فلان بجلان نبوت و کاله قبض کرد  
از شوهر مذکور او فلان بن فلان نفقه و کسوه دو سال گذاشته  
دی و تمام منقعه مقدر معلوم که مبلغ آن یک صد و شتادینار  
انچه شمره شیرازی است که نیمه آن باشد نود دینار بجلان  
انکه شوهر مذکور قبض و بی داد قبضی و اقباضی صحیح شرعی

وزن و شومر مد کوبین اعتراف نمودند که بر عهد بکر به هیچ  
از وجه حق و دعوی و مجادله و مخاصمه بر عهد بکر ندارند  
و دقت کلا جدا از ایشان هر دو از تمام حقوق صاحب ادوی  
و فارغ است و بدک توقع لاشهاد فی المابیح المستطوره  
اشهاد خود برین موجب بنویسد ۵ ۵ ۵

بعد صحت الرکاله للمشر و حتمه فی وجه شرعی حجت  
المخالفة بینهما عندی و باعترافها و باعتراف الرضا  
المذکوره مانست ایما فیہ اشهدت حرمه فلان بن فلان

و فلان للمفاضی بالتام  
بالتام الرکاله

اگر شخصی دیگری وکیل خود می کند که خانه ای را بملکیت  
تعلق بری می دارد فله صد سال با جانه بدهد اجر حق

صلاح

صلاح وکیل در آن باشد و رقبه آن بفروشد بیلغی  
معین و بآنکه مبیع تسلیم مشتری متاجر نماید و چون فخر  
بوکاله و بی قبض کند و مؤکل مذکور را اندر بریت و بویسد  
مادول این فصل صحیح شرعی دلالت میکند

بر آنکه حاضر شد فلان بن فلان بن فلان در محکمه علیه بلام  
کازرون اعلیها الله تعالی فی خلود ظلل جلاله تعالیما  
و حاکمها و وکیل خود کرد اینک فلان بن فلان بن فلان که تمام  
خانه ای که حق و ملک او است در پرید و تصرف او جاری است

بلکینه شرعیه و حقیقه دینی و معروف است به مؤکل مذکور  
و واقع است در محله هینک از محلات بلام که از زور مستند  
از طرف صلی براه و از طرف شمالی بخانه اسناد فخری نور الشریع  
و محله حلب و از طرف مشرقی بدکان مؤکل مذکور و از طرف جنوبی

۱۷۸ بعلنه فضا و مژ بکار که تساجی فلان بن فلان با جمع تراویح  
 و لواحق و فضا و فناء و مزار و مرفق و علو و سفل و مشرقه  
 و تنوردان و جاه آبر مستم و مضافات و معطقات مده  
 صدسال با جانه بدهد با جرفی کصلاح وی دران باشد  
 و بفروشد مبلغ هر قدر دینار را بخرند و اشیر لزی که نیمه باشد  
 که در و با نصد دینار و مبیع لم متاجر مشتری نماید و  
 و نیز بیستاند و قبض کند و بزرگ کند رساند و کالتی  
 صحیح شرعی مثل بوجیب شرعی و تمام شود  
 معتبره دینیه و وکیل که در این و کاله از موکل بکند قبل از  
 و بدنگه دفع الشهاده فی الماریج فلان سنه فلان ۵۵  
 ۵۵ الشهاده برین بوجیب بوسید ۵۵ ماریج ۵۵  
 اعترف بالموکل المذكور بما فیها عند العبد الفقیر الدائم

فلان

۱۷۹ فلان بن فلان فلان أصح الله تعالی علی الذاریین احوالهم  
 ۵۵ اگر شخصی در جرون و فاه کرده باشد ۵۵  
 از مادر و یک زن و دو بیس و یک دختر و تمام در زمین  
 تزکیل شخصی می کنند که بجزون رود و مفر و کالت متوفی هر کس  
 تمام و کمال بستاند و آنچه در ذمه و درید و تصرف هر کس باشد  
 دعوی بر آنکس بکنند و رفع امر بحکام شرع کند و اثبات نماید  
 و اجناس و عقاری که باشد بقیمت بفروشد و بهای بتابد و  
 از مملکت قافله بکارزون آورد و بپوشد مدکین رساند  
 ۵۵ بوجیب بکوسید ۵۵ ماریج ۵۵  
 بعد از آنکه وفاه کرد فلان بن فلان بن فلان در شهر جرون  
 از مادر سماه فلانه بنت فلان بن فلان و فلان و فلان  
 زن سماه فلانه دختر فلان بن فلان و از دو بیس و یک دختر

۱۸۰ فلان فلان و سماء فلان لا غیر تام ورنه مکلفین ماز  
وزن و سیران و دختر حاضر شدند در عالی مجلس شرح  
و توکیل فلان بن فلان بن فلان کردند که به شهر جردی  
تمام متروکات متوفی ملک از نفوذ اجناس و متغولات  
و غیر متغولات بنامند و قبض کنند و آنچه در دست وید تصرف  
کسی باشد رفع امر بحکام شرح نماید و دعوی بکند  
و اثبات نماید و دعوی بکند و بعد از بیعت بنامند  
نماید و عقار و اجناس اجده صلاح دانند بقیه وقت و شد  
و مبیع تسلیم کند و ثبت بنامند و از راه لایمرا قافله کاروان  
آورد و مسلم ورنه موکلین مکلفین نماید توکیلی صحیح شرعی  
معتبر در شرح شریف شمل بر جمیع شرایط شرعه و قیود  
معتبره دینی و وکیل مکلف فلان بن فلان این و کالته

بنوراد

۱۸۱ قبول کرد و بدک و نفع لاشهاد **ه** فی النایح فلان فلان  
و بالله التوفیق **ه** کواهی برین و جب بنو سید  
**ه ه** شمس بدک و بالوفاء و الحصر شرحین **ه ه**  
و بالوکاله المشروحه و بالتعریف فلان بن فلان فلان  
و فلان بن فلان بن فلان و کسبها باکنها **ه ه ه**  
**ه ه** اشهاد خود برین و جب بنو سید **ه ه ه**  
بعد صحته الوفاء و الحصر المشروحه و حين اعرف الوزنه المکلفین  
بالوکاله المشروحه فيه عندک و به اشهد **ه ه ه**  
**ه ه** فلان بن فلان بن فلان **ه ه ه**  
اگر توکیل بر دی می کنند که مرزعه بوکاله او مدتی در سال  
با جاره بنامند بقدری اجناس که در مد آن در سال  
جواب گویند و تسلیم نمایند و کالته نام برین و جب بنو سید

رفاه و حصر و توفیق

۱۸۲ **مروان** مضمون این کتاب صحیح شرعی دلالت میکند  
 فلان بن فلان بن فلان حاضر شد در محکمه شرعی  
 و وکیل خود کرد ایند فلان بن فلان بن فلان که تمام بزرگ  
 که معروف و مشهور است بزرگه باغ عمید و واقع است در  
 از توابع بلده کازرون و محدود است از طرف یکی به  
 ریدیه و از طرف شمالی بزرگه سیریه و از طرف شرقی بزرگه  
 مهرنجان با جمیع توابع و ولایت و آبار و اماند و جدا و تمام  
 مصافات و متعلقات هر دو با جان بستاند مدتی سال  
 تبدیل سیصد و زنه کفتم شرح باک نیگو و تبدیل بکصد و بیست  
 جو خشک باک نیگو و تبدیل بجاه و زنه بنه سفید نیگو  
 و تبدیل بانصد بک صد و نهوی و طویل کل از اجناس  
 بزنن جدید که اجعه مکنده محله کدشتن هر یک سال

نص

۱۸۳  
 نصفی جواب گوید و تسلیم نماید بی عذر و بحق و کالقی  
 صحیح شرعی مثل بر اجاب و قبول و جمیع شرایط بر عهده  
 و وکیل مکنه و کاله مشروطه قبول نمود و بدینک وضع  
 ۵ ۵ ۵ **لاشهاد فی التاریخ فلان لسنه فلان**  
 ۵ ۵ ۵ **لاشهاد خود برین موجب نیوسید** **بلاجمد المینه**  
 با عذراف الموکمل المذكور بالوکاله المشروطه فیه شد  
 العبد المقتدر فلان بن فلان بن فلان **حاضر**  
 اگر شخصی در دارالملک میسر و فانه کرده باشد از یک  
 و یک برین و یک دختر و زن و دختر مکنه و تسکین  
 وکیل می کرد آنکه به سینه هر رود و حصه خود با صانه  
 و حصه زن و دختر بوکاله ایسان بستاند و تسکین کند  
 و اگر چیزی از زن متوفی مذکور در پاره تصرف کند

۱۸۴ دعوی بر آنس بکنند و اثبات نمایند و بتنازل و اجناسی که  
 باشد بقیمت وقت بفروشند و بیع بکنند و ثمن بتنازل  
 و همراه قافلہ بکازرون آوردند و تکلیف موکلین مکنند  
 و کالتی نامه برین موجب بنویسند **الباقی بحواله**  
 بعد از آن که وفات کرد فلان بن فلان بن فلان بن فلان  
 مسماة فلانة بنت فلان بن فلان و از یک سر فلان و از یک  
 دختر مسماة فلانة لا عیزتک و دختر مدکد متین حاضر  
 شدند در عالی مجلس شرح شریف بلکه کازرون لعلا الله  
 تعالی و وکیل خود گردانیدند بمر متوفی مدکد فلان که  
 به شیراز رود و آنجا بارت فیزی بایشان می رسد از آنکه  
 متوفی مدکد و آن در سهم است از جمله بیست و چهار سهم که  
 سهام نکه متوفی مدکد است از نفوذ و اجناس و طلب و ساق  
 و مردمان

۱۸۵ و مفروضات مستحقات و مستورات و غیر مستورات بدو  
 و اراضی و اوقاف و امتحان در دیون و قروض و جنابا و حیوانان  
 و آنچه اسم مال بر آن واقع است از قلیل و کثیر بتنازل قبض  
 کنند و آنچه در ذمه دیدند و تصرف هر کس که باشد دعوی بکنند  
 در دفع امر بحکام شرح شریف نمایند و اثبات کنند و بتنازل  
 و عقار و دوز و اراضی و اجناس و آنچه صلاح دانند بقیمت  
 وقت بفروشند و بهار بتنازل و همراه قافلہ بیا و در ویم نمایند  
 و کالتی صحیح شرعی مشتمل بر جمیع شرایط صحیح شرعی  
 و وکیل مدکد این و کالتی مشروح قبول نمود و بدینک  
 وقع لاشهاد فی التاريخ فلان بن فلان و فلان بن فلان التوفیق  
 کراهی وفات و حصر و غیرت و و کالتی  
 برین موجب بنویسند شهد بدینک وبالرفاة

والحصه المشرحة حين فيه وبالتغريف فلان بن فلان  
 وفلان بن فلان بن فلان وكتب عنها بلكها  
 اشهاد خود برين قوجب بنويسد  
 بنو العبد بعد صحت الوفاة والحصه المشرحة  
 بالبينه المرفوعة ذيل الاعترفت الموكلتان الارثان  
 الملكيتان بما فيه عندي وبه اشهدت غيب التعريف  
 العبد الفقير الى الله فلان بن فلان عبد الله حامدا  
 اگر زني برادر ما در بديري وکیل خود  
 مي کند که دعوي نفقه وکسوه گذشته او از زمان زنا  
 تا اين زمان ودعوي صداق وي که مبلغ نورد دينار  
 ونيم دينار زر سرخ طلا مک است و در من اريشم زرد  
 لامجاني نوز فلان بلكه کارزون برشومر وي فلان

بکند

بکند و اثبات نماید وستاند وقبض کند بر قوجب بنويسد  
 ماول استخوان  
 مدلول اين حجة صحیحه نزع عمير دلالت مي کند بر آنکه  
 مسمان فلان بن فلان وکیل خود کرد ابتدا از  
 مادر بندي خود فلان که دعوي تمام صداق وي که  
 مبلغ آن فزده دينار ونيم دينار زر سرخ طلا مک است  
 و در من اريشم زرد بار یک لامجاني بديري کارزون  
 و نفقه وکسوه گذشته او از زمان زنا تا اين زمان  
 برشومر او فلان بن فلان بن فلان بکند و رفع امر  
 به قضایه اسلام خلا لله تعالي خلا لهم بکند و اقامة بینه  
 بکند و سوگند بدهد و ضمان و کفيل از وي بستاند و اول  
 مجبور دارد و بنام و کمال بستاند و از و کاله وي قبض کند

و عمره قافله ببلد کازرون آورد و تسلیم خواهر بزرگه کرد  
 کرد اند و کالتی صحیح شرعی مثل بر جمیع شرایط صحیح  
 شرعی و بیود محبت دینی و ویکد یکم فلان بن فلان  
 بن فلان و کاله مشروح قبول نمود و بندگی رفع گشت  
 و فی الماریخ فلان بن فلان  
 و التزییف و الله سبحانه و تعالی کولی جامع بر نوبت  
 شد مال و کاله المشروح و جهر فیه و بالعرف  
 فلان بن فلان بن فلان و فلان بن فلان بن فلان  
 بن فلان بن فلان و کتب عمده بانها  
 و اشهاد خود برین موجب بویسد  
 اعترفت از زوجت الموکله المذكوره بانست الیهما عنک  
 و بر اسعدت حره الفقیر فلان بن فلان و فلان بن فلان

و کتب عمده بانها  
 اگر زین شخصی و یک خودی کند که باشوهر او خلع کند  
 تمام صفاق او برین موجب بویسد **بسم الله**  
 مسماة فلانة دختر فلان بن فلان بن فلان حاضر شد  
 در محکمه علیه بلد کازرون راعاها الله تعالی و وکیل  
 خود کرد اینک فلان بن فلان بن فلان که باشوهر او فلان  
 بن فلان بن فلان خلع کند به یک طلاق اول او بوجوه  
 تمام صفاق وی که شوهر مذکور او را بران نکاح که مبلغ  
 آن نوزده دینار و نیم دینار زر سرخ طلا سکه و چهارم  
 ابریشم زرد پارکی لاجباف منقش کازرون و نسیه  
 گذشته از زمان زفاف تا این زمان و متعه مطلقه بکاله  
 وی از شوهر مذکور او فلان بن فلان بستاند و فیص نماید

۱۹۰ وکالتی صحیح شرعی مثل بر اجاب قبول و جمیع شرایط  
 صحیح شرعی و وکیل مکلف این وکالت مشروط بر وجه لزومی  
 قبول نمود وندک وقع اشهاد **ه** فی تاریخ فلان فلان  
**ه ه ه** اشهاد خود بر موجب **ه ه ه**  
 اعترفت الزوجه الموکله المذكوره بالوکاله الشرعیة  
 عند العبد الفقیه **ه** فلان بن فلان فی تاریخ **ه ه ه**  
**ه ه ه** کروردی شخصی وکیل خود می گرداند **ه ه ه**  
 که باز وی خلع کند بیک طلاق **ه ه ه** بوجع صدق  
 وکالت نامه برین موجب **ه ه ه** **ه ه ه**  
 مضمون این فصل صحیح شرعی دلالت می کند بر آنکه فلان  
 بن فلان بن فلان حاضر شد در عالی مجلس شرعی  
 ببله طیب کازرون و وکیل خود گردانید فلان بن فلان

۱۹۱ که باز وجه او مسماة فلانة بنت فلان بن فلان خلع کند بیک  
 طلاق دووم بوجع جمیع صدق او که مبلغ آن نوزده هزار  
 و نیم دینار زر سرح طلاست و ده هزار ستر در پار یک  
 لامجانی بسنگ قدیم ببله کازرون وکالتی صحیح شرعی  
 مثل بر جمیع شرایط صحیح شرعی ومام قبول و معینه  
 وندک وقع اشهاد **ه ه ه** فی تاریخ فلان فلان  
**ه ه ه** اشهاد خود برین موجب **ه ه ه**  
 اعترف الزوج الموکله المذكوره باقیه عند العبد الفقیه  
 المحتاج الی رحمة الله تعالی فلان بن فلان  
**ه ه ه**  
 که شخصی مردی وکیل خود می کند که دکاتی عساری  
 چند وی بخرد بقیه می بین برین موجب وکالت نامه **ه ه ه**

الله المستعان

مضمون این کتاب شرعی دلالت می کند بر آنکه فلان بن  
 فلان بن فلان کازرونی وکیل خرد گردانید فلان بن  
 فلان بن فلان که تمام دکانی عماری بزرگ واقع است در محله  
 مصطفی سفلی بلده کازرون و معروف است بفلان بن فلان  
 از طرف قبلی بطرف شارع و از طرف شمالی بخانه فلان  
 بن فلان و از طرف مشرقی بحد فضا و ممر براه و از طرف جنوبی  
 بحد کان تدانی فلان بن فلان با جمیع فرابع و احوال فضا  
 و فناء و مدار و مرفق و تیر نزرگ و دو علف سنگ آسیا  
 عماری شیب و بالا و جهل و پنج من زنجیر عماری  
 و پاکاه و بنان و تمام آلات عماری و مضافات و بیعلیات  
 مبلغ ده هزار و شصت و شصت و شصت و شصت که نیمه آن پنج هزار  
 کمتر

که ثمن مدکما ز مال وی که درید و تصرف اوست تسلیم نماید  
 و در کان مبیع مدکما بوکاله وی قبض کند و بتصرف خود  
 گیرد بوکاله مؤکل مدکما و کالتی صحیح کجای شمل بر پنجاب  
 و قبول و جمیع شرایط صحیح شرعیه معینه دینی و  
 وقوع الشهاده من المایع فلان فلان  
 اشهاد خود برین موجب بگویند  
 با عنارف المؤکل المذكور بالوکاله المشروحه فی ههنا  
 العبد لله العبد فلان بن فلان بن فلان القاضی  
 امام مصلیا مسلمانا فی تاریخ  
 اگر مردی شخصی وکیل خودی گرداند که تا راغی که  
 تعلق بوی می دارد تصرف نماید و بدو ششده تسلیم  
 و مالک رساند برین موجب بگویند  
 امام

۱۹۴ مدلول این سطر دلالت می کند بر آنکه فلان و فلان  
 بن فلان وکیل خود گردانید هم ما در بد زری خود فلان  
 بن فلان بن فلان که تار باغی که منجر است بنا و شراطی  
 و بالاین و کیشی و معروف و مشهور است بیایغ نور آباد  
 و واقع است در محل خوانان از توابع ملک کارون  
 و هر گشت و مستغنی است از ذکر حدود و حقوق او  
 از غایت شدة و نهایت معرفت تصرف نماید و بدو شود و بکنند  
 و تسلیم مالک موکل مدکن نماید و کالی صحیح شرعی  
 بر اجازت قبول و جمیع شرایط صحیح شرعی و بیوجه  
 دینیه و وکیل مدکن قبول خود و کالی مشروط قبولی  
 و مذکور است اشهاد **بنی الدایح فلان فلان**  
**اشهاد خون بنی واجب بنویسد**

لله

**لله محمد و آله**  
**للموکل للمذکر قد اعترف بالوکالیة و حق فی عنده**  
**و اشدت به حرة للعبد الدایح فلان بن فلان فلان**  
**حایما علیها مستغنی الذنوب** **اگر وکیل مدکن نافع مدکن**  
**بوکالیة موکل المدکن فریخته باشند و نقل ملک**  
**مدکن می کند و محاسبه یا موکل روشن می داند**  
**و بنی موجب بنویسد**

**مختص**  
 نافع نور آباد واقع است فیه خوانان کارون  
**و سبع سنین** **علماء**  
**اتجه شیرازی** **منه و منتصد و هفتاد و پنج دینار**  
**اجناس منتصد و بیست و پنج دینار**

ابورشاهان فی شهر ...  
الدهاءه ...  
الارواح ...  
الارواح ...

دوشاب ...  
ماری ...  
ماری ...

و موجب فصل لغز و دوشاب و میوز بنام و کالیم

مالک مدکر کردی سلم نوزد تلمی و می

شرعیین و مالک مدکر اعتراف نوزد که برویک مدکر بخت

تصرف او در باغ مدکر هیچ حق و دعوی ندارد و نیک

وقوع الشهاد فی التاريخ المطهره

و بالله التوفیق الشهاد خود برین موجب بنویسد

موجبی که قلمی شده محاسبه کردند و وکیل مدکر

لغز و دوشاب و میوز و غیره حاصل باغ مدکر کالیم

مالک

مالک مدکر کرد و وی سلم نوزد و مالک مدکر موجب صلح

اعتراف نمود که برویک مدکر هیچ حق و دعوی ندارد

بجهد العبد فلان بن فلان بر ندادند آنها

باب الشریکه

قال الله تبارک و تعالی جل جلاله انا نالت الشریکین

مالهم یخین احدهما صاحبه یعنی من که خداوند منم

سوم دو شریکم بر آنکه ایشان را برکت دهم و سود رسانم

مادام که خیانت و دزد و ناراستی با همدیگر نکنند و اذا

خان احدها صاحبه خرجت من بینهما و جرن

یکی از آن دو شریک خیانت کند در مال شریک بیرون

روم من از میان ایشان یعنی برکت و سود از میان

ایشان برود و الله اعلم

۱۹۱  
اگر دو شخص با هم بیک شریک می شوند مبلغی معین که  
بر آن تجاره و معامله بکنند در شهر و آنجه سود و حاصل  
باشند بر حسب راس المال میان ایشان مشترک باشند  
و اگر عیاذ بالله تعالی نقصانی واقع شود همچین بر حسب  
راس المال باشند برین موجب بنویسند ۵۵  
**۵ لا اله الا الله وحده لا شریک له ۵۵**  
مضمون این فصل صحیح شرعی دلالت می کند بر آنکه  
فلان بن فلان بن فلان و فلان بن فلان بن فلان  
عقد شریک با هم بیکو کردند و میریکی دو بیست و پنج شکه آنچه  
نومسکول حاضر کردند و بر همد بیکر خلط کردند و اذن  
در خصت بهم بیکو دادند که بر آن مبلغ تصرف نمایند و در آن  
و خرید و فروخت بر آن بکنند و اقسام و امتعه و کرایه و منک

و در اجناس

۱۹۹  
و در اجناس که باشند در شهر کارزون بر آن زر خرید و با آن  
مزه بگذرانند و کوزه بگذرانند و در نفع و حاصل سود  
که باشند میان شریکین مذکور بنیاض بر حسب راس المال  
و بر آن موجب قیمت کنند و اگر عیاذ بالله تعالی نقصانی  
در خسری واقع شود همچین میان ایشان بنیاض باشند  
و هر یک نیمه جواب گویند و عهد کردند بر همد بیکو در شریک  
طریقه راستی بنقل بر رسانند و اصلان را راستی و خیانت  
بر همد بیکو مشارکتی صحیح شرعی شتمل بر جمیع شرایط صحیح  
را شرعی و فیود معتبر دینیه و بندگی و قع الشهاد فی البایع  
المذکره و بالله التوفیق ۵ اشهاد خود بر وجه بنویسند  
اعرف الشریکان المذکران بالاصنیف الیهما ذی عندی  
و بهر اسهدت بالخلافه العلیه اعلاها الله تعالی

۲۰۰ هـ حره العبد الفقير فلان بن فلان <sup>معلم</sup> <sup>معلم</sup> <sup>معلم</sup>  
اگر شخصی مبلغی معین <sup>معیّن</sup> به شخصی می دهد که بر آن تجاره  
بکند و داد و ستد و خرید و فروش خت بر آن بکند  
و مغز نماید که آنچه از تنوع و سود آن حاصل شود در آنک  
تمام ازان عامل باشد و چهار دانگ ازان مالک و اگر  
عیاذ بالله تعالی نقصانی واقع شود همچنین میان  
مالک و عامل چهار دانگ و دو دانگ باشد برین <sup>نویسد</sup>  
**۱۰۰ هـ** مقصود از خرید این کتاب شرعی آنست  
که جناب ملک التجار فی الزمان خواجه حاج المراد زهبان  
خواجه شمس المراد بن خواجه نظام الامیر اسماعیل تاجر  
یکزار علمه که لغت نوم کوک جاری در معاملات قرار داده  
که عیان از روانه منزل دینار بجه شهر واسط لژی باشند  
لزمال

۲۰۱ لزم مال خود فیلم فلان بن فلان بن فلان کرد و اقام  
نمود تلمی و تلمی صحیحین شرعیین و مالک که  
اذن و اجازت داد به عامل مذکور که وجه مذکور بردارد و  
برود بر او ریشهر و در آن مبلغ تصرف نماید و خرید و فروخت  
بر آن بکند و بآن اکتفا و امتنع و غیره لکن خرید و بفروش  
و آنچه از تنوع و سود آن حاصل شود دو دانگ ازان عامل  
مذکور باشد بحق السعی و چهار دانگ ازان مالک باشد  
و اگر عیاذ بالله تعالی نقصانی و خسروانی واقع شود  
از راس المال باشد همچنین مالک مذکور شرط و قیود نمود  
و بدینک وقع الشهاد <sup>الموافق</sup> فی الماریخ المذکور و بالله  
**۱۰۰ هـ** **۱۰۰ هـ** استهاد خود برین مروجی بنویسد **۱۰۰ هـ**  
الله ولی اعانت اعرف المالك والعامل المذکور بالافیه



۲۰۴ صحیح شرعی و تسلیمی و آملی معتبرند در شرح تفسیر  
خارج مبلغ مدک از مال منقوض مدک در ذمه مستقر  
مدک ثابت و لازم شد که بعد از حاکم جواب گوید تا تمام  
بی عدلی و حقی و فلان بن فلان بن فلان با ذمه  
مستقر مدک ضامن مبلغ مدک شد ضامنی صحیح  
شرعی و زهر که مستقر مدک مبلغ مدک نزد مستقر  
مدک و او برهن سند از وی مخاطبت صحیح شرعی  
تمام حجره مینی بر یک طبقه که معروف است بنفلان بن فلان  
و واقع است در قریه بلیان از توابع ملک کازرون و مدینه  
از طرف قلی بخانه و بیتک خانب شیخ اعظم الکریم سراج الحرم  
و از طرف شمالی بخانه قلع محمد داود بن احمد و از طرف  
مشرقی بکارگاه فلان بن فلان بن فلان و از طرف جنوبی  
در این

۲۰۵ بر این با جمیع توابع و لواحق و مضانات و معلقات این  
صحیح شرعی شتمل و اجاب و قبول و تسلیم و جمیع  
شرایط شرعی و امام پیود معتبره و ینیند و نذلک و مع شاهد  
ه ه ه فی الماریخ فلان فلان ه ه ه

اشهاد خود برین موجب بویسند **ما هو**  
المتفارضان والخاص الملکون فدا عتره و اولادک  
عندی و اشهدت به غیب التعریف همه العبد المذنب  
بن فلان بن فلان حامدا مصليا لما سفد الذنوبه  
**باب** **للوصایه**

اگر شخصی برین خود وصی فرزندان کوچک می گرداند  
بعد از وفات وی غایم مقام او باشد در امور فرزندان  
و در اموال بهمان تائیان تصرف نماید و غیر ذلک

۲۰۶ بران بکنند بر حسب عبطه و مصلحت و بآنکه نفع و کسوت ایشان  
بعرف بی اسراف و تقییر بکنند و وصایه نامه برین حسب  
بنویسند **بِسْمِ اللَّهِ الرَّبَّانِيِّ مُحَمَّدٍ**  
مدلول این کتاب شرعی داللت می کند بر آنکه فلان فلان  
بن فلان در تاریخ فلان سنه فلان زوج مدخول خود مسما  
فلانه بن فلان بر فلان وصی گردانید بر فرزندش کوچک  
خود فلان بر فلان و مسما فلانه و فلانه بر آنکه بعد از وفات  
او قیام مقام وصی باشد در اموال ایشان و اموال جهات  
ایشان تمام و کمال تصرف نماید و بران داد و ستد و خرید  
و فروخت بران بکنند بحسب عبطه و مصلحت و نفع و کسوت ایشان  
بدستند و قاعد معروف بدهد بی اسراف و تقییر و سابق  
صحیح شرعی برین موجب وصی مکه فلان بر فلان فرد  
مذکور را

مذکور را

۲۰۷ مذکور را وصی گردانید بر فرزندش کوچک مکه و فلان  
و فلان و مسما فلانه و فلانه و بهر آنکه وقع الشهادتی الایح  
فلان است فلان **ه** اشهاد خود برین موجب بنویسند  
اعترف الی الموصی المذكور بالوصایه المشرحه و حذقیه  
عند العبد فلان بن عبد الله بن فلان حاصلا **ه**  
**ه ه** چون شوهر که موصی است وفات کند می آید **ه ه**  
زوج مدکمه علی الغوری بعد از آنکه وصایه قبول کند  
تا وصی باشد و اگر بعد از وفات بذر فرزندش وصی بماند  
وصایه قبول نکند صحیح نباشد و چون قبول کرد  
قاضی مسلمانان رود و دعوی کند و وصایه ثابت کند  
و اموال و جهات فرزندان ایتام تصرف نماید بهر نام  
برین دستور بنویسند **ه** **الْباقی موالله**

۲۰۱ بعد از آن که وفات کرد فلان بن فلان بن فلان از ماز سماء  
فلانه بنت فلان بن فلان و از چهار فرزند کوچک از بطن زوجه  
مذکوره فلان و فلان و سماء فلانه و فلانه الا غیر حاضر شد  
زوج مذکور مسماة فلانه در عالی مجلس شرح شریف بده  
کارزون اعلاء الله تعالی فی خلود طلال حلال متولید  
و حاکمه و بعد از تداوی شرعی که جاری شد میان او و  
مادون محکمه علیه جهت ایتمام مذکورین ثابت گردانید شهادت  
فلان بن فلان بن فلان و فلان بن فلان و فلان المحدثین  
که شوهر متوفی مذکور او فلان بن فلان بن فلان  
اورا وحی کرد اینک است بر فرزندان کوچک مذکورین  
فلان و فلان و سماء فلانه و فلانه و بر آنکه وی قایم مقام  
او باشد در امور فرزندانش مذکورین و اموال و جهات  
ایشان

۲۰۹ ایشان تصرف نماید و خرید و فروخت بر آن بکنند بر حسب  
غبطه و مصلحت و نفع و کسب ایشان بدستور معروف بدهد  
و زوجه مذکوره و صحابه مشرور بدهد بعلت وفات شوهر متوفی  
مذکور که بذرا ایتمام مذکورین بودی تقلل و تاخیر قبول  
کرد و بصدق شاهدین مذکورین و بعد از علم او و سبق  
ایشان و بانکه شوهر مذکور او را وحی بر فرزندان کرده  
سوکند بخدای تبارک و تعالی جل جلاله یاد کرد بوفی  
صحیح شرعی معتمد بفری در شرح شریف و این در السیل  
ماجری و باین نامه قلمی شد و هر ذلک فی الدایم فلان  
سنه فلان و الوفاق بالله سبحانه و تعالی  
اشهاد خود برین موجب بنویسند **هو ما**  
بعد از حکم الوفاة و الحصر المشروحین و جریان التداوی

ثبتت الوصاية للشتر وحته فيه بالتمنع للفقير عقیبا و  
اشهدت به حره الفقیر الدای فلان بن فلان و فلان

ه ه ه **حاینا فقیبا** ه ه ه

و اگر سخمی بر از ما در بدری خود وصی فرزندان کرد  
درن خود که ما در فرزندان است ناظر او باشد و بی وقت  
و شعور او داد و سندی بر اموال ایشان و خرید و فروش  
و ان بی حضور زوج ناظر مذکور نکند برین موجب

**مومانی** مضمون این فصل شرعی دلالت می کند  
بر آنکه فلان بن فلان بن فلان بر از بدری خود فلان  
وصی گردانند بر فرزندان کوچک خود فلان و سماء فلان و  
که بعلت وفات وی بر از مذکور قیام مقام او باشد در امور  
فرزندان مذکور و اموال و جهات ایشان تصرف نماید و بران

داد

داد و سند و خرید و فروخت بکند بر حسب عظمی و  
وزن خود سماء فلان بنت فلان بن فلان ناظر او

بر وصی مذکور و مقر نمود که داد و سند و خرید و فروخت  
در اموال ایشان و نفقه و کس دادن با ایشان نماید و  
و شعور زوج مذکور و بی حضور و رخصت زوج مذکور

وصی تصرفی نکند و خرید و فروخت اموال ایشان نکند  
برین موجب بر از مذکور و وصی گردانند و چون وصی  
وفات کند و وصی مذکور وصایه مشر و حده قبول کند

بی تعلق و تا خبر وصی و قیام مقام وصی مذکور در امور  
فرزندان کوچک او و عر و ملک فی الدایخ فلان بن فلان  
ه ه اشهاد خود برین موجب بنویسند ه ه ه

با عذرف آلاب الوصی المذكور و عیبت المسطره فی عهد العبد

۲۱۲ **الداعي** فلان بن فلان بن فلان **حامدا مصليا**  
 ۵ ۵ **و چون موصی مدکر و فای کند و وصی** ۵ ۵  
**مدکر و صایه مشر و حده قبول کند بی نخل و تاخیرین**  
**موجب بنویسد** ۵ **ما و الخ** ۵ ۵  
 مقصود از تخیر این سطور آن است که بعد از آن که موصی  
 وفای کرد و وصی مدکر فلان بن فلان و فلان وصایه  
 علی الغدیرین بخل و تاخیر قبول کرد و صایه صحیح  
 شرعی معتبر دینی و حرز ملک فی الدایخ فلان  
**ما و** ثبت قبول عندی نبوت اسرار عباد  
 ۵ ۵ **حرم فلان فلان بن فلان حامدا** ۵ ۵  
**چون شخصی وفای کند و بدهند داشته باشند کسی وصی**  
**فرزندان کوچک نکرده باشند فامی وی ایتام باشند**  
 که زنی

۲۱۴ که قاضی مسلمانان کسی امین و دین دار و عدل باشند  
 قیم ایتام سازد و مال ایشان در تصرف وی کند تا در آن  
 تصرف کند و هر یک و فروخت بر آن بکنند بحسب غلبه  
 و مصلحت و برین موجب بنویسد **ما و**  
 بعد از آن که وفای کرد فلان بن فلان بن فلان از یک  
 مسماة فلانة بنت فلان بن فلان بن فلان و از دین هر یک  
 دختر فلان و فلان و مسماة فلانة لا غیر و تصحیح مسماة  
 از جهل سهم بود پنج سهم زن و مرد سبک چهار سهم  
 و دختر سهم و ترکه متوفی مدکر قسمت کردند و حکم مسلمانان  
 و والی امور شرعیات بده کارون ابد الله **عادل**  
 فلان بن فلان بن فلان بزاز که مردی امین دین دار  
 مسلمان عادل است قیم ایتام مدکوبین گردانند و وی

۲۱۴ نوذ که اینام را نگاه دارد و محافظت ایشان **خانچه قاعه**  
 و در صورت بکنند و حصه ایشان از ترکه بنده متوفی مذکور  
 ایشان بوجوهی که در فصل قیمت نامه قلمی شده از نفوذ  
 اجناس تمام و کمال قلم قیم اینام مذکورین کردند و بی  
 قلم نوذ و حاکم مسلمانان از آن در خصت و اجان داد  
 به قیم مذکور فلان بن فلان که در اموال ایشان تصرف نماید  
 و داد و ستد بران بکنند و خرید و فروخت بران بنماید  
 بر حسب غبطه و مصلحت به نقل در شهر و قریه شهر و نفقه  
 و کسوه **خانچه قاعه** و در صورت بکنند بایشان بدهد و بی  
 مجری و محسور بمانند و قیم مذکور فلان بن فلان فواقه  
 مذکور از مباشر امور شرعیات قبول نوذ و معرفتند که  
 اموال و جهات اینام مذکورین بوجوهی که در فصل قیمت نامه  
 مطهر است

۲۱۵ مطهر است حاکم امور شرعیات تسلیم وی نوذ فرموده از ایشان  
 دید و تصرف اوست و هر خصلی فی المابح فلان فلان  
 اشهاد خود برین موجب بنویسد **ما و ما و**  
 بعد از آنکه للمعاذ الله جعلت فلان بن فلان  
 قیم له علی اینام المذکورین موکل المصطوفیه هر المعبد  
**فلان بن فلان فلان حامد مهلتا**  
**و جو شحقی و قات کند و از وی چند سیر و در هر یک**  
**مانده باشد و ترکه او میان ورثه قسمت نمایند و خصم**  
**ببصرف گذاری امین کنند با بران معامله و داد و**  
**بکنند و تنوع و چیزی که از آن حاصل شود بخرج اینام کنند**  
**و قاصد مسلمانان مقرر فرماید که آن شخص هر روز سی**  
**معین مسلم مادر ایشان کند تا در وجه نفقه و کسوه ایشان**



حرم العبد فلان بن فلان <sup>مطلبا</sup> **ه ه ه**  
 چون ملتی آن کذخلای مرور مبلغ مکتوبیم ما زینام  
 مکتوبین کرده با ستم و خواهد که قبض کنند از ما زینام  
 مکتوبین بستانند برین موجب بنویسند **مواو**  
 اعتراف شرعی نمود مسما فلانه بنت فلان بن فلان  
 در تاریخ فدا آن سنه فلان بانکه مدتی سالست که فلان  
 فلان بن فلان موجب که از محکم علیه ملک کارزین <sup>نعمین</sup>  
 فرموده اند و مقرر کرده اند هر روز چهار دینار و دانگ  
 شش و اشیر لزی سلیم وی کرده و او قبض نمود و موجب حکم  
 و امر حاکم امور مسلمانان در وجه نفقه و کس و فرزند فلان  
 و مسما فلانه صرف کرده برین موجب از فکر کرد بر قبض هر روز  
 چهار دینار و دانگ شش لزی و ننگ و قع الشهادتی

التاریخ

التاریخ فلان فلان **ه ه ه** اشهاد خود برین موجب بنویسند  
 اعترفت لأم القرعة المعرفة المدونة بالقبض <sup>المطعم</sup>  
 فيه عنلي وبه اسلمت بعد التعريف حرم القيد  
**ه ه ه** فلان بن فلان <sup>حامدا حطبا</sup> **ه ه ه**  
**باب الدعوي**  
 اگر شخصی دعوی خایه بر شخصی می کند که آن خانه حق  
 و ملک اوست و به عصب در تصرف و دلی اوست و مدعی <sup>علیه</sup>  
 انکار کند و مدعی اقامه بیینه بکند و ثابت نماید و خانه  
 مذکور باز ستاند و اجرة ملک تصرف ثابت نماید <sup>بستاند</sup>  
 ماجری و بیوت نامه برین موجب بنویسند **مواو**  
 مدلول این حقیقه شرعیه دینییه مشتمل است بر آنکه حاکم  
 فلان بن فلان بن فلان در محکم علیه ملک کارزین <sup>اعلام الله</sup>

۲۲۰ و حاضر کرد اینک فلان بن فلان بن فلان و دعوی کرد  
بروی تمام خانه ای چهار صنفه که واقع است در محله جدید  
از محلات بله طیبه کازرون و محدوده است از طرف  
مبصری که منسوب است بخواجه محمد زاهد و از طرف شمالی  
و مشرقی بخانه مساز ابو اسحق بن اسحاق بن ابراهیم قراس  
و از طرف جنوبی بدکان ندافی مساز ناصر بن محمد  
حسن جلاج با جمیع توابع و لایق و فضا و فضا و مزار  
و مراغه و بستان و مطبخ و نوردان و جاه آب و علی  
و سفلی و مشرق و مستخر و مضافات و مملکت که در ملک  
و مال اوست و مدت ده سال است که به غصب درید و تصرف  
اوست و طلب نم نمود و دعوی بجهت مدت هر روز یک سیر از  
سیرازی بروی کرد و طلب تسلیم نمود مدعی علیه مدعی طلب

انکار

۲۲۱ انکار کرد و گفت که خانه محدوده مدعی بهانه کردن تمام حق  
و ملک فراست و هیچ حق مدعی مدعی در آن نیست طلبگاه  
از مدعی مدعی رفت و حاضر کرد اینک فلان بن فلان بن  
فلان و فلان بن فلان بن فلان المصلحین و مؤمنین  
شدند بشهادت فلان بن فلان بن فلان و فلان فلان  
و بحضور مدعی علیه مدعی بعد از استظهار شرعی شرف اللفظ  
و المعنی ادا و شهادت کردند که تمام خانه محدوده مدعی  
و لواحقها حق ملک و مال مدعی مدعی است و به غصب درید  
و تصرف مدعی علیه مدعی است و شهادت ایشان مقرون شد  
بقبول و مدعی علیه مدعی گفت که شاهدین مدعی خصم  
من اند طلب بینه خصمیت شاهدین مدعی بن لزی رفت  
و مهلت روز طلب کرد که گواه خصمیت شاهدین مدعی است

۲۲۲  
و از مجلس شرح مہلتی داند و او را بکفین به فلان  
فلان بن فلان دادند و بعد از انقضای مہلت مدعی  
مذکور حاضر کردند و از اقامت بیعت خصیت شاہدین  
عاجز ماند و مدعی مذکور بعد از استخلاف شرعی سوگند  
خدای تبارک و تعالی جل جلالہ یاد کرد بصلوات شاہدین  
مذکورین و بعد علم او به فسق ایشان و بانکہ تمام خانی  
محدوم مذکور مع التواہق واللواحق خود ملک و مال است  
و مقررہ سلاست کہ بہ غضب رسید و تصرف مدعی علیہ مذکور  
و مستحق است کہ خانہ مذکور واجتہد لکن مدعی تصرف  
مدعی علیہ بتناذیر و غیرہ سوگند یاد کرد و مدعی علیہ کہ  
از دو افع شرعیہ عاجز ماند و خانہ محدود مذکور مع تمام  
التواہق واللواحق والمضافات والمعلقات تسلیم نمود

دوی

۲۲۳  
دوی تسلیم کرد تسلیمی و سلمی و محمدی و عبدی خانہ باز  
گشت و بہ ثبوت پیوست کہ تمام خانہ محدود مذکور الیوم  
و ملک مدعی مذکور است و نیز جملہ املاک و اموال او است علیہ  
مذکور در خانہ مذکور هیچ حق و دعوی ندارد و بہ  
موجب اعتراف نمود و مدعی مذکور طلب اجرت لکن مدعی  
تصرف لزوم مدعی علیہ مذکور کرد و اسنادان بنا و مقومان  
موجب امر عالی کہ از حکم امور شرعیات صادر شد فرستند  
و احتیاط خانہ مذکور کردند و گواہی دادند کہ اجرت لکن خانہ  
محدوم مذکور مع تواہقها و لواحقها در سالی مبلغ یکصد  
دینار قجہ شہر و استیریزی است خانہ در مدت ۱۰ سال  
بمبلغ یکصد دینار قجہ شہر و استیریزی باشند و مدعی  
مذکور طلب تسلیم نمود و عالی جناب شہر نامی حکم صادر نمود

۲۲۴  
 و مدعی علیه مدعی با جریه مدعی مجبور شد و چند روز <sup>جلس</sup>  
 بود بعد از آن که خطایان درخواست از مدعی مدعی کردند  
 و التماس نمودند که او از حبس بیرون کند و از اجعه <sup>مدعی</sup>  
 بعضی به بخشد و التماس ایشان قبول نمود و او از حبس <sup>خالص</sup>  
 کرد و بیرون آوردند و مدعی مدعی نصفی از اجعه مدعی  
 که مبلغ منقصد و بخواه دینار آنچه شهر و اشیر لژی باشد  
 مدعی علیه مدعی بخشید و ابراهیم او کرد و مدعی علیه مدعی  
 نصفی دیگر از اجعه مدعی که مبلغ منقصد و بخواه دینار باشد  
 تسلیم مدعی مدعی کرد و او از وی تسلیم نمود <sup>تسلیم</sup>  
 صحیح شرعیین خانچه ذمه مدعی علیه مدعی از تمام اجعه  
 المنک خانچه مدعی مدعی مدعی سال که در تصرف او بود  
 بری و فارغ گشت و مدعی مدعی علم مدعی مدعی اعراض نمودند  
 که بر مدعی

۲۲۵  
 که بر مدعی با جریه وجه از وجه و هیچ سبب از اسباب  
 هیچ حق و دعوی و طلب و بینة و مجادله و محاصنة  
 و نزاع و سوگند بر مدعی ندارند بلکه ذمه کلاً و احد  
 از ایشان از حقوق آن دیگر بری و فارغ گشت و از ذکر  
 بسبیل ما جری و شورت نامه علمی شد فی المارخ فلان  
 فلان و بالله التوفیق **ه** آنها خود برین **سوسد**  
**موی** جری ذمه او را **موی** آخر غندی  
 و اعترف المتداعیان المدکران بما استدل بهما فانه  
 بین بی و آن منما موجب و اشهدت به بالسبب العلیه  
 المحذومته اعداها الله تعالی حرره العبد المذنب فلان  
**ه** **ه** بن فلان **ه** حاملاً علیاً **ه** **ه** **ه**  
 اگر شخصی دعوی عوامی در روز شنبه و شخصی می کند که

۲۲۶ حق و ملک و مال اوست و از وی در دیده اند و <sup>عقب</sup>  
در تصرف مدعی علیه است برین موجب <sup>بنویسد</sup>  
**الحمد لله رب العالمین**  
مقصود از تقریر این کتاب صحیح شرعی آنست که حاضر  
فلان بن فلان بن فلان در عالی مجلس شرح شرح  
بله کارزون اعلاء الله تعالی و حاضر گردانید فلان بن  
فلان بن فلان و دعوی کرد بر وی یک سر عوامل شرح  
تخمینا پنج ساله حاضر در مجلس و یک سر دراز گوش  
دیروز تخمینا ده ساله حاضر در مجلس که حق و ملک و مال  
اوست که بدو دو سال و چهار ماه و بیش از بیست و پنج روز  
صحرای قریه کاسکان از توابع بله کارزون شبکایزخانه  
مؤمن او فلان بن فلان سؤل زاهدی زربیده اند

و بغير

۲۲۷ و بغير حق بلکه به غصب درید و تصرف مدعی علیه بدست  
و طلب سلیم نمود طلب جواب لزمدعی علیه ملکد رفت  
و در جواب انکار کرد و گفت که عوامل و دراز گوش ملکدین  
تمام حق و ملک من است و هیچ حق مدعی ملکد دران  
طلب گواه از مدعی ملکد رفت و حاضر گردانید فلان  
فلان بن فلان و فلان بن فلان المدعیین و حاضر  
مدعی علیه ملکد بعد از استشهاده شرعی متفق اللفظ المعنی  
ادامه شهادت کردند که عوامل و دراز گوش مدعی ملکد رفت  
حاضر در مجلس الیوم حق و ملک و مال مدعی ملکد است  
درید و تصرف مدعی علیه بدست برین موجب ادای  
شهادت کردند و شاهدین مدعیین مژکی شدند بتقریکه  
فلان بن فلان بن فلان و فلان بن فلان بن فلان

و شهادة ایشان بعد از ترکیه و ثبوت عدالة ایشان  
قبول رفت و مدعی علیه بعد از طلب جواب از وی گفت که  
شاهدین مدعیین خصم مانند و طلب گواهی خصمیت از وی رفت  
و مهلت بر روز طلب کرد که گواهی خصمیت حاضر کنند و از مجلس  
شرح شریف مهلت وی دادند و فلان بن فلان بن فلان  
باذن واجازة او کفیل بدین وی شد که هر زمان که مدعی  
مدکد طلب وی بکند او را حاضر کرد اند در محکمه علیه بلاء  
کار زن و بعد از انقضای مهلت مدعی علیه مدکد  
باز حاضر کردند چه اقامه بینة خصمیت و حاضر گردانیدند  
فلان بن فلان بن فلان و فلان بن فلان بن فلان  
و بعد از استنشاء شرعی بحضور مدعی مدکد آء شهادة  
که شاهدین مدعیین فلان و فلان خصم مدعی علیه مدکد اند

و بیان

و بیان خصمیت ایشان کردند و شهادة ایشان قبول فرمودند  
و طلب جواب از مدعی مدکد نمودند و در جواب گفت که شاهدین  
مدکدین خصم مانند و طلب گواهی خصمیت از وی رفت و حاضر  
گردانیدند فلان بن فلان بن فلان و فلان بن فلان بن فلان  
العدالین و بحضور مدعی علیه مدکد بعد از استنشاء شرعی  
گواهی دادند که شاهدین مدکدین فلان بن فلان بن فلان  
و فلان بن فلان بن فلان خصم مدعی مدکد اند و بیان خصمیت  
کردند و گواهی ایشان مسموع فرمودند و طلب جواب از مدعی  
مدکد رفت و باز در جواب گفت که شاهدین مدکدین خصم  
مانند و طلب گواهی از وی فرمودند و مهلت بر روز طلب کرد که  
گواهی بیا و زد و از مجلس شرح شریف مهلت وی دادند  
و فلان بن فلان بن فلان باذن واجازة او کفیل بدین وی

۲۴۰ شد که او را در محکمه علیه حاضر کردند و او را بسیار زدند و  
انقضای مدتی مهلت مدعی علیه مکرر جهت اقامت تنه خصیت  
شاهدین مکررین سوگند یاد کرد و مدعی علیه مکرر در این  
شرعی عاجز شد و عوامل و درازگوش مکررین تسلیم مدعی  
مذکور کرد و او تسلیم نمود و این ذکر بسید جاری نمود  
قلی شد فی تاریخ فلان **ه** اشهاد خود  
برین موجب بویست **ه** الم طرفه مراد  
الکلی خرفد جری عندی و اشهدت به بالخلاف العلیت  
اعلاها اللی حری فلان بن فلان بن فلان  
**ه ه ه** **ه** حامدا لله و مصليا رسوله **ه ه ه**  
اگر شخصی وفات کند از یک زن و یک پسر و مادر پدری یک  
دختر و مادر زن دعوی صداق کند برین موجب نام

بویست

**بویست ه بویست باقی** بعد از آن که وفات کرد **۲۴۱**  
فلان بن فلان بن فلان از مادر مسماة فلان بنت فلان  
بن فلان و از یک زن مسماة فلان بنت فلان بن فلان  
و از یک پسر از مادر پدری فلان و از یک دختر مسماة فلان  
لا غیر حاضر شد و وجه مذکور در محکمه علیه بلذ کار  
و حاضر گردانید مادر و دختر و پسر متوفی مذکور  
کرد برایشان نام صداق او که شوهر متوفی مذکور او را  
بر آن نکاح کرده و در ذمه و رقبه ترک او ثابت و لازم است  
و مبلغ آن نوزده دینار و نیم دینار زر سرخ طلا سکه است  
و ده من ابریشم زرد باریک اسیجانی به سنل مدله کار  
که از ترک شوهر مذکور ادا کنند و طلبت یلم نمود طلبت  
لمدعی علیه مکررین مکررین رفت و مادر و دختر مکررین

۲۳۲ تصدیق زوجه مدعیه مذکور نمودند که صدق مدعی به  
 مذکور از شوهر متوفی مدعی سندی دارد و برادر متوفی  
 مذکور فلان نام انکار کرد طلب گواه از زوجه مدعیه مذکور  
 رفت و عرض کرد نکاح نامه بصداف مدعی به مذکور  
 بن فلان بن فلان بن فلان و فلان بن فلان و فلان المطلبین  
 حاضر گردانید و بحضور مدعی علیه مذکور منکر مدعی بعد از  
 استشهاده شرعی متفق اللفظ والمعنی گواهی دادند که شوهر  
 متوفی مدعی فلان بن فلان بن فلان نکاح زوجه مدعیه  
 مذکور بصداف مدعی به موصوف مذکور کرده و دادنی دارد  
 و زوجه مدعیه مستحق است که از ترکه زوج متوفی مدعی  
 برین موجب شاهدین مدعیین گواهی دادند و شاهدین  
 مذکورین مزکی شدند بگواهی فلان بن فلان بن فلان  
 بر فلان

۲۳۳ بن فلان بن فلان و شهاده ایشان قبول نمودند و طلب  
 جواب از مدعی علیه مذکور فلان بن فلان که برادر برادر  
 متوفی مذکور است رفت و در جواب گفت که زوجه مدعیه مذکور  
 نام صداف موصوف مدعی به مذکور حلال شوهر نپذیرد و برادر  
 ذمه او از تمام صداف مذکور کرده و زوجه مذکور انکار کرد گفت  
 که من صداف مذکور حلال شوهر نکردم و امروز مستحکم که از  
 او بتاتم طلب گواه از مدعی علیه مذکور فلان بن فلان  
 رفت و مهلت بر روز طلب کرد که گواه حاضر کنند و جلسه  
 مهلت وی دادند و بعد از انتضاء مهلت مدعی علیه  
 حاضر کردند جهت اقامه بیعتی که صلقت مذکور حلال شوهر نکرد  
 کرده و از اقامه گواه عاجز شدن و التماس نمود که زوجه مدعیه  
 مذکور سوگند یاد کند که صداف مذکور حلال شوهر مذکور نکرد

و ابراهیم ذمه او ننموده و زوج مدکون حاضر شد در منزلت ک  
 حضرت امام زاده بحق قطب ربانی سید محمد نورانی رحمة  
 علیه و بعد از استخلاف شرعی سوگند بخدای سارک و تعالی  
 جل جلاله یاد کرد که صلاقت مدعی به مدکون حلال شوهر مدکون  
 نکرده و ابراهیم ذمه او ننموده و عوض بستند و حواله یکدیگر  
 نکرده و امور مستحق است که از ترکه شوهر مدکون مستانندین  
 موجب سوگند یاد کرد و مدعی علیه مدکون از دواغ شرعیه  
 عاجز شد و امام صلاقت و صوف مدکون از ترکه شوهر متوفی  
 مدکون مسلم زوج مدعیه حالف مستحق مدکون ننمودند و  
 از ایشان قلم کرد تیلی و تلی صحیحی شرعیه خواجه  
 ذمه شوهر متوفی مدکون و رقبه ترکه او از تمام صلاقت  
 روی و تاریخ گشت و این ذکر بسید ماجری نام علی شند

و مدکون

و بدینک وقع الشهاد فی التاريخ فلان فلان  
 اشهاد خود برین موجب بنویسد **میر العیتر**  
 جری ذلک بموجبی سطحه فیہ من المطمع الی المقطع  
 عندی و مجمع ما ذکر فیہ اشهدت حره العبد فلان فلان  
**بن فلان حاکم مصلیٰ علیما**  
 اگر زنی دعوی کند که شوهر او بعلت دخول بروی آن  
 بله کار رون به سفر رفته و عیبت نمود و عیبت عیبت توف  
 سانه القصر و زوج مدکون در مدک دو سال که وی ستر  
 رفته او را بی نفقه و کسوه رها کرده برین موجب بنویسد  
**ما و ماو** مقصود از تخریر این سطحه گشت که حاضر  
 شد مسماة فلان بنت فلان بن فلان در عالی مجلس شرع  
 شریف بله کار رون اعلاه الله تعالی فی خلوه ظلل

مقولیه و حاکمه و بعد از مذاعی صحیح شرعی که جاری شد  
 بیان او و میان ماذون محکمه علیه حجت شوهر غایب مذکور  
 ثابت کرد اینند که شوهر او فلان بن فلان بن فلان و بعد از  
 زفاف و دخول از بله کارون سفر کرده و غایب غیبه  
 بعید فوق مسافه التصرف و در حین سفر از بله کارون  
 محسوس بود و درین مدت دو سال که به سفر زنته چیزی حجت  
 زوج مذکور نداشتند که وی در وجه نفقه و کس و صرف کنند  
 و زوج مذکور حجت نیستی نفقه و کس و بغایت مضطرب است  
 به شهادت فلان بن فلان بن فلان و فلان بن فلان فلان  
 المعدلین و به سوگند که بخدای تبارک و تعالی جل جلاله  
 یاد کرد بصدف شاهدین مذکورین و بعد از علم ادریه فتق  
 ایشان و بانکه وی در متابعت شوهر مذکور است و غیر باشد  
 و مستحق

و مستحق نفقه و کس است و بید و تصرف او و بله کارون  
 و ترابع و حوای تا فوق مسافه التصرف از مال شوهر غایب  
 مذکور خالی است و چیزی نیست که زوج مذکور در وجه نفقه  
 و کس و صرف کند و در وجه مذکور در وجه نفقه و کس صرف کنند  
 و زوج مذکور استفتا نمود به علماء اسلام و ایامه دین ابد الله  
 تعالی ظل الله لهم لای یومر الدین که او را می رسند که بعد از شتوت  
 مدتها شرعیه نسخ نکاح شوهر غایب مذکور بکنند حجت نیستی  
 نفقه و کس و در جواب قلمی فرمودند که بای زوج مذکور را  
 می رسد و صورت بعضی نواب حیوان رسانند و حکم امام  
 قضاة اسلام بله کارون خلاصه تعالی ظل الله لهم قلمی فرمودند  
 که بوجب فتوی علماء اسلام عمل نمایند و زوج مذکور را  
 از قضاة اسلام طلب اذن نمود که نسخ نکاح شوهر غایب مذکور

بکنند و چون زوجه مذکور عاجز و مضطر بود بجهت نیت  
 و کسوف اذن بوی دادند و زوجه مذکور حاضر شد در علی  
 مجلس شرع نیت و بلفظ صحیح شرعی صریح معتبر  
 نکاحی که میان بوی و شوهر غایب مذکور کرد. بوزن  
 نیتی نیت و کسوف فسخ کرد و عصمت زوجیتی که میان  
 و شوهر غایب مذکور بود قطع کرد و نیت صحیح شرعی  
 و قطع کرد نیتی معتبر نیتی چنانچه زوجه مذکور در شوهر  
 مذکور حرام شد بقتضای فسخ مشروع مشروع و غیر  
 ه ه ه فی المناخ فلان کنه فلان ه ه ه  
 اشهاد خود برین موجب بنویسند ه ه ه  
 جری ذلک کن لک بعد عصمت الملاء الشرع فسخ الزوجه  
 المذكورة نکاح الزوج الغایب المذكور بمحض العقد

فلان

فلان بن فلان بن فلان مالکاً بصحنته **حائلاً**  
 ه ه اگر نیت دعوی کند بر شوهر کسوف طلاق ه ه  
 پیش از یک بلده و پنجاه روز به یک دفعه گفته است و نیت  
 کبری میان ایشان حاصل شده و گواه برین دست  
 بیاد و ثابت کند برین موجب بنویسند **مواالات**  
 ه ه ه **بالشیراء والضمائم** ه ه ه  
 معنون این فصل را نیت کند بر آنکه مسماة فلانة **بلکن**  
 بن فلان حاضر شد در محکم علیه بلده کار **اعلاء الله**  
 و حاضر گردانید شوهر خود فلان بن فلان بر فلان دعوی  
 کرد بر روی که بلده دره و پنجاه روز پیش از نیت سه طلاق  
 وی به یک دفعه گفته است و نیت کبری میان ایشان  
 شده طلب جواب نیت علی علیه مذکور رفت و در جواب گفت



فلان بن فلان بن فلان حامداً عظيماً

اگر بن روماد دخت بیهوهری دهند و جهان نامه  
وی می کنند و اقره می کنند که آن جهان بنام مع دو  
خانه ای معینه حق دختر است برین مورجین بنو سلس

بِسْمِ اللَّهِ تَعَالَى

تذکره نامی مصحح المسماة فلانة بنت فلان بن فلان فلان  
بسبب الجمال جین زفت ای بیت زوجه فلان فلان  
بن فلان جعله الله مبارکاً ميمونا وبالله الحمد  
مغزونا فی الماریخ فلان لسنه فلان

مصنف کلام الله جل جلاله مجلد  
مع ایتم صوف سبز  
آب بنین  
کنخا دورنگ  
کرمای نم لوزی  
علف علف

عم بدعو بتاج مرصع  
د بدعوبلنان

تخت لعل فیروز  
طله  
اعانها رعافط رعافط  
د عسالا  
مروراند یا قوت  
لوز عسجه  
عافط عافط  
ماحجه

عم بدعوبلجان جوزق عدنان  
د عسالا

جوزق طلا عس  
رعازف رعانها  
هامساک

عم بدعوبل کرجک  
د عسالا

صجاج باذخج جوزق  
طلا  
عاعه رعاعه  
عاساک جاساک  
عس بی بیاض  
عاعه رعاعه  
عس عس  
عازع عازع  
عس عس  
عازع عازع

عم بدعوبل شریک عدنان  
د عسالا

جوزق طلا عس  
عازع عازع  
عازع عازع  
عازع عازع  
عازع عازع  
عازع عازع  
عازع عازع  
عازع عازع

عذر مدعو



حصیر زیلو جیر  
 کل ریز شیرازی  
 یوم ازرق  
 غده  
 غده  
 غده

المتعلقات

حقیق آساده مع آلات  
 طاس هام زرد  
 طسنت زرد مع برن  
 طبق مسردی  
 غده  
 غده  
 غده

بزرگ مسی  
 طل  
 طسنت  
 قزغیان  
 غده  
 غده  
 غده

طش کتل  
 مسی  
 محکس  
 قسح  
 غده  
 غده  
 غده

بخیس  
 نقره لوب  
 دیس  
 بیوم  
 غده  
 غده  
 غده

حلی  
 حسی  
 کاس  
 حسی  
 غده  
 غده  
 غده

تدی  
 کفغ  
 کفغ  
 کفغ  
 غده  
 غده  
 غده

تینی  
 بی آمی  
 غرف  
 ساطر  
 غده  
 غده  
 غده

مرد

اثر کردند و اعتراف نمودند فلان بن فلان  
 و حلیله او مسماه فلانه بنت فلان بن فلان  
 شرعی و اعترافی معتبر دینی در تاریخ فلان  
 بانکه شناختند و حکم کردند تمام حلیات و ملبوسات  
 و مسعلات که در فوق مفصل شده مع دو دکان مشاع  
 از جمله خانه ای که واقع است در محله دریجان از محلات  
 کازرون و محدود کسب از طرف ملی بطریق و در و تراز با  
 و از طرف شمالی و مشرقی و جنوبی خانه فلان بن فلان  
 بن فلان با آنچه تعلق آن می دارد از نوابغ و لوهنت  
 و فضا و فنا و ماز و ملافت و بنیان و جا آب و مضام  
 و مسعلات شناختنی صحیح شرعی و معتبر گردید  
 دینی و آن بنام و کمال حق ملک و مال دختر مذکور

۲۴۹  
 ایشان است مسماة فلانة که از ایشان نفل به دختر مذکور  
 شده است بوجهی صحیح شرعی و عوض مجرب معلوم  
 متبوض مسلم مدفع حقی صحیح شرعی و مقرب کین  
 در آن هیچ حق ردعوی ندارند بلکه حق دختر مذکور  
 ایشان است حقی صحیح شرعی و تذکر وقوع انشاء  
 ۵ ۵ فی الماریخ فلان کنه فلان ۵ ۵  
 انشاء خود برین موجب بنویسد **مورد**  
 اعترف بالذکاة المفراة المذکورة بانسب الیهما بیننا  
 عندک وبه اشدت حره للعبد الداعی فلان بن  
 فلان بن فلان جابا لله وصلی الله علیه وسلم  
 لذنبه **بَابُ التَّعْلِيقِ**  
 اگر شخصی نکاح زنی کرده باشد و از یله کارز و غایب باشد

تاورا

۲۴۹  
 و او را در شیراز بگیرند که بکارز و زن آورند تا دالای شود  
 و مهلت یکماه طلب کند و علق یک طلاق زوجه غیر  
 مدخوله بلند که بوعده مذکور بیاید و داماد شود برین  
 بنویسد ۵ **مورد** ۵ مدلول این سطور  
 دلالت می کند بر آنکه فلان بن فلان فلان علق باطل  
 زوجه غیر مدخوله خود مسماة فلانة بنت فلان و فلان  
 کرد که ازین تاریخ تا یکماه دیگر بکارز و زن آید و زوجه  
 زن مذکور حاضر شود و داماد شود بزوجه مذکور  
 و اگر خلاف کنند حاضر نشود که زن بجان برود و داماد  
 بشود مذکور مذکور به یک طلاق بروی حرام باشد  
 برین موجب علق کرد و تذکر وقوع انشاء فی الماریخ  
 فلان کنه فلان ۵ انشاء خود برین موجب بنویسد

۲۵۰ **موی** اعترف الزوج المعلق للملكه بذلك عند  
 الفقير فلان بن فلان بن فلان **حاکما طبیبا**  
 اگر شخصی تعلیق سه طلاق زوجه مدخول خود  
 می کند که بی اجازه بده زن از بلده کازرون و توابع سفر کند  
 و اگر خلاف کند منکوحه مذکوره به هر سه طلاق بروی حرام  
 باشند برین موجب بنویسند **موی**  
 در تاریخ پیر احمد عاشق مبارک جمادی الثانی فلان  
 فلان بن فلان بن فلان تعلیق سه طلاق زوجه مدخوله  
 خود مسماة فلانة بنت فلان بن فلان کرده که بعد از آن  
 تاریخ از بلده کازرون و توابع بی اذن و اجازت زن  
 مذکور فلان بن فلان بن سفر کنند و بیرون زوجه اگر  
 خلاف کند منکوحه مذکوره مسماة فلانة به هر سه بروی حرام  
 باشند

۲۵۱ باشند برین موجب تعلیق سه طلاق منکوحه مذکوره کردی  
**موی** وقع الاشهاد فی المایخ فلان **موی**  
**موی** و بالله التوفیق **موی** آنها خود برین موجب بنویسند  
**موی** باعترف الزوج المعلق للملكه بانفسه عند  
 العبد الفقير فلان بن فلان فلان **حاکما طبیبا**  
**موی** اگر شخصی تعلیق سه طلاق زوجه  
 مدخوله بکند که هر زمان که از بلده کازرون و توابع سفر کند  
 زیاده از یک سال در سفر توقف نکند و پیش از گذشتن  
 یک سال مراجعت نماید و باز کازرون آید و نزد زوجه  
 مذکوره حاضر شود و اگر خلاف کند منکوحه مذکوره **طلاق**  
**موی** بروی حرام باشند **موی**  
 در تاریخ فلان فلان حاضرند فلان بن فلان فلان

۲۵۲ در محکمه علیه بلكه كازرون و علق بر طلاق زوجیه  
مدخول خود مسماة فلانة دختر فلان بن فلان كرد كه  
هر زمان كه از بلكه كازرون و تابع سفر كنند زياده  
از يك سال در سفر توقف نكنند و بيش از نود و نهمين كسال  
ما حجت نمايند و نزد منكوحه مذكوره حاضر شوند و يا بي  
سخن بگويند و اگر خلاف كنند و زياده از يك سال در سفر  
كنند و نزد زوج مذكوره حاضر نشود منكوحه مذكوره بر سر  
طلاق بروي حرام باشند برين موجب علق كردن  
وقع الشهاده **هـ** في التاريخ فلان لسنه فلان **هـ**  
**هـ** اگر کسی يك طلاق يا دو طلاق زوجيه **هـ**  
مدخول خود بگويد و عدله نكند سنه باشد شوهر را **هـ**  
كه بي اذن و اجازة زن و وبي زن رجعت بكنند **هـ**

برين

۲۵۳ برين موجب بنويسند **هـ** مومنان **هـ** افرار كردن اعتراف  
نمود فلان بن فلان بن فلان افرار ي صحيح شرعي  
واعترافي معتبر ديفي در تاريخ فلان لسنه فلان بانكه  
مده ده روز بيش از اين تاريخ يك طلاق زوجيه مدخوله  
خود مسماة فلانة بنت فلان بن فلان بي عوض گفته  
و زوج مذكوره به يك طلاق بروي حرام شده و سوگند  
بخدايي تبارك و تعالي جل جلاله يا ذكره كه دو طلاق بيايد  
باقيلست بعد از ان باز گردانيد شوهر مطلق مذكور  
فلان بن فلان بن فلان زوج مذكوره مسماة فلانة بنت فلان  
بن فلان باز نکاح خود و بوي بازگشت و حرام از نيكان  
برداشت بلفظ صحيح شرعي چنانچه بازگشت زوجيه مذكوره  
بر شوهر مطلق مذكور حلال برد و طلاق باقي موجب حرام

۲۵۴ شریف محمدي عليه الصلوة والسلام وبذلك وقع الشهاد  
في المايخ المكمرة **وَبِاللَّهِ التَّوْفِيقِ** اشهاد خود بر توحيد <sup>توحيد</sup>

**ما وای** با عراف الزوج المکتمه بالطلاق والرجعة

موجبه <sup>مطلوب</sup> اشهد العبد الفقير الداعي فلان بن فلان

**ما وای ما وای ما وای ما وای ما وای**

لفظ رجعة برین موجب بگوید **بِسْمِ اللَّهِ**

والحمد لله والصلوة والسلام علي رسول الله

باز کرد ایند من زن خود مسماة فلانة دختر فلان بن فلان

باز نکاح خود و بوی باز گشتم و حرامی از میان برداشتم

بر خست دامن خدای تعالی و رسول او و بجزیب

برین موجب بگوید **بِسْمِ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَالصَّلَاةُ**

**وَالسَّلَامُ عَلَي رَسُولِ اللَّهِ رَأَيْتُ امْرَأَتِي السَّامَاءُ فَلَانة**

بن فلان

بن فلان بن فلان ابی نکاحی و از جفتها آوردت ما

و امسکته با بر خسته الله تعالی و رسولی صلی الله علیه و آله

**ما وای** و اگر در و طلاق بی عرض گفته باشد **ما وای**

و طلاق سوّم باقی باشد و عده نگذشته باشد <sup>رجعه</sup> محبت

می تواند کرد و اگر سه طلاق گفته باشد رجعة <sup>مطلوب</sup> تواند کرد

و تخلیل باید کرد و تخلیل است که آن زن مطلقه <sup>مطلوب</sup>

انقضاء عده با شوهری دیگر نکاح کنند و آن سوّم <sup>مطلوب</sup> دخول

بر روی بکنند و طلاق وی بگوید و عده بدارد و بعد از آن

گذشتن عده و صحه معده نکاح او با شوهر اول

باز کنند و بر روی حلال باز شود **وَاللَّهُ اعْلَمُ بِالْغُيُوبِ**

**بَابُ الْعَهْدِ وَالْيَمِينِ**

اگر در شخص یا جماعتی با همدیگر عهد و بیعت می کنند

۲۵۶ و سوکنند یا ذمی کنند عهد نامه برین موجب بنویسند  
**مومنی** مقصود از خیر این سطر آنست که تاریخ  
فلان سنه فلان حاضر شدند فلان بن فلان بن فلان  
و فلان بن فلان بن فلان و فلان بن فلان فلان  
در مجلس شرح شریف و عهد با هم دیگر کردند سوکنند  
غذای تبارک و تعالی جل جلاله یا ذکر کردند که بعد ازین  
تاریخ متنق الفظ باشند و دوست هم دیگر باشند  
هم دیگر دشمن باشند و قصد زیان هم دیگر نکنند و اگر صورتی  
بر هر کدام از ایشان که واقع شود خواه از دیوان و خواه از  
جانبی دیگر بدفع و منع آن مشغول شوند و اگر عیاداً  
تعالی نقصانی و خسرفی بر ایشان یا بر یکی از ایشان  
واقع شود میریکی دود آنک جواب گویند و خلاف هم دیگر  
نکنند

۲۵۷ نکنند و در صورتی که باشد حفظ الغیب علی بکر نگاه  
دارند و نقصان هم دیگر جایز ندارند و اگر خلاف این  
صومنها حانت و بز منند باشند و شرمند حضرت خالق  
جل و علا تبارک و تعالی و از ان خلائق باشند برین حسب  
عهد کردند و سوکنند غذای تبارک و تعالی جل جلاله  
یا ذکرند برضا و رغبت خود بی گناه و اجبار و گوا بر خود  
گرفتند جماعتی که در مجلس حاضر بودند و اساسی ایشان  
در ذیل سطر و فروری کوزد و هر ذک فی تاریخ  
فلان سنه فلان شهد خود برین موجب بنویسند  
**مومنی** جماعت مدک برین موجبی که فلی شده عهد  
و بیعت با هم دیگر کردند و سوکنند یا ذکرند بمحض العبد  
الفقیه الداعی فلان بن فلان فلان ه ه  
حایداً مهلباً



۲۶۰ للمذکر المشهد الجهد للفقیر قلات بن قلات <sup>صلوات</sup> فلان  
۵ ۵ اگر غلامی از آن دو سر باشد بنا صد  
و یکی از آن دو شریک حصه خود آزاد کند اگر این معنی  
که شریک است قدره بر بهاء نصف شریک دیگر دارد آن  
نیمه شریک بروی آزادی شود و نیم بهاء غلام شریک  
دهد و تمام ولا از آن وکی باشد و آزاد نام بر وی <sup>موجب</sup>  
بنویسد **بِسْمِ اللَّهِ وَ مَا تَوْفِيقِي اللَّهُ** ۵  
مضمون این کتاب صحیح شرعی دالالت می کند بر آنکه  
یک نفر غلام زنکی نیکیخت نام تخمینا هفده ساله <sup>مملک</sup>  
و مال فلان بن فلان بن فلان و فلان بن فلان  
بود بنا صد و شریک اول فلان بن فلان بن فلان <sup>خود</sup>  
از غلام مذکر نیکیخت نام آزاد کرد بلفظ صحیح شرعی <sup>خواجه</sup>

بازگشت

۲۶۱ بازگشت نصف غلام مذکر آزاد و چون معتق مذکر فلان  
بن فلان قدره بر قیمت نصف دیگر از غلام مذکر حصه  
شریک اوست فلان بن فلان داشت آن نصف دیگر بروی  
آزاد شد و غلام مذکر قیمت کردند بمبلغ بکرا رود <sup>دینار</sup>  
انچه شهر شیرازی و مبلغ ششصد دینار انچه که نصف  
شریک مذکر است معتق مذکر تسلیم وی کرد او قسم نمود  
و قبض کرد چنانچه تمام غلام مذکر آزاد گشت معتق مذکر  
و شریک او بر غلام عتیق مذکر هیچ خود دعوی ندارند  
و حق الولاء عتیق مذکر از آن معتق مذکر است <sup>حکم</sup>  
شرح شریف و بدلیل وقوع لامها در فی المابیح فلان  
و بالله التوفیق و لاعانه <sup>استهاد خود بر موجد بنویسد</sup>  
۵ ۵ با عذر لمعتق للمذکر جزاء الله تعالی ۵ ۵



وقر انقراخ من تاليفه في يوم الاربعاء الرابع من شهر المبارك  
جمادى الثاني سنة تسعين وستمائة  
والترقيم من الله تعالى

تتمت الكتاب

بقره الله الملك الوهاب علي يد العبد المذنب الفقير المحتاج  
الى رحمة الملك الحميد محمد محمد بن ابي محمد الملقب  
بشمس الدين بن فاضل كريم الدين بن محمد بن الحسين  
المتيم ببلدة كازرون اصح الله في الدارين  
احوالهم وغزل الله ذنوبهم في يوم الجمعة  
الغزير منها لما كان شوال فتم الله الخيرات  
والاقبال سنة تسعين وستمائة  
البحر والحمد لله التوفيق والاعانة

مضمون فصله صحح شرعي دلالت مسکن برانکا خاصه سنه  
ولا درنگ در محکمه علیه کارزون اعلا یا اللہ تعالیٰ فی خاتمه  
حلالت بولها و بعض رسا بند که مام خانه که واقع لسته محله نجابی  
له محله بلده کارزون و محله لسته طرف چهار کانه بره با سوانج و  
حوض و الیک امت و به عصده در صرف فلان لسته و خاصه کرد ایند  
فلان فلان و فلان فلان المعدلین و معنی اللفظ و المعنی بعد استنباط  
شرعی ادایتهای کردند که مام خانه بود و محله با جمیع بواب  
هو و بلده کارزون و فلان فلان و کور لسته و بعضی حق در تصرف فلان فلان  
و سنه از عجا عافی شهود که اسامی ایشان در دبله کور مطهر  
می شود و شهادت خود کول کردند و اذنی و احوان بایان دادند که عند  
کتابه بعد استنباط شرعی شهادت ایشان کول می بر بند با حکم شرح  
بمهر بر بند و حق سخی بر ساند و بموجب کول می دادند و جماع کول می



۲۹۱  
۱۴۴

در او کمال است  
بهر او در خانه بی بی خدیجه زاده است  
که در آنجا از او یاد کرده اند  
که در آنجا از او یاد کرده اند

تو در این دارم آنها که  
که در این دارم آنها که

باصلاحی را بچو غافلند  
بفراغند عیب در ستا نظر

او مذ  
در  
ایران  
بچه

که در آنجا از او یاد کرده اند  
که در آنجا از او یاد کرده اند  
که در آنجا از او یاد کرده اند  
که در آنجا از او یاد کرده اند

و در همانا ما در کتب و لیها لا یفخر بها من لایدره و فلان لاصغر  
اجتهاد می فلان و لعله و لیها کراوس عمها لایدره و فلان در فلان

۲۹۱  
۱۴۴



4

2111